





...ـة الاولى: متناقضات ومفاجاءات وقدامى يتغامزون على جدد

إنقلب كرامي وجنبلاط ...ـعت أصوات الأسعد إلى ٨٧

ساسين نائباً للرئيس بالتزكية

...المنتخب يحمل بعنف على "معاول اليسار"

جلسة الطرائف والمتناقضات كانت مثيرة بالفعل ، وكانت غنية بعناصر الدهشة والاثارة . نواب جدد بعضهم اقام الدنيا ولم يقعدها بعد . ونواب قدامى انقطعوا عن النيابة من سنين او قطعوا عنها . وناس فوق وناس تحت . وتلفزيون. ومصورون . وصحافيون . ونواب مجربون يتفرجون على النواب الجدد ويتغامزون عليهم عندما يقع احدهم في ارتباك . مثل حفلة تعارف بين اصدقاء لا يعرف بعضهم بعضا في صالة كبيرة .

عناق الاضداد

الذين بكروا في الحضور كانوا اكثرية ، لذلك امتلأت قاعة الجلسات ، على غير عادتها ، قبل الساعة الخامسة بينما موعد الجلسة الخامسة والنصف . وفي انتظار وصول موكب رئيس السن كان الهرج والمرج سائدين في حين كانت القبل تفرقع والايدي تتصافح بحرارة والعناق يأخذ مداه بين الاضداد على الاخص .

مسرح المفاجآت

ثم تحولت الجلسة بعد انعقادها الى مسرح للمفاجآت ، بعضها موضوع في خانة التوقع وبعضها الاخر يحتاج الى اكثر من تفسير . ولم يكن تأييد الرئيس رشيد كرامي والسيد كمال جنبلاط وكتلتيهما للرئيس كامل الاسعد ابسط المفاجآت ، كما ان خطاب الرئيس الاسعد ، بعد انتخابه بأكثرية ٨٧ صوتا لم يكن اكثرها اثارة ، وقد طرح الاسعد من خلال الخطاب قضية النظام برمته .

كان النواب الجدد ، التسعة والثلاثون ، مدهوشين طوال الوقت ، ومعجوقين مثل ام العروس . يقومون ويقعدون ، يتجولون في القاعة . يغيرون مقاعدهم . يتطلعون الى سقف القاعة . يتأملون في كل شيء ، ابتداء بالمصورين وانتهاء بالناس الذين يجلسون في مقاعد الصحافيين في شرفات المجلس .

رافقته الاعين

مثلا ، حتى الذين لا يندهشون لم يتمالكوا اعصابهم عندما دخل النائب نجاح واكيم قاعة الجلسات مشكلا عروته بثلاث شارات للصليب الاحمر . رافقته الاعين من باب القاعة ثم برمت نحوه الاعناق وهو يتجه الى المقعد الذي في جانب الشيخ الياس الخازن . ثم قام بعضهم صوبه لتهنئته ، بينما كان النائب بيار حلو يتبادل الحديث ضاحكا مع الشيخ بيار الجميل ونائب زغرتا رينه معوض . اما يوسف قاسم حمود فقد غير مقعده اكثر من مرة ثم استقر في المقعد الذي كان يجلس عليه النائب الكتلوي السابق اميل سلهب. رحب به العميد ريمون اده وهو يشير الى النائب الدكتور عبدالمجيد الرافعي الذي كان يجلس في جانب النائب فؤاد لحود .

شي حلو ...

قال الوزير الياس سابا ، الذي كان اول الوزراء داخل قاعة الجلسات ، بينما مقاعد النواب ممتلئة بهم والضجة واصلة الى السقف : « بالفعل تغير المجلس . المعتاد على المجلس السابق يضيع . مش قليلة ٣٩ نائب جديد واللي كانوا في السابق ورجعوا بينحسبوا جداد كمان . شي حلو » .

وعلى رغم انقضاء الوقت الذي يكفي عادة لازالة الدهشة من النفوس ، مهما كان الموقف طارئا ، فان النواب الجدد ظلوا مدهوشين وظل بعضهم يتصرف كأنه بين مصدق ... حاله وغير مصدق .

وحده الدكتور علي الخليل كان متمالكا نفسه وهادئا . جلس في المقعد الامامي المنفرد الذي كان يجلس عليه النائب نديم نعيم . اما بيار حلو فقد وجد بين النواب الجدد منهم والقدامى اصدقاء له ، لذلك لم يكن مستغربا ولا مدهوشا. لكنه كان ، كعادته ، دائم الابتسام ودائم الحركة .

مباراة في التقبيل

الطريف جدا ان الدكتور البر مخيبر وجد على مقعده ورقة كتبها الدكتور بيار دكاش : « مقعد الطبيب الانساني الدكتور البر مخيبر » . لكن مخيبر لم يصل الى مقعده ويستقر فيه الا بعد جولة على جميع النواب استغرقت نحو نصف ساعة ، قبّل خلالها وعانق ما لا يقل عن خمسين نائبا . يوسف حمود وحده بزّ مخيبر في مباراة القبل .

الموقف المفاجىء

ومع ان النتائج كانت معروفة سلفا ، وكان معروفا ان الاسعد هو الذي سيفوز وبأكثرية تراوح بين ٧٠ و٧٤ صوتا ، فان الرقم الذي بلغته الاصوات يثير الاستغراب . كما انه لم يكن متوقعا ان تصوت كتلة جنبلاط وكتلة كرامي للاسعد ، بل الذي كان متوقعا هو العكس اي ان تصوت الكتلتان للرئيس صبري حماده . الا ان جنبلاط قال بعد الجلسة انه ابلغ حماده في لقاء البريستول انه لن يصوت لـه .

اما كرامي فقد صوّت ، عن سابق تصور وتصميم ، للاسعد بينما امتنع هو وجنبلاط وحماده وكتلهم عن التصويت لنائب الرئيس ميشال ساسين واكتفوا بوضع اوراق بيضاء في الصندوقة . بينما فاز ساسين بالتزكية ونال ٧٤ صوتا .

معاول اليسار

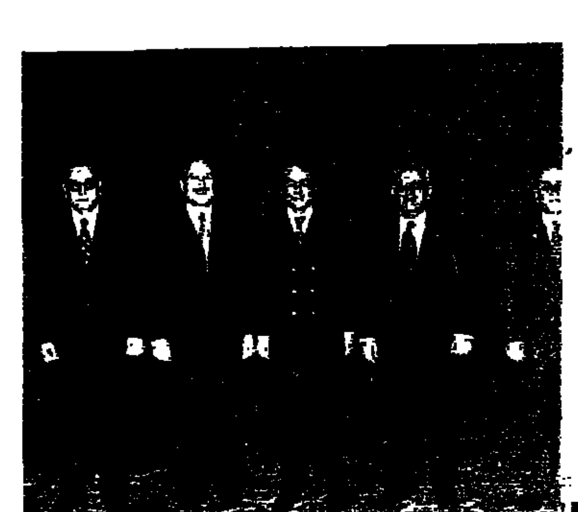
وعندما وصل الاسعد في خطابه الى « معاول اليسار » داعيا الى تطوير النظام الحر لقطع الطريق على انتشار اليسار في مفهومه السلبي وقف النائب الجنبلاطي فريد جبران وتصدى لرئيس المجلس المنتخب حديثا ، فما كان من الشيخ بيار الجميل الا ان تصدى للمتصدي قائلا : « اقعد » . عندها شد جنبلاط نائبه جبران من سترته وقال له بدوره : « اقعد » .

اما الرئيس رشيد كرامي فقد اراد ان يتكلم تعليقا على كلمة الرئيس صائب سلام ، في ان الاسعد منعه « لان المجلس مدعو في هذه الجلسة الى انتخاب رئيسه ونائبه ومكتبه فقط » .

وهنا قفز الرئيس صبري حماده صارخا : « صار الكن ساعة بتحكوا ، خلونا نحكي مثل صائب بك » .

ورد الاسعد : « ولو يا صبري بك ، هذا تقليد علمتنا اياه ، ونحن على خطاك سائرون » .

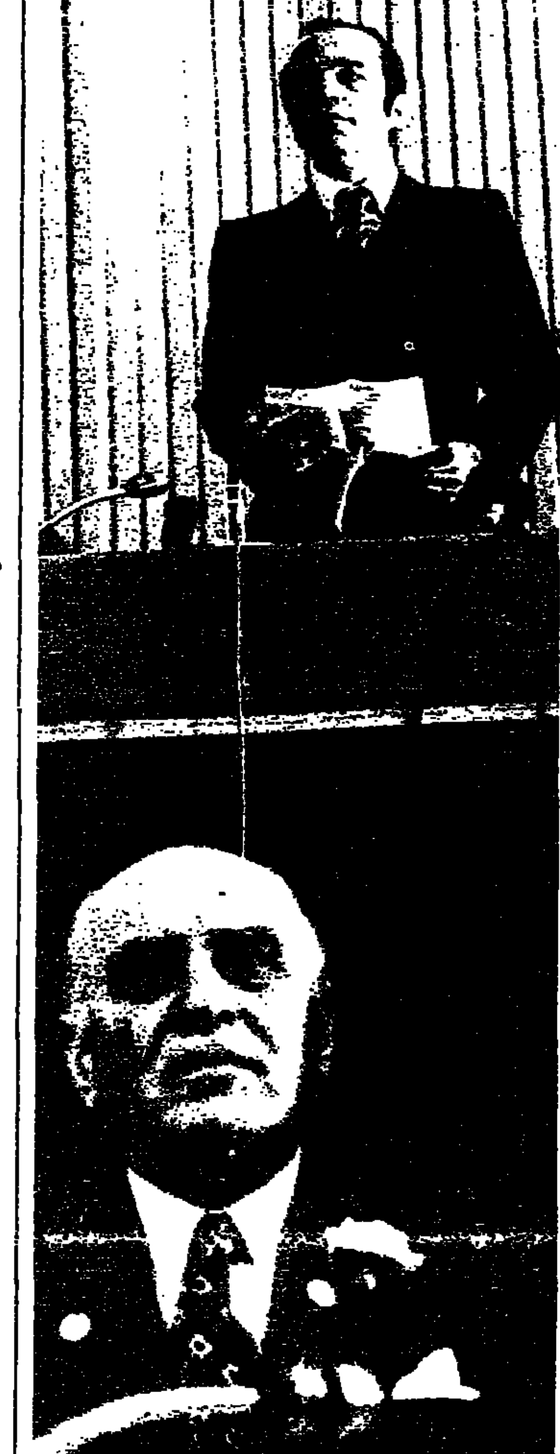
وضحك الجميع بمن فيهم حماده . (وقائع الجلسة في الصفحات ٢ و٣ و٤) .



...ل الاسعد بعد انتخابه في موكب رسمي يرافقه الرئيس صائب ... المجلس السيد ميشال ساسين وامينا السر الدكتور هاشم ...مين الجميل ، الى القصر الجمهوري في زيارة تقليدية للرئيس ...متمنيا لهم التوفيق في مهماتهم . (دالاتي ونهرا)



التظاهرة الحاشدة التي استقبلته لدى وصوله الى المجلس . (سام)



الرئيس كامل الاسعد (فوق) يلقي كلمته . والرئيس صائب سلام يهنئه باسم الحكومة . (همبار)

الصليب الأحمر يُبلغ تل أبيب إحتجاجه: إسرائيل إستغلتنا وخانت تعهدها لنا

مبعوث الصليب الاحمر يتحدث الى الصحافيين . وفي اقصى يمين الصورة الدكتور فتحي عرفات . (جورج)

قدمت اللجنة الدولية للصليب الاحمر احتجاجا شفويا الى تل ابيب بسبب انقضاض الجنود الاسرائيليين المتنكرين في زي فنيين على طائرة الركاب البلجيكية التي خطفها فدائيو منظمة ايلول الاسود الى مطار اللد. وستقدم اللجنة احتجاجا خطيا على هذا التصرف الذي اعتبره ناطق باسم الصليب الاحمر في جنيف انه يشكل « نكثا لعهد قطع لنا » .

وفي مقر الصليب الاحمر اللبناني عقد المبعوث الخاص للجنة الدولية للصليب الاحمر السيد الان مودو مؤتمرا صحافيا مساء امس شرح فيه دور منظمته في عملية الطائرة المخطوفة . وحضر المؤتمر الصحافي الدكتور فتحي عرفات (شقيق السيد ياسر عرفات) رئيس الهلال الاحمر الفلسطيني الذي سبق واصدر بيانا اتهم فيه ممثلي الصليب الاحمر بالتواطؤ مع السلطات الاسرائيلية .

رواية الصليب الاحمر

وشدد مودو في بدء كلامه على ان « الصليب الاحمر يمر في فترة صعبة على الصعيدين الوطني والعالمي » . وذكر انه لن يعطي احكاما بل سيكتفي بعرض الوقائع كما جرت وكما شرحها للصليب الاحمر اللبناني « مما اعاد الثقة التي كانت تزعزعت بعض الشيء في الايام الماضية » . وعرض تسلسل احداث يوم الثلثاء الماضي في الشكل الاتي :

— الساعة الرابعة صباحا ابلغت السلطات الاسرائيلية مندوبي الصليب الاحمر ان الفدائيين يطلبون تدخلهم . فتوجهوا في الحال الى مطار اللد . ووافق المندوبون على التدخل استنادا الى موقف حددته اللجنة الدولية للصليب الاحمر في جنيف قبل ١٨ شهرا، ويتلخص في ان اللجنة تقوم بدور الوسيط ، وبهذا الدور فقط ، اذا طلب منها ذلك محتجزو الرهائن او الحكومة المعنية او الرهائن او اهلهم واذا وافق الجميع ، وان لم يكن هناك وسيط آخر . ويقتصر دور الوسيط على نقل الشروط والاجوبة لكلا الفريقين .

— بين الخامسة والنصف والثانية عشرة ظهرا ، كان مندوبو الصليب الاحمر يروحون ويجيئون بين برج المراقبة والطائرة التي كانت جاثمة على مسافة ١٥٠٠ متر من مبنى المطار ، كما كانوا على اتصال دائم بمقر المنظمة الدولية في جنيف . وشددت جنيف على انه يجب الا يكون هناك اي استخدام للقوة ما دامت المفاوضات جارية بواسطة اللجنة الدولية . وكان رد السلطات الاسرائيلية بالحرف الواحد : « نحن حذرون اشد الحذر من استخدام القوة في هذه الحالة ، لانه سيكون خطرا ان نستولي على الطائرة بالقوة ، فقد تحدث كارثة. نحن نتحسس ذلك ونعتبر اننا سنستخدم القوة فقط اذا لم تكن هناك وسيلة اخرى للحفاظ على حياة الرهائن. هذا الموقف ليس موقفا عسكريا » .

— في الثانية عشرة والربع ، وبعدما وصلت المفاوضات الى طريق مسدود، ذهب مندوب الصليب الاحمر الى الطائرة وعاد مع القبطان الذي شرح للسلطات الاسرائيلية حالة الركاب . والح على ضرورة الافراج عن ١٠٠ فدائي لان الخاطفين اصبحوا في حالة يائسة وهم مستعدون للقيام باي عمل . فتشاور الاسرائيليون في ما بينهم وقالوا انه يجب ان يتم ، قبل ذلك ، اصلاح الطائرة ، وتقديم الطعام الى الركاب. وذكر القبطان انه اذا كان يجب اصلاح آلة تكييف الهواء ، فمن الضروري ان تقفل كل الابواب المفتوحة . لكن الاسرائيليين رفضوا . وعاد القبطان الى الطائرة مع احد مندوبي اللجنة الدولية للصليب الاحمر ، بعدما تحدث مع الفدائيين بالراديو . وحاول مندوب آخر للجنة ان يتصل بجنيف ، لاطلاعها على آخر التطورات ، لكن الاسرائيليين رفضوا السماح له بذلك واعتبروا ان هذا الامر لا يعني الصليب الاحمر . وبعد ذلك عاد الى البرج مندوب اللجنة الذي كان توجه الى الطائرة ، وابلغ الاسرائيليين ان الفدائيين وافقوا على اصلاح الطائرة وارسال الطعام . وبطلب من السلطات عاد المندوب الى الطائرة مجددا ليرافق مولدا للكهرباء .

— في الثالثة والربع توجه مندوب الصليب الاحمر الى الطائرة ليرافق جرارين يحملان الطعام . وقد وضع الطعام قرب الطائرة بمراقبة الملاحين.

كيف حدث الهجوم

— وبعد نصف ساعة راى المندوب ١٥ شخصا يتجهون نحوه في ثياب الميكانيكيين فاستغرب عددهم وطلب منهم البقاء في اماكنهم ليخبر الفدائيين بقدومهم . وطلب الفدائيون ان يقوم ثلاثة من الملاحين بملاقاة «الميكانيكيين» على مسافة ٥٠ مترا من الطائرة ، واخذ احد الملاحين يفتشهم . ثم اقترب « الميكانيكيون » من الطائرة وبدأوا يتجولون حولها .

— بعد دقائق ، قاد احد الملاحين مندوب الصليب الى خلف الطائرة . ثم طلب الفدائيون العودة الى الطائرة. قال له الملاح : « لا . قف مكانك ». وفي تلك اللحظة بدأ اطلاق النار داخل الطائرة وخرج بعض الركاب. اسرع المندوب الى ملاقاتهم وسقطت امرأة جريح بين يديه فنقلها الى مسافة ١٠٠ متر من الطائرة .

— وفي المساء قدم المندوبون ، بالاتفاق مع اللجنة الدولية للصليب الاحمر ، اعتراضات للسلطات الاسرائيلية على استغلال الصليب الاحمر لتغطية عمليات عسكرية .

وشدد مبعوث الصليب الاحمر في نهاية كلمته على ان عمل منظمته يقوم على الثقة ، وانها لا يمكن ان تقوم بواجباتها الانسانية اذا فقدت ثقة الآخرين فيها .

ورد على سؤال حول الاجراءات التي يمكن ان يتخذها الصليب الاحمر على صعيد علاقاته مع دولة خرقت ميثاقه ، فاجاب ان مسألة الاجراءات غير واردة مبدئيا ، وان الاجراء الوحيد في هذه الحالة قول الحقيقة كاملة .

فالدهايم ينفي ((أعجابه)) بتصرف اسرائيل

الامم المتحدة — ١٢ ايار — رويتر — نفى الدكتور كورت فالدهايم الامين العام للامم المتحدة ان يكون اعرب لاسرائيل عن « اعجابه » بقتل قوات اسرائيلية فدائيين عربيين واعتقالها فدائيين اخرين خلال عملية الطائرة المخطوفة الى مطار اللد . وكان هذا النبأ بث من اذاعة اسرائيل .

برغم الاحتجاجات العربية ...

أقرت بريطانيا بناء ٣ غواصات لاسرائيل

لندن — ١٢ ايار — رويتر — اقرت الحكومة البريطانية بناء ٣ غواصات لحساب الاسطول الاسرائيلي وقد وقعت عقود مع مجموعة شركات « فيكرز » لبناء السفن . واعلن ذلك مصدر موثوق به في مجموعة الشركات هذه اليوم .

واكد مصدر في الوقت ذاته ان شركة « فيكرز » انسحبت من مشروع لبناء حوض جاف في البحرين لحساب منظمة الاقطار العربية المصدرة للنفط التي اعترضت على صفقة الغواصات هذه مع اسرائيل .

ولا تزال وزارتا الدفاع والخارجية ترفضان تأكيد او نفي نبأ الصفقة بحجة انه ليس من سياستها التعليق على صفقات الاسلحة .

غريشكو : للعرب الحق في اتباع « وسائل اخرى »

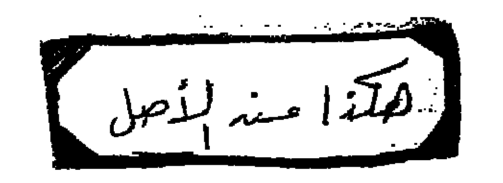
دمشق — ١٢ ايار — رويتر — جدد الاتحاد السوفياتي الليلة قوله ان للبلدان العربية كل الحق في اتباع « وسائل اخرى » غير التسوية السلمية لاسترداد الاراضي العربية المحتلة . وكانت عبارة « وسائل اخرى » التي رددها المارشال اندريه غريشكو وزير الدفاع السوفياتي الذي يزور سوريا الآن وردت للمرة الاولى في البلاغ السوفياتي — المصري المشترك الذي صدر في اعقاب زيارة الرئيس السادات الاخيرة لموسكو .

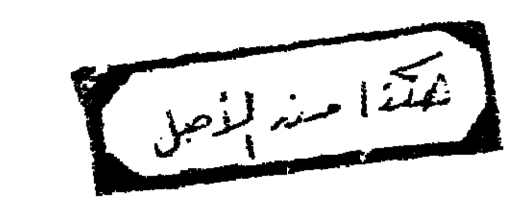
وزاد غريشكو انّ الصداقة والتفاهم والتعاون هي الاساس الوطيد بين سوريا والاتحاد السوفياتي ، وقد كانت سوريا اول بلد عربي ابرم مع الاتحاد السوفياتي اتفاق التعاون الاقتصادي والفني .

...علمني الاعتراف
...اتبرك ببعض المعترفين
...عندما تنحل عقدة الخوف عند الماروني
...ل كل شيء
...انا مع حرية الكاهن
...د القضاء المذهبي
...الفكر الكاثوليكي لا يعرف مليا
...بة في الزواج
...الجنس يجب الا يظل
...كة في الكنيسة
...القديسون وحدهم
...هم الحب الجنسي الطاهر ...

★

• في حوار جزيء
...ع المطران جورج خضر





المجلس الجديد ينتخب الاسعد رئيساً بأكثرية ٨٧ صوتاً وساسين نائباً للرئيس بالتزكية وهاشم الحسيني وامين الجميل امينين للسر
سلام يكرر حرصه على استعجال بت الاستقالة وتشكيل حكومة برلمانية

افتتح رئيس السن النائب موريس زوين الجلسة الاولى للمجلس النيابي الساعة ٥،٣٠ في حضور ٩٨ نائبا وكان المتغيب الوحيد النائب سورين خان اميريان (موجود خارج البلاد) .

بدات الجلسة بالوقوف دقيقة حدادا على النائب السابق المرحوم نايف المصري . ثم تليت المواد المتعلقة بالانتخابات والمحاضر المتضمنة اسماء النواب الفائزين في المحافظات الخمس.

وبعد ذلك القى رئيس السن خطابا (نصه في مكان اخر) . ثم تليت مواد النظام الداخلي المتعلقة بانتخاب رئيس المجلس ونائب رئيس المجلس وأمينين للسر وثلاثة مفوضين . وهنا طلب النائب حسن الرفاعي الكلام وقال ان الدستور نص صراحة على ان الانتخابات تجري بصورة سرية ، وطلب من الرئاسة ان تمنع في ظل المجلس الجديد استعمال المفاتيح كما كانت الحال في المجالس السابقة .

رئيس السن : متلما كانت الانتخابات في السابق سنتمشى (ضحك) .

ودار الحاجب بصندوق الاقتراع على النواب لانتخاب الرئيس مبتدئا بالنائب علي الخليل . ووجدت في الصندوق ٩٨ ورقة وبنتيجة الفرز فاز الرئيس كامل الاسعد بأكثرية ٨٧ صوتا في مقابل ٦ اصوات للرئيس صبري حماده و ٥ اوراق بيضاء .

وعلا تصفيق النواب والحضور اثر اعلان النتيجة وتوجه الرئيس الاسعد الى منصة الرئاسة والقى خطابا (نصه في مكان آخر) .

سلام يهنىء

وأعطيت الرئاسة الكلام لرئيس الحكومة السيد صائب سلام الذي قال :

جرى التقليد ان يقف رئيس الحكومة باسم الحكومة القائمة ويوجه التهنئة الى الرئيس الجديد عندما ينال ثقة المجلس . فاسمح لي ان اتوجه اليك بكلمة تهنئة صادرة من عميق فؤادي مشفوعة بكلمة تقدير للكلمة الرائعة التي القيتها وكانت معبرة عن احساس اللبنانيين .

واضاف : واسمح لي ان اتوجه بالشكر الى الزملاء النواب الذين اتوا اليوم الى المجلس وانتخبوا بالارادة اللبنانية وبما اشاعته السلطة في توطيدها للامن ومحافظتها على الحريات والديموقراطية . واذ اقول ذلك لا ادعي فخرا لي انما الفخر للبنان وحده .

واتوجه الى الشعب الكريم والى المواطن اللبناني بخالص التهنئة والتقدير لما قام به في هذه المرحلة الانتخابية . فقد كانت تجربة جديدة للديموقراطية ، للنظام الذي نتمسك به وانا من القائلين دوما ان لبنان والنظام البرلماني توأمان لا ينفصلان. هذه التجربة ابتكرت وسخت نظامنا ووطدت الحرية .

ان الديموقراطية هي اسس واضحة نتمشى عليها وهي قابلة للتطور دوما من ضمن النظام . وواجبنا ان نعمل على تطويرها ضمن النظام . نحن من القائلين بالدعوة الى تطوير النظام الى الافضل . فالديموقراطية لا تلد كاملة بل تمر بالامتحان وهذا الامتحان الاخير يشجع على ثورة بيضاء تلف النظام .

ان الشعب يتطلع الينا بامانيه الكبار وآماله البعيدة ، فادعو المولى ان يحقق امانيه وان يعين الزملاء ويعيننا لما فيه خير لبنان . ان الارشاد الحكيم الذي تلقته الحكومة من الرئيس سليمان فرنجيه عملت بموجبه .

ان انبثاق هذا المجلس من ارادة الشعب هو امنية كبرى وقد ادى ذلك الى القضاء على الاسطورة .

انني اذ اتمنى لكم جميعا التوفيق اعلن مرة اخرى ان الحكومة وقد قامت بواجبها في المرحلة الانتخابية راعتزولا عند الاعراف التقدم باستقالتها وقدمتها بالفعل لرئيس الجمهورية . واحب ان اؤكد لكم انني اود بت الاستقالة عاجلا حتى يتم تشكيل حكومة برلمانية تنال ثقتكم وتقوم بالواجب الملقى على عاتقها .

ورد الرئيس الاسعد شاكرا لرئيس الحكومة كلمته وتمنى ان يقوم التعاون على اشده بين السلطتين الاشتراعية والتنفيذية .

وطلب الرئيس كرامي الكلام في النظام غير ان الرئيس الاسعد رفض مشيرا الى ان المجلس مدعو كما تنص مواد النظام الداخلي الى انتخاب نائب رئيس المجلس .

وقال الرئيس حماده مقاطعا : صارلكم ساعة بتحكوا . لازم نحنا نحكي . ليش رئيس الحكومة بدو يحكي ؟

الاسعد : لقد وضعت انت هذا التقليد ونحن على خطاك سائرون .

منير ابو فاضل : اريد ان اعلن انني غير مرشح لنيابة الرئاسة .

الاسعد : اخذنا علما بذلك .

وقال الرئيس كرامي : بدنا نعرف مين المرشح ؟ فاجابه عدد من النواب: صوت مثل ما بتريد ما حدن سائل ...

واقترع ٩٧ نائبا لنيابة الرئاسة ، فنال النائب ميشال ساسين ٧٤ صوتا، ونجاح واكيم صوتين (غير مرشح) ووجدت ١٨ ورقة بيضاء بالاضافة الى اوراق أخرى تحمل تهجمات على النظام .

وجرى بعد ذلك انتخاب امينين للسر ففاز امين الجميل وهاشم الحسيني ، بينما فشل أحمد اسبر الذي طالب باعادة الاقتراع .

واعلن الرئيس الاسعد بعد ذلك رفع الجلسة الى مساء الخميس المقبل لانتخاب ٣ مفوضين والبدء بانتخابات اللجان . وتوجه الى مكتبه لاستقبال التهاني ، ثم انتقل مع هيئة المجلس الى القصر الجمهوري .

وادى نجاح النائب هاشم الحسيني الى دعوة بعض الكتل النيابية الى عقد اجتماعات لها قبل الجلسة المقبلة للاتفاق سلفا على رؤساء اللجان النيابية واعضائها ، اذ تبين لهم ان الفوضى عمت المجلس ولم يكن هناك من اتفاق سابق على أميني السر والمفوضين .

وتقرر ان يجتمع الاحرار مساء الاثنين في منزل الخليل لهذا الغرض وازيدرس حزب الكتائب الموضوع نفسه ، على ان يعودا الى التشاور مع حزب الطاشناق يوم الثلثاء في اجتماعهم الدوري . كما تقرر اجراء الاتصالات اللازمة مع تكتل الوسط للاتفاق على التفاصيل .

اصحاب الاوراق البيضاء

يرجح ان اصحاب الاوراق البيضاء هم النواب : عادل عسيران ، كاظم الخليل ، يوسف حمود ، نجاح واكيم ، عثمان الدنا .

المفاتيح الانتخابية

المستر كامل الاسعد ، الزميل كامل الاسعد . الرئيس كامل الاسعد. الاستاذ كامل الاسعد . الشيخ كامل الاسعد . كامل الاسعد . المحامي كامل الاسعد . النائب كامل الاسعد . كامل بك الاسعد . الزعيم كامل الاسعد . الصديق كامل الاسعد . كامل احمد الاسعد . الوائلي كامل الاسعد .دولة الزميل كامل الاسعد . سيادة كامل الاسعد .

وجدت لدى فرز اصوات المقترعين لنيابة المجلس الاوراق الآتية : زعيم الاشرفية ميشال ساسين .

مهزلة النظام .

خطابات هزلية مضللة (ضحك جنبلاط قبل ان ينتهيواكيم من تلاوتها). كريكوريان برازيان (الارجوان واضعها هو الرئيس رشيد كرامي) .

حدث .. لم يحدث .. سيحدث

رئيس الجمهورية

استقبل الرئيس سليمان فرنجيه قبل ظهر امس سفير المملكة العربية السعودية في لبنان .

ثم استقبل وزير التعليم العالي في جمهورية مصر العربية الدكتور شمس الدين الوكيل .

رئيس المجلس

لمناسبة انتخابه رئيسا لمجلس النواب ، يستقبل الرئيس كامل الاسعد المهنئين في منزله في الحازمية يوم الاثنين حتى التاسعة مساء وقبل ظهر الثلثاء في مجلس النواب.

ويقيم رئيس المجلس مأدبة غداء على شرف النواب والوزراء ظهر يوم الاثنين في فندق البريستول .

وزير الخارجية

أجرى وزير الخارجية مشاورات مع كل من سفيري جمهورية مصر العربية والعراق حول الوضع العربي الراهن وتطوراته الاخيرة في ضوء الاتصالات التي تجري بين العواصم العربية .



معلومات متضاربة حول موعد الاستشارات

سلام يستعجل اجراءها والمقربون يشيرون بالتروي

حرية التحرك التي احتفظ بها رئيس الجمهورية لنفسه عندما دعا رئيس الحكومة المستقيلة والوزراء « الى الاستمرار في القيام بمسؤولياتهم »كانت السبب في معلومات متناقضة وصلت الى عدد من النواب الموالين عن الترتيبات التي سيعتمدها الرئيس بالنسبة الى تأليف الحكومة الجديدة .

جاء في المعلومات الاولى ان رئيس الجمهورية سيجري الاستشارات لاختيار الشخصية التي سيكلفها مهمة تأليف الحكومة بين ١٩ و ٢٢ ايار .

وفي المعلومات الاخرى ، ان اي حديث عن موعد الاستشارات هو سابق لأوانه . لان الرئيس لم يضع نفسه بعد في اجواء تحديد هذا الموعد ، فهو يتصرف على اساس ان في استطاعة الحكومة القيام بمهماتها بشكل طبيعي ما دام لم يقبل استقالتها .

واصحاب المعلومات الاولى يقولون ان رئيس الجمهورية يعرف ان تأخير الاستشارات يهدد بتوسيع نطاق البلبلة التي اثيرت في اعقاب « الظروف الصحية » التي فرضت على الرئيس سلام تأجيل تقديم الاستقالة ثمانية ايام. كما يعرف رئيس الجمهورية المضاعفات التي يمكن ان تترتب على وضع وزاري يلفه الغموض .

لكن اصحاب المعلومات الاخرى يرون ان رئيس الجمهورية لا يزال في حاجة الى « حد ادنى من الوقت » لتكوين فكرة عن تطورات الموقف قبل ان ينتقل الى مرحلة تأليف الحكومة الجديدة ، ويضيف اصحاب هذه المعلومات ان المقربين جدا اشاروا بوجوب التروي قبل القيام بخطوة حاسمة على طريق تأليف الوزارة الجديدة .

ويتضح من اقوال اوساط صديقة ان الرئيس سلام يسعى الى اقناع رئيس الجمهورية باجراء الاستشارات فور انتهاء المجلس من انتخاب اعضاء اللجان . وان هذه المساعي لا علاقة لها بخوف صاحبها على مصيره ، فهو واثق من العودة الى السرايا ، لكنها متصلة باقتناعه بان التأخر في اجراء الاستشارات ليس له ما يبرره خصوصا ان صورة الوضع في المجلس اخذت تتوضح واصبحت الاتجاهات في حكم المحددة ، بالاضافة الى ان تأخير الاستشارات يمكن ان يفسر تفسيرات خاطئة بعدما انتقل المعارضون الى التحذير والتهديد .

ونقلت الاوساط الصديقة ان الرئيس سلام يعتقد ان التفاهم العميق بين رئيس الجمهورية وبينه يحتم على الرئيس فرنجيه الاسراع في اجراء الاستشارات وتأليف الحكومة كرد على المعارضين الذين يناقشون عودة سلام الى الحكم من زاوية التحدي والاستفزاز ويحاولون اثارة التشويش وافتعال اجواء التحريض .

اللجان البرلمانية في المجلس الجديد يرتدي انتخابها اهمية خاصة

يرتدي انتخاب اللجان البرلمانية اهمية خاصة لوجود عدد كبير من النواب الجدد الذين تستهويهم عضوية اللجان ناهيك برئاستها . يضاف الى هذا ان اختلاط الورق يجعل التنافس على رئاسة اللجان المهمة شديدا مع العلم ان هذه اللجان ستعرض عليها مشاريع دقيقة كمشروع قانون الاحزاب ومشروع تعديل قانون الانتخاب ومشروع تحديد سعر انتقالي جديد لليرة اللبنانية .

وسينتقل المجلس بعدما تم انتخاب رئيسه ونائب الرئيس وهيئة المكتب الى انتخاب اللجان في جلسة يعقدها الاسبوع المقبل . وستبدأ معركة رئاسة اللجان بمجرد معرفة اعضاء كل لجنة . وسيتركز الاهتمام على اللجان الآتية :

اولا – اللجنة الخارجية : يرشحون لرئاستها الدكتور أمين الحافظ الذي ظل رئيسا لها مدة طويلة .

ثانيا – لجنة الادارة والعدل : من بين الاسماء المرشحة لرئاستها ناظم القادري ، عبده عويدات ، بهيج تقي الدين ، رشيد الصلح ، محمود عمار .

ثالثا – لجنة المال : هذه اللجنة كانت تشهد تنافسا تقليديا كل مرة بين النائب رينه معوض الذي استطاع الاحتفاظ برئاستها مرارا والنائب جوزف شادر .

والنائب رينه معوض يعتمد هذه المرة على دعم تكتل الوسط الجديد له او تكتل نواب الشمال الذي انضم اليه .

أما السيد جوزف شادر فانه يعتمد على دعم الاحرار والكتائب والطاشناق .

وقد يبرز مرشح ثالث لرئاسة اللجنة الدكتور زكي مزبودي من كتلة الرئيس سلام التي تشكل احدى كتل الوسط .

رابعا – لجنة التربية : يرشحون لها الدكتور جورج سعاده .

خامسا – لجنة العمل والشؤون الاجتماعية : قد يظل احمد اسبر محتفظا برئاستها في وجه منافسه فريد جبران .

سادسا – لجنة الدفاع : ربما رشح لرئاستها العقيد فؤاد لحود .

سابعا – لجنة الاشغال : يرجح ان يرشح لرئاستها المهندس انور الصباح .

ثامنا – لجنة البريد والبرق والهاتف : كان يرئسها النائب محمود عمار وربما ظل محتفظا برئاستها .

تاسعا – لجنة الصحة : يرشحون لرئاستها واحدا من ثلاثة : الدكتور عبدالله الراسي والدكتور فريد سرحال والدكتور بيار دكاش .

عاشرا – لجنة الاقتصاد : قد يحتفظ برئاستها حبيب كيروز او يبرز مرشحون جدد منهم : توفيق عساف ومحمد يوسف بيضون .

الرئيس يقلد مفتي طشقند وسام الارز الوطني

قلد الرئيس سليمان فرنجيه الشيخ ضياء الدين باباخانوف مفتي طشقند وسام الارز الوطني من رتبة الوشاح الاكبر في حفلة اقيمت الساعة الاولى والنصف بعد ظهر امس في مقر الرئاسة .

وحضر الحفلة رئيس الحكومة ومفتي الجمهورية ورئيس المجلس الشيعي الاعلى وشيخ عقل الطائفة الدرزية ووزراء المال والخارجية والعدل والاقتصاد ووزير التعليم العالي في جمهورية مصر العربية الدكتور شمس الدين الوكيل ، وسفير الاتحاد السوفياتي في لبنان والعلماء المرافقون لمفتي طشقند ، ومفتو المناطق في لبنان.

ثم دعا الرئيس الحاضرين الى تناول الغداء الى مائدته .

وكان رئيس الحكومة قد استقبل في منزله مفتي طشقند والوفد المرافق له .



في بيان تقييمي لنتائج الانتخابات

الحزب الشيوعي: المجلس عاجز عن احباط المخططات ومعالجة المعضلات

بشر الحزب الشيوعي اللبناني « بانحسار موجة الطائفية المقيتة التي افتعلها غلاة الرجعية في انتخابات ١٩٦٨ » ، لكنه حذر من ان يؤدي ذلك الى « ازدياد شراسة غلاة الرجعية بعدما لمس مرشحو تحالف الاقطاع والطغمة المالية في الانتخابات الاخيرة صعوبات لم يسبق ان شهدوا لها مثيلا » .

وكانت اللجنة المركزية للحزب الشيوعي اللبناني عقدت اجتماعا بكامل اعضائها اصدرت على اثره بيانا قيمت فيه نتائج الانتخابات ، اشار الى ردود فعل الشعب ضد مشروع « خنق الحريات » الذي احيل على المجلس قبل الانتخابات مما جعل مسألة الديموقراطية موضع اهتمام اللبنانيين.

وعرض البيان القضايا المتعلقة بالتطور الاقتصادي والاجتماعي ، فحمل على الاسباب التي ادت الى غلاء المعيشة وازمة الدواء والاستشفاء والسكن والايجارات والتعليم والثقافة، وتطرق الى محاولة منع ترشيح الامين العام للحزب الشيوعي السيد نقولا شاوي والمماطلة في اعطائه الوصل النهائي ، مما اعتبره الشيوعيون « مؤامرة مكشوفة بين السلطة وبعض القوى بما فيها اوساط تحسب نفسها على الخط التقدمي لمنع تشكيل قائمة تقدمية وطنية تضم مرشح الحزب » .

واشار البيان الى « التزوير الفاضح في دائرة مرجعيون – حاصبيا والوسائل التي استخدمت في الضغط الى جانب الوسائل التي استخدمت في بيروت الثالثة وبعض مناطق الشمال والشوف والبقاع » وقال انها « ازالت عن النظام هالة الحياد » .

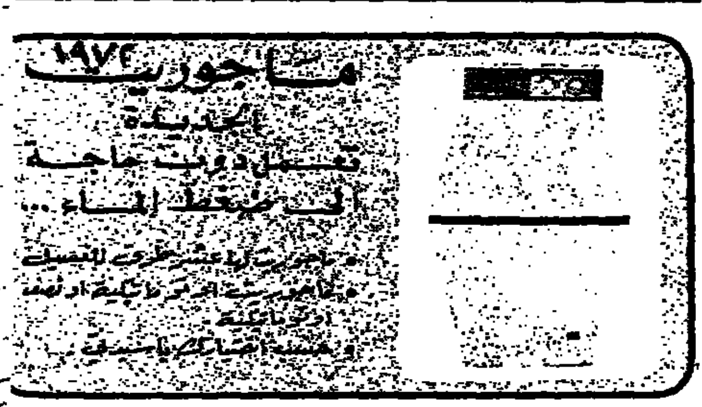
ودعا البيان في النهاية جميع الشيوعيين والتقدميين الآخرين وكل الفئات الوطنية والديموقراطية الى تشديد النضال مع الجماهير من اجل احباط مخططات الاستعمار والصهيونية والرجعية مؤكدا « ان المجلس النيابي في تركيبه الحالي عاجز عن تحقيق دور فعال في احباط هذه المخططات وفي حل اي من المعضلات الاقتصادية والاجتماعية والسياسية التي تواجهها البلاد » . وخلص الى المطالبة بتعديل قانون الانتخاب في الاتجاه الديموقراطي.



احيط المسؤولون علما بان المواد ا... اشتراها لبنان من احدى الدول الغر... سيتأخر وصولها حتى نهاية العـ... الحالي !

نائب جديد من التقدميين اليسار... تناول الغداء يوم الخميس في « السـ... جورج » مع موظف كبير في السفارة الاميركية بدعوة صديق مشترك !

خلافا للمعلومات الرسمية التي انيعت لم يتم اي اتفاق بين الحكومة واصحاب المصارف حول السندات الجديدة التي تطالب البنوك باصدارها !





٩٨ حضروا وغاب خان اميريان
... الخطيب كان الأول
وأمين الجميّل كان الأخير

: في أول جلسة عقدها يقف حدادا على النائب السابق نايف المصري .

...دمين الى المجلس نائب الخطيب الذي وصل في ... دقائق . وتبعه النواب ...ألف سماره وجوزف ...داود وسليم المعلوف ... وعبده عويدات وعبد ... وحميد دكروب . ... اسبر وفي فمه سيكار ... وصل انور الصباح . ... فريد سرحال وجبران ...الم الذين جاءوا في ...

... النائب طوق رجل ذو ... حاول الدخول فمنعه ... اشتبك معهم .

... الاثناء الدكتور هاشم ... اوغست باخوس ... يودي وبطرس حرب . ... رزق على صدره شارتان للصليب الاحمر وقال للصحافيين : « كل الناس بصليب واحد وانا بصليبين » .

بعده وصل الدكتور حسن زهمول الميس ثم محمود عمار وبشير الاعور . ثم منير ابو فاضل وفريد جبران. وحضر في سيارة واحدة يوسف حمود وكاظم الخليل ونديم نعيم وفؤاد لحود. وتلاهم الدكتور بيار دكاش .

وعندما دخل النائب الجديد علي العبدالله ، الموقف السابق في المجلس، عانق زملاءه من الموقفين .

وبعد مخايل الضاهر والدكتور علي الخليل ، وصل في سيارة واحدة الشيخ بيار الجميل وجورج سعاده ، فميشال ساسين وسالم عبد النور وميشال معلولي الذي قدم نفسه الى الصحافيين والى الشيخ بيار الجميل .

ووصل مرشد الصمد وصالح كاظم خير معا ، وكان الاخير مهتما بتأمين تذاكر دخول لبعض انصاره .

وجاء المير مجيد ارسلان ومعه توفيق عساف وشفيق بدر وبيار حلو ، فخرج منير ابو فاضل لاستقبالهم والتقطت له معهم صورة « تذكارية » على مدخل المجلس .

ودخل عبدالمولى امهز وحده. وتبعه الوزير الياس سابا . ثم كمال جنبلاط وزاهر الخطيب وفؤاد طحيني الذين وصلوا في سيارة الاخير . ثم حبيب كيروز والاب سمعان الدويهي وعلى صدره ثلاث شارات للصليب الاحمر .

وقال الدويهي للصحافيين : «بعمركم سمعتوا خوري بيدفع » ؟

ثم وصل الدكتور راشد الخوري والوزير جميل كبي الذي عانق نائب الضنيه صالح كاظم خير .

ووصل نواب الارمن الاربعة معا : بابكيان ومانوكيان ويروانيان وايليغاتيان.

وعلى المدخل التقى بعد طول غياب النائبان الدكتوران البر مخيبر ونزيه البزري وتعانقا .

ووصل الرئيس صبري حماده ومعه حسين الحسيني وصبحي ياغي والبر منصور . ثم رشيد الصلح .

ولم يتعرف حرس المجلس على النائب طارق حبشي فدفعوه مع من دفعوا من الناس فسقط على حسن الرفاعي الا ان شرطيا عتيقا في المجلس تدخل معتذرا .

ثم وصل الوزير فؤاد نفاع . ثم محمد يوسف بيضون . ثم الرئيس عادل عسيران فالعميد ريمون اده ومعه اميل روحانا صقر . ثم لويس ابو شرف .

ووصل في سيارة واحدة سليمان العلي وطلال المرعبي . ودخل الرئيس رشيد كرامي منفردا وتبعه حسين منصور فنجاح واكيم الذي منع الحرس مرافقيه من الدخول . ثم بهيج تقي الدين فباخوس حكيم .

وفي الخامسة والربع اطل موكب رئيس السن موريس زوين فادت له التحية ثلة من حرس المجلس وكان يرافقه الرئيس صائب سلام .

ووصل بعد رئيس السن الياس الخازن ثم ادوار حنين ورينه معوض وعثمان الدنا وعبد المجيد الرافعي الذي لم يتمكن من ادخال احد مرافقيه الى القاعة بسبب تدابير الامن . ثم نصري المعلوف فالرئيس كامل الاسعد الذي كان يرافقه عبد اللطيف الزين . وقوبل دخول الاسعد بالهتاف والتصفيق .

ثم وصل جوزف شادر وناظم القادري وامين الحافظ وموريس فاضل وعبدالله الراسي وفؤاد غصن فالرئيس كميل شمعون فطوني فرنجيه .

وفي السادسة الا ثلثا وصل الشيخ امين الجميل . وفي السادسة الا ربعا افتتحت الجلسة في حضور ٩٨ نائبا وغياب نائب واحد هو سورين خان اميريان .

ظهر طربوشان و ١٥ أصلع
وجلس نواب اليسار الى اليمين
ونواب اليمين الى الجهة اليسرى

● كان جوزف سكاف والياس الهراوي اول من اخذ مكانه في قاعة المجلس ثم تبعهما انور الصباح .

● لما دخل بشير الاعور القاعة توجه ليأخذ مقعده القديم فوجد ان جوزف سكاف يحتله .

● اخذ عبده عويدات مكانه مع كتلة الرئيس سلام .

● لوحظ ان فريقا من النواب الجدد لم يعرفوا اين يأخذون اماكنهم في القاعة وظلوا يتنقلون من مقعد الى اخر الى ان اختاروا الجهة التي يجلسون فيها . وكانوا كلما اختاروا مقعدا جاء نائب قديم واخذه منهم .

● مر كمال جنبلاط على بيار الجميل من دون ان يصافحه او يحييه وتظاهر انه لم يره .

● فتش الدكتور سرحال والنواب الذين شكل معهم كتلة مستقلة عن مقاعد لهم الى ان استقروا في الجهة التي جلس فيها نواب الكتائب ونواب الجنوب .

● بدل اوغست باخوس مقعده اكثر من مرة الى ان استقر مع كتلة سرحال.

● جلس الدكتور البر مخيبر في المقعد الذي كان يجلس فيه عندما كان نائبا اي قريبا من اده .

● جلست كتلة حماده في المقاعد الخلفية .

● لوحظ ان نواب اليسار اخذوا مقاعدهم في الجهة اليمنى من القاعة بينما اخذ نواب اليمين الجهة اليسرى.

● صافح الرئيس كرامي كاظم الخليل بحرارة .

● دخل نجاح واكيم القاعة وقد علق على سترته ٣ شارات للصليب الاحمر واخذ مكانه في المقعد الخلفي وجلس الى جانبه الياس الخازن وعثمان الدنا . وقد صافح النواب الذين مر بهم وهو في طريقه الى مقعده . وتوجه نحوه عدد من النواب ودخلوا معه في الحديث .

● وزع على النواب اول عدد من مجلة « الحياة النيابية » التي تصدر عن المجلس .

● ظهر طربوشان في المجلس فقط واحد للمير مجيد واخر لعبداللطيف بيضون . وظهر ١٥ نائبا اصلع .

● جلس نصري معلوف قرب سليم معلوف .

● جلس كرامي ونواب كتلته في المقاعد الخلفية مع كتلة حماده .

● طوني فرنجيه كان الوحيد بين النواب الذي ارتدى سترة بيضاء . وجلس على كرسي من دون طاولة امامه الى جانب الاب الدويهي وفؤاد غصن .

● حضر جميع الوزراء الجلسة ما عدا جعفر شرف الدين ومنير حمدان .

● تلا زوين خطابه وهو جالس وتلعثم غير مرة وهو يتلوه .

● اخذ رينه معوض مكان نجاح واكيم عندما توجه ليأخذ مكانه قرب رئيس السن كاصغر النواب سنا .

● صفق النواب عندما ذكر رئيس السن في خطابه رئيس الجمهورية ولم يصفقوا عندما ذكر رئيس الحكومة .

● رد موريس زوين على حسن الرفاعي الذي طالب بانتخاب من دون مفاتيح بقوله : تجري الانتخابات كما كانت في السابق .

● وقعت ورقتان من يد واكيم عندما كان يتولى الفرز فصرخ بعض النواب : له . له ، والتقطهما احد الموظفين واعادهما .

● بعدما انتهى واكيم من تلاوة اوراق الاقتراع في عملية انتخاب رئيس المجلس ظن ان مهمته انتهت وهم بالتوجه الى مقعده لكن طلب اليه ان يظل جالسا الى جانب رئيس المجلس .

● استمع كمال جنبلاط الى خطاب الرئيس الاسعد وهو يهز رأسه ورجله بعصبية ، لكنه حرص على ضبط اعصابه. وفعل الشيء نفسه عندما استمع الى كلمة الرئيس سلام وحاول فريد جبران ان يقاطع خطاب الرئيس الاسعد لكن جنبلاط شد بسترته وطلب اليه ان يجلس .

...اهرتان
...مرة واحدة

...من تظاهرة من الوصول ...مة . وكان المتظاهرون ...ب عليها : « من اجل ...وقراطي عبد المجيد ...س النواب » .

... الامن تظاهرة اخرى ...مر ... ناصر » وتتجه ... الصلح الى ساحة النائب نجاح واكيم .

...ي تغطية وقائع ...الياس الديري ، ...ري ، جهاد ابو ...طوان كامل . ...ور سام وهمبار .

نص كلمة الاسعد
دعوة إلى تطوير نظام الاقتصاد الحرّ تداركاً لانتشار اليسار السلبي

الرئيس الاسعد يقترع . والسيد كمال جنبلاط . والدكتور البر مخيبر .

في ما يأتي نص الكلمة التي القاها الرئيس كامل الاسعد اثر انتخابه :

« حضرة الزملاء

شكرا لكم جميعا ، هذه الثقة الغالية ، التي اوليتموني شرف التمرس بمسؤولياتها ، ثقة يضاعف من قيمتها ويزيدني في اصالتها ، كونها تنبثق من هذا المجلس النيابي الجديد بالذات ، وقد جاء نتيجة استفتاء شعبي حر سليم ، مهما قيل ويقال ، في تقييم نتائجه ، وفي تحليل الملابسات والاجواء التي رافقته في بعض الدوائر الانتخابية ، وفي تعليل الدوافع والاسباب وراء موقف المواطن الناخب في بعضها الآخر .

فلا بد لنا من ان نعلن من هنا ، وبعدما شاهد لبنان بأسره وأعلن انه اول استفتاء عرفه في تاريخ عهده الاستقلالي ، كان الدور الاول والاخير فيه لارادة الشعب دون سواها .

وهنا لا بد لنا ، انصافا للحقيقة ، من تقدير الجهود التي بذلتها حكومة الانتخابات في هذا السبيل ، ومن ان نعلن ان ذلك يعود بالدرجة الاولى الى ارادة الدولة وتصميمها وتوجيهها بشخص رئيسها الرئيس سليمان فرنجيه .

من هذه الارادة الشعبية ، نقطة الارتكاز في بناء الديموقراطية الصحيحة، القائمة على التجاوب والتفاعل المستمر بين الشعب والحكومة ، علينا ان ننطلق في هذا المجلس لنتحمل مسؤولياتنا، ونمارس صلاحياتنا كاملة، بصفتنا الهيئة التمثيلية المسؤولة ، الموكول اليها تقرير مصير الوطن ، في مختلف الحقول والميادين ، وان نسعى بالدرجة الاولى الى تعزيز هذه الديموقراطية ، وانماء الحس الديموقراطي ، بجعل المواطن ، بعدما تحرر ناخبا ، من الضغوط والقيود الخارجية ، التي كانت تعطل حريته في الماضي ، ليتحرر بعد اليوم ، من الضغوط الذاتية الشخصية التي تعطل عنده حرية الاختيار الصحيح ، وذلك تبعا لشعوره بالمسؤولية ، نتيجة شعوره المستمر بانه شريك في مسؤولية المصير وصنع هذا المصير .

ان تنمية هذا الحس الديموقراطي ، ذهنيا ونفسيا ، عند المواطن ، كفيلة مع الوقت بالقضاء على العزلة بين الشعب واماني الشعب ، وبين الحكم وآلة الحكم ، وبردم الهوة المتمادية التي تفصل بين المواطن والدولة . ان في ذلك تحقيقا للشرط الاساسي لاستقامة الحياة الديموقراطية وللغاية الرئيسية المرجوة من النظام الديموقراطي القائم على حكم الشعب للشعب بالشعب .

هذا هو محتوى العقد الضمني والصريح ، الاجتماعي والسياسي ، بين الامة وممثليها ، وهو الكفيل بالنهوض بالمجتمع ، اي مجتمع ، الى مستوى الممارسة الديموقراطية المسؤولة ، التي تؤدي الى صهر هذا المجتمع ، بمختلف اجزائه وعناصره وفئاته ، على اختلاف الرغبات والمصالح والميول ، المتشعبة والمتناقضة احيانا كثيرة ، في اطار واحد من التطلعات والاماني الكبرى المشتركة .

ايها السادة

ان مهمتنا ليست بالمهمة اليسيرة ، خصوصا في هذه المرحلة بالذات ، وفي هذه الظروف التي يجتازها لبنان ، وهي ليست في معظمها ، الا انعكاسا وامتدادا لظروف المنطقة بأسرها .

في لبنان اليوم ، تيارات سياسية وايديولوجية مختلفة ، تتناقض غالبا في ما بينها ، فكرة وعقيدة ، وقد تصطرع احيانا بحكم التنافس وتنازع البقاء ، لكنها تتفق وتتحد في هذه المرحلة ، وفي لبنان ، حول المناداة بالتغيير والاصلاح ، التغيير من اجل الاصلاح ، والاصلاح من اجل التغيير .

ونحن اذ نؤمن بجدوى الحوار الفكري العقائدي الواضح ، ايا كانت فلسفته واهدافه دعامة من دعائم تقدم المجتمع ورقيه، لان الحوار العلمي المجرد ، يؤدي الى بلوغ الحقائق العلمية المجردة ، كما ان هذا الحوار يشكل حافزا لطاقة الابداع الفكري والعطاء الذاتي الخلاق ، نرى في خضم الشعارات والعبارات والمفردات المتداولة ، التي يطلقها اصحاب هذه التيارات ، والتي فرغت من اي محتوى علمي وهي ترتكز على الايقاع السطحي واثارة الجماهير ، قبل ان تنطلق من فكرة واضحة المضمون والمعالم والاهداف ، وفي غمرة التصنيف الطريف الذي فرضته هذه الشعارات على جميع اللبنانيين فرضا ، بين يمين ويسار ، تقدمية ورجعية ، تقليدية وثورية ، هذا التصنيف الذي يتناول حكما ، جميع الفئات والافراد من دون استثناء ، يجعل من كل من يؤمن بالنظام الديموقراطي وبالقيم الفكرية والروحية التي يستند اليها ، يمينيا متطرفا ، أما اليسار ، فهو وقف على كل من يحمل معولا ليهدم النظام من جذوره ، والقواعد والمرتكزات ،

— التتمة في الصفحة ٤ —

كلمة رئيس السن
"فعل ايمان جديد بلبنان الجديد"

في ما يأتي نص الكلمة التي القاها رئيس السن السيد موريس زوين :

يطيب لي في هذه المناسبة الكريمة ، ونحن نبدأ مرحلة نيابية جديدة في اطار النظام الديموقراطي البرلماني الحر الذي ارتضاه لبنان قاعدة لحياته العامة ومؤسساته الدستورية ان أوجه باسمي وباسم هذا المجلس الكريم والامة التي اوكلت اليه الامانة ، تحية شكر وعرفان الى المجلس النيابي السابق في شخص رئيسه كامل الاسعد لما بذله من جهد وحققه من اهداف كان ابرزها واخلدها في ضمير الوطن انتخاب الرئيس سليمان فرنجيه بما يمثل من اخلاق الفروسية والشجاعة والاخلاص العميق للحقيقة اللبنانية الاصيلة وما يجسد من طموح لبنان وكفاحه المستمر في سبيل الحرية والعدالة .

كما احيي الحكومة الحاضرة في شخص رئيسها صائب سلام وسائر أعضائها لاعمالها وانجازاتها البناءة وما أمنته من اجواء الحرية والحياد بتوجيه رئيس الجمهورية وقيادته خلال الانتخابات النيابية الاخيرة التي أظهرت للملأ مستوى النضج السياسي والوعي الديموقراطي اللذين يتمثل بهما لبنان .

ايها الزملاء الكرام ،

لقد تمكن هذا العهد بفضل قيادته الحكيمة وانطلاقا من قوة نظامنا الديموقراطي البرلماني واقتصادنا الحر ان يتحرك بثقة ويعمل بفعالية على تدعيم سلطة الدولة وتوطيد الامن في الداخل وعلى تنمية الصلات الاخوية مع البلدان العربية الشقيقة وتعزيز العلاقات القائمة مع البلدان الصديقة في العالم اقرارا للحق الذي لا سلام ولا طمأنينة من دونه .

ان تاريخ الامم الحديث حافل بالتطورات والانفعالات التقدمية التي بلغت في عصرنا هذا مرحلة حاسمة لا رجوع عنها . اما في لبنان حيث تنصهر التقاليد الموروثة بالتفكير الديموقراطي الصحيح وحيث تبدو الديموقراطية وكأنها واقع طبيعي ، فان اي تعرض للحرية من شأنه ان يؤدي الى اضطراب الفكر والقول والعمل .

وان الثقة الغالية التي منحنا اياها الشعب تفرض علينا جميعا ان نواصل السعي لكي يظل لبنان مثالا للوعي الحقيقي والاخاء الصحيح المبني على التراضي والتسامح والتعايش الودي بين فئاته وطوائفه .

وهي تفرض علينا كذلك ان نعمل بكل ما نملك من شجاعة وثقة ليظل هذا البلد مثلا أعلى للنجاح الانساني والمنبر الحر الذي تتبارى على أرضه التيارات الفكرية والعقائدية الكبرى فلا يكون فقط تجسيدا لموقف جامد او تأكيدا لدور مستهلك بل يتمكن بصهر المواقف والعناصر والادوار من ان يعمق التجربة الانسانية الناجحة في اطار الحرية والمحبة .

التجربة الانسانية الناجحة التي يجسدها ابناؤنا وأخواننا المغتربون في البلدان المضيفة تحت كل سماء .

والتجربة الانسانية الناجحة التي ينطبع بها وجودنا وتراثنا ودورنا الحضاري الكبير على هذا المفترق بين ثلاث قارات ، رسالة خير وحق وسلام تملأ العالم بأسره .

— التتمة في الصفحة ٤ —

الرافعي وكرامي يعلقان على كلمتي الاسعد وسلام

بعد انتهاء الجلسة ادلى الدكتور عبد المجيد الرافعي بتصريح رد فيه على كلمة الرئيس الاسعد قال :

« هذه اول مرة ادخل المجلس النيابي . وكنت اتمنى لو ان الكلام حصر بالمناسبة فقط . اما وقد تعدى ذلك ، فان الكل يعلم ان هناك جماهير كبيرة لها افكار تنادي بها بخلاف الافكار التي تبناها الرئيس الاسعد في خطابه. واظن انه سيتاح في المرات المقبلة لزملائي النواب ان يدلوا برأيهم ويناقشوا هذه الافكار » .

اما الرئيس رشيد كرامي الذي طلب الكلمة في النظام ولم تعط له فقد ادلى بعد انتهاء الجلسة بالتصريح الآتي :

« اننا نرجو لهذا المجلس التوفيق وقد انتخب رئيسه بالحرية التي رافقت الانتخابات النيابية والتي كنا نريد ان نتكلم عنها فلم يشأ رئيس المجلس ان يفسح لنا في المجال لتهنئته باسم المجلس والشعب ولنقول رأينا في ما ورد على لسان رئيس الحكومة تجاوزا على النظام لان ليس له في جلسة كهذه ان يدافع عن سياسة حكومته مستغلا المناسبة ، وهو يعلم انه ليس من يستطيع الرد عليه . لذلك فاننا نسجل هذه المخالفة ولا بد لنا من لقاء قريب لنبين رأينا في ما قيل في هذه الجلسة من تطييب متبادل بين الرئيسين » .

ولم يتمكن الصحافيون من اخذ رأي السيد كمال جنبلاط في كلمة الرئيس الاسعد وكلمة الرئيس سلام لانه غادر المجلس قبل انتهاء الجلسة متوجها الى المختارة .

هكذا عند الأصل

رجال الامن يردون المتظاهرين امام المجلس .



كبير السن النائب موريس زوين بين صغيري السن النائب نجاح واكيم (الى اليمين) والنائب طلال المرعبي .



سيارة نجاح واكيم : حولها رجال الامن ووراءها المتظاهرون .

الصليب الاحمر يضع ثلاث شارات على صدر واكيم .

ما تبرّعوا به للصليب الأحمر اللبناني على مدخل المجلس

على مدخل المجلس وقفت ثلاث اعضاء من الصليب الاحمر اللبناني لجمع التبرعات من النواب . فتبرع كل من السادة :

الياس الهراوي بـ ٢٥ ليرة
حسين منصور بـ ٢٥ ليرة
عبد اللطيف بيضون بـ ١٠ ليرات
فريد سرحال بـ ٥٠ ليرة
جبران طوق بـ ٥٠ ليرة
نديم سالم بـ ٥٠ ليرة
اوغست باخوس بـ ٥٠ ليرة
زكي مزبودي بـ ٥ ليرات
منير ابو فاضل بـ ٥٠ ليرة
بشير الاعور بـ ٢٥ ليرة
بيار دكاش بـ ٢٥ ليرة
يوسف حمود بـ ٥٠ ليرة
فؤاد لحود بـ ١٠ ليرات
مخايل الضاهر بـ ٥٠ ليرة
جورج سعاده بـ ٢٥ ليرة
بطرس حرب بـ ٢٥ ليرة
ميشال ساسين بـ ٥ ليرات
مرشد الصمد بـ ٥ ليرات
شفيق بدر بـ ١٠ ليرات
مجيد ارسلان بـ ٥ ليرات
عبد المولى امهز بـ ٥ ليرات
كمال جنبلاط بـ ٥٠ ليرة
زاهر الخطيب بـ ٥ ليرات
راشد الخوري بـ ١٠ ليرات
جميل كبي بـ ١٠ ليرات
ملكون ابليغاتيان بـ ١٠ ليرات
آرا يرواتيان بـ ٥٠ ليرة
رشيد الصلح بـ ١٠ ليرات
البر مخيبر بـ ١٥ ليرة
نزيه البزري بـ ٥ ليرات
حسن الرفاعي بـ ٥ ليرات
سليم معلوف بـ ١٠ ليرات
محمد يوسف بيضون بـ ١٠ ليرات
طلال المرعبي بـ ٥ ليرات
انترانيك مانوكيان بـ ١٠ ليرات
عادل عسيران بـ ٢٥ ليرة
لويس ابو شرف بـ ٥ ليرات
ريمون اده بـ ١٠ ليرات
ادمون رزق بـ ٢٥ ليرة
اميل روحانا صقر بـ ٥ ليرات
رشيد كرامي بـ ٢٥ ليرة
نجاح واكيم بـ ٥ ليرات
صائب سلام بـ ١٠٠ ليرة
الياس الخازن بـ ١٠ ليرات
ادوار حنين بـ ١٥ ليرة
عزيز عون بـ ١٠ ليرات
عثمان الدنا بـ ١٠ ليرات
عبد المجيد الرافعي بـ ١٠ ليرات
كامل الاسعد بـ ٥٠ ليرة
جوزف شادر بـ ٢٥ ليرة
موريس فاضل بـ ٢٥ ليرة
كميل شمعون بـ ٢٥ ليرة
طوني فرنجيه بـ ٥٠ ليرة
عبدالله الراسي بـ ٢٥ ليرة
الشيخ بيار الجميل بليرة واحدة .



وعلى صدر الرئيس كميل شمعون .



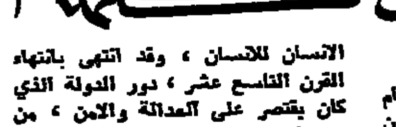


وعلى صدر الرئيس الاسعد .



والرئيس صائب سلام .





نص كلمة الاسعد

ــ تتمة المنشور في الصفحة ٣ ــ

حتى اذا كنت تنادي لتطوير النظام وتحريره من الشوائب التي تحول دون تجاوبه مع متطلبات العصر ، فانك وفق هذا التصنيف اياه ، من اهل النظام ، ولست اذن من دعاة التغيير، وانت بالتالي ، رغما عنك ، يميني رجعي تقليدي .

كل ذلك ادى الى التباس خطير ، بين المطالبة بتطوير هذا النظام واصلاحه ، والمطالبة بتغييره ونسف قواعده من الاساس . هذا الالتباس ، المخطط له عن عمد عند البعض ، من اجل الاستغلال والكسب ، استغلال الشكوى ، وكسب التأييد، هو التباس عفوي بريء عند البعض الآخر ، نتيجة حملات التضليل والاستغلال .

ان هذا الواقع ، يكاد يعطي صورة عن لبنان ، في الخارج والداخل ، بانه في حالة صراع داخلي حول الديموقراطية وحول القواعد والمبادىء الاساسية التي يرتكز عليها النظام القائم ، كيانا ومصيرا ومؤسسات دستورية، سياسيا واجتماعيا واقتصاديا . ان الخاسر الاكيد من جراء هذه الصورة الزائفة ، هو لبنان كل لبنان ، بمختلف ابنائه وفئاته ، ولعل الرابح الاول والوحيد، هو العدو المتربص بنا والذي يسعى الى تحويل المعركة في لبنان ، من تعبئة داخلية ضد العدو ، فكريا ونفسيا ، اقتصاديا وعسكريا، الى معركة داخلية بين اللبنانيين انفسهم ، من شأنها هدر طاقاتهم من جهة ، وتهديم الشعور الوطني والقومي من جهة ثانية ، والتخلي بالتالي عن المسؤولية الوطنية التاريخية التي يفرضها علينا التحدي الاسرائيلي والمعركة المصيرية .

واننا نقول لكل من يريد ان ينتقص من دور لبنان وفعاليته في المعركة ، بالنسبة الى امكاناته المادية المحدودة، ان معركة العرب مع اسرائيل ، لا تقتصر على جبهة الحرب ، بل تشمل جبهات عدة وميادين مختلفة ، اعلاميا واقتصاديا ، حضاريا وفكريا ، وان هزيمتنا امام اسرائيل في حال السلم او اللاحرب ، على هذه الجبهات المتعددة ، تقودنا حتما الى الهزيمة في ساح الحرب ، والعكس بالعكس .

فنحن احوج ما نكون اليوم ، الى تهيئة الاسباب والاجواء التي تمكن لبنان من اعداد نفسه وتعبئة طاقاته الهائلة والفاعلة في هذا السبيل ، بالاضافة الى وجوب تعزيز قدراته العسكرية ، خصوصا في هذه المرحلة التي يبدو فيها ان الصراع العالمي وانعكاسه على الصراع الاقليمي في المنطقة ، يتجه الى تجميد الازمة في اطار الوضع الراهن ، وما يشوبه من قلق وتوتر .

لذلك ، فان اسرائيل اليوم ، تركز على الحرب النفسية، حرب الاعصاب التي تستهدف استنزاف الطاقات واضعاف المعنويات والعزائم ، سعيا وراء احتلال نفسية الانسان العربي ، وهي اشد خطورة وافدح خسارة وهزيمة من احتلال الارض العربية .

ايها السادة

ان ايمان المواطن اللبناني بالديموقراطية ، ينبع من ايمانه بحريته وكرامته الانسانية ، لكن علينا أن نعلم ، ان القيم الروحية التي يستند اليها نظامنا الديموقراطي، والتي نتمسك بها ، غاية في حد ذاتها، يجب أن تكون في آن معا ، وسيلة لتحقيق القيم المادية التي تكفل للمواطن في هذا العصر مستوى الحياة الكريمة.

ان نظامنا الحر في حاجة الى تطوير يتناول القواعد والاسس التي يرتكز عليها ، خصوصا على الصعيد الاقتصادي ، وذلك من اجل اقامة توازن بين كل قطاعات الاقتصاد ، الزراعي والصناعي والخدمات ، بغية اقامة التوازن الاجتماعي الاقتصادي بين مختلف فئات الشعب الواحد ، وان من يتصدى في لبنان لمحاولة تطوير الاقتصاد على هذا النحو ، ولتحقيق هذه الاهداف ، ويريد أن يكتفي بالتغني بلبنان ومناعته وأصالته الديموقراطية انما يساهم الاسهام الاكبر ، والاكثر فعالية ، في انتشار اليسار بمفهومه السلبي المطلق الشائع، لاننا بذلك ندفع الناس دفعا، وعلى مختلف المستويات، نتيجة الحرمان ، والشعور بالحرمان الى الرفض والسلبية المطلقة .

ان عيوب الاقتصاد اللبناني وشوائبه ، لا تعود الى النظام الاقتصادي الحر بل الى سوء تطبيق هذا النظام واساءة استعماله . فالنظام الاقتصادي في لبنان اليوم ، ليس نظاما حرا بالمعنى الحديث والعصري للكلمة ، لان النظام الحر ، حتى في اعرق الدول الراسمالية ، لم يعد يعني الحرية الاقتصادية المطلقة ، اي حرية الاحتكار وحرية استغلال الانسان للانسان ، وقد انتهى بانتهاء القرن التاسع عشر ، دور الدولة الذي كان يقتصر على العدالة والامن ، من دون التدخل في السياسة الاقتصادية وأصبح دورها اليوم في هذا الاطار رئيسيا ، دورا فاعلا موجها .

لا يمكننا ان نستمر في هذه السياسة الاقتصادية التي تفتقر الى نظام صحيح يتناولها ، تخطيطا ومراقبة وتوجيها ، والتي تقوم على سوء توزيع رهيب للدخل القومي نتيجة سوء توزيع وسائل الانتاج ، يجب أن نضع تخطيطا جديدا علميا ، يتناول في ما يتناول تعزيز القطاعين ، الزراعي والصناعي ، من شأنه ان يؤمن التوازن المطلوب بين الصادرات والواردات ، ويؤدي الى امتصاص اليد العاملة ، والى وضع حد للبطالة التي لا تشكل تحديا صارخا في وجه العدالة الاجتماعية فحسب ، بل هي هدر للرأسمال البشري، العامل الاول والرئيسي في مضاعفة الانماء والانتاج ، وفق المفهوم الحضاري الحديث للدولة .

اما بالنسبة الى البطالة الفكرية التي يعانيها شبابنا من خريجي الجامعات وحملة الشهادات وهم نواة طموح هذا الوطن نحو المستقبل الافضل ، فيجب ان نعلم ان الحضارة الحديثة التي نسعى الى بلوغها ومواكبتها ، لا تعرف اليوم الى المعرفة الا بقدر ما تكون المعرفة أداة للانتاج ، فعلينا ان نستوعب هذا الارتباط العضوي الحضاري بين العلم والعمل ، على هذا الاساس . يجب أن يبنى التخطيط التربوي الجديد ، وأن تعدل المناهج التعليمية وفق المفاهيم العلمية والتقنية الحديثة . ان هذا التخطيط التربوي يجب أن يسير جنبا الى جنب مع التخطيط الاقتصادي الذي من شأنه أن ينشىء الملاكات والاطارات الملائمة في القطاعين العام والخاص ، لاستيعاب هذه الطاقة الهادرة والفاعلة في انماء لبنان وازدهاره .

لا بد من اجل ذلك كله ، من التضحية التي يجب ان تبدر بالدرجة الاولى عن القيمين على الاقتصاد اللبناني ، والمستفيدين منه ، حتى لا نقول من محتكريه ، والا فان هؤلاء ، وفي حال استمرار هذه الفوضى القائمة باسم الحرية ، قد يكونون الضحية الاولى لها ، لانها تؤدي الى حرية التسلط والاحتكار والاستغلال .

وهنا يكمن دور المجلس النيابي في التشريع الاقتصادي والتجاري ، مع كل تشريع يؤدي الى تحقيق طموح لبنان وجعله دولة عصرية حديثة ، تؤمن بقواعد الحضارة الجديدة ، القائمة على الثورة الصناعية، والفاعلية والانماء ، والانتاج ، دولة توفر تكافؤ الفرص بين المواطنين وتؤمن مستوى الحياة الكريمة للمواطن ، وتحول دون الاحتكار والاستغلال .

ولنا وطيد الامل في ان ننطلق في هذا العهد بالذات ، لتحقيق هذه الاهداف، وبلوغ هذه الاماني ، وذلك لثقتنا الاكيدة بان رجل العهد ، الرئيس سليمان فرنجيه ، هو اول من يرعى هذه الاماني والاهداف ويوجه ويعمل لتحقيقها .

حضرة الزملاء الكرام

كلمة اخيرة لا بد منها ، في بدء هذا العقد الجديد من حياة السلطة التشريعية وهي انه يهمناجميعا انتؤدي رسالة هذه المؤسسة في التشريع والرقابة ، على اكمل وجه . من اجل ذلك سيكون حرصنا شديدا على متابعة الخط الاصلاحي في هذا المجلس : ادارة وتنظيما وانتاجا ، فتقبل على العمل ، في اللجان والجلسات العامة ، بما يشرف المسؤولية التي نحمل .

وبالنسبة الى سير العمل وانتظامه داخل هذا المجلس ، فاني ارجو ان نتمكن قريبا ، من درس مشروع النظام الداخلي الجديد واقراره ، هذا المشروع الذي وضع في ضوء التجارب، آملا في ان نتوصل في القانون الجديد الى سد بعض الثغرات القائمة في القانون الحالي ، اذكر على سبيل المثال لا الحصر ، قضية اللجان وتنظيم اعمالها ، اسلوبا واصولا ، بما يكفل حسن سير العمل ، فعالية وانتاجا ، ووضع حد نهائي لمسألةالمشاريع المعجلة التي كانت ولا تزال موضوع نقاش وجدل مستمرين في هذاالمجلس ، بشكل يكفل المصلحة العامة والغاية المثلى التي توخاها المشترع من المادة الثامنة والخمسين من الدستور اللبناني .

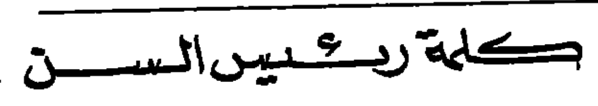
هذا مع يقيننا جميعا ان مثالية النصوص لا يمكن ان تؤدي وحدها الى نتيجة اذا هي لم تقترن بالارادة والتصميم على العمل بجدية واخلاص.

واني اذ اكرر شكري لكم جميعا واتقدم من كل منكم بخالص التهنئة على الثقة التي اولاكم اياها الشعب متمنيا لكل منكم النجاح في مهماته ومسؤولياته ، ارجو أن يكون هذا المجلس منبرا حرا للكلمة الحرة المسؤولة وأن لا يغيب عن بال احد منا ، ان كرامة النظام والمحافظة عليه ، والتقيد بنصوصه ، هي جزء لا يتجزأ من كرامة المسؤولية التي نحمل ، وان مسؤولياتنا الوطنية الكبرى ، هي امتداد لمسؤولياتنا النيابية الصرف ، داخل هذه الندوة ، كما ان انطلاقنا في تحمل مسؤولياتنا النيابية هذه ، على الوجه الصحيح ، هو المرآة التي تنعكس عليها سمعة هذه المؤسسة كونها مصدر السلطات وبالتالي سمعة النظام البرلماني الذي نمارس .

فلنعمل جميعا متضافرين ، بصفتنا نواب الامة ، من اجل لبنان ، كل لبنان لبنان الوطن ، لبنان الدولة ، لبنان الغد المشرق .

والله ولي التوفيق .

عاش فخامة رئيس الجمهورية ، عشتم وعاش لبنان » .



كلمة رئيس السن

ــ تتمة المنشور في الصفحة ٣ ــ

ذلك ما عمل في سبيله الجدود وما نعمل في سبيله نحن ونسعى اليه وهو ما تنشده اجيالنا الطالعة في اطار الكشوف الجديدة ومعطيات التقدم العلمي .

فبمقدار ما نعي مسؤولياتنا على صعيد احترام الكرامة الانسانية نرفع السياسة الى مستوى الحوافز المتطورة بل الى التوفيق بين التخطيط العقلي والتطبيق العملي .

وبمقدار ما نصل هكذا الى عدالة اجتماعية تفهمها الشعوب المحبة للسلام على انها تعميم للثروة والرفاهية من دون المساواة في الاكراه والضمانات التي تحددها القيود ، بمقدار ما نطبق ذلك كله تكون قد وفينا بالتزامنا . انه فعل ايمان جديد بلبنان الجديد .

عاش لبنان .

سابا يوضح في مؤتمر صحافي اهداف تعديل السعر الانتقالي لليرة

عمليات حسابية لا تؤثر في الاسواق والرسوم

الوزير سابا في مؤتمره الصحافي والى جانبه المدير العام للمال الدكتور خليل سالم . (هيبار)

مشروع تعديل السعر الانتقالي القانوني لليرة اللبنانية كان موضوع مؤتمر صحافي عقده ظهر امس وزير المال الدكتور الياس سابا في مبنى وزارة الاعلام .

حرص الوزير سابا على تكرار القول ان التعديل لن يؤثر على قيمة الليرة اللبنانية ولا على مستوى الرسوم الجمركية التي تستوفى عن البضائع المستوردة ولا على المعاملات التجارية من حيث السعر .

واستبعد الوزير تأثير ذلك على اسعار المستوردات وقال ان السعر الانتقالي القانوني بالنسبة الى الدولار قد يظل ٣٠٨ قروش .

وفي ما يأتي ابرز ما تضمنه حديث الوزير سابا .

« الشيء الاول الذي اريد ان اؤكد عليه هو الفرق بين السعر الانتقالي القانوني لليرة اللبنانية وسعر الليرة اللبنانية في السوق الحرة .

ان معاملات القطاع الخاص من تجارية او مالية تتم بواسطة السوق الحرة وباسعار السوق الحرة . اي اذا اراد تاجر يستورد بضائع ان يدفع بالعملات الاجنبية فهو يشتري العملات الاجنبية من السوق الحرة وبالسعر الذي تحدده عوامل العرض والطلب .

فالعملة اللبنانية هي عملة حرة وسعرها بالنسبة الى العملات الاجنبية هو سعر معوّم . وقد عمل بهذا النظام رسميا منذ اواخر ١٩٤٨ وكان يعمل به بشكل غير رسمي حتى قبل ١٩٤٨ . انما ابتداء من اواخر ١٩٤٨ اصبح العمل به رسميا في السوق الحرة ، ومنذ ذلك التاريخ كل معاملات القطاع الخاص تتم بواسطة السوق الحرة لليرة اللبنانية بالنسبة الى العملات الاجنبية، واسعار هذه السوق تحددها عوامل العرض والطلب : ونظام لبنان اليوم ليس فريدا في نوعه فهنالك دول عدة تنتهج هذا النظام منها كندا .

اذا السعر الذي يؤثر على المعاملات التجارية والمالية للقطاع الخاص هو سعر السوق الحرة وليس السعر الانتقالي القانوني لليرة اللبنانية ، كذلك الامر بالنسبة الى العمليات التي يجريها القطاع العام مباشرة لحسابه او التي يجريها مصرف لبنان لحساب القطاع العام . اذا كان هذا هو الامر فما هي الفائدة او ما هو مدى استعمال السعر الانتقالي القانوني .

استعمال السعر الانتقالي

يستعمل السعر الانتقالي القانوني لامرين اساسيين : الاول كسعر حسابي لحسابات القطاع العام . مثلا : قررت احدى الوزارات ان تدفع ما عليها بالعملات الاجنبية فطلبت من مصرف لبنان ان يشتري عملات اجنبية ويحولها الى الخارج ، فيشتري مصرف لبنان العملات الاجنبية بالسعر الموجود في ذلك اليوم في السوق الحرة ، فلنفترض انه اشترى بـ ٣٢٠ قرشا انما هو يقيد انه اشترى الدولار لحساب الوزارة المعنية بـ ٣٠٨ قروش وهو السعر الانتقالي القانوني والفرق بين ٣٠٨ و٣٢٠ اي ١٢ قرشا يقيد على الخزينة بحساب مستقل اي صندوق تعويض . اذا جاء للدولة موارد بالعملات الاجنبية وصرفها مصرف لبنان بـ ٣٢٠ فالفرق بين ٣٢٠ و٣٠٨ يقيد ايضا ايرادا في هذا الحساب لحساب الخزينة . وتجري المقاصة في فترات معينة على هذا الاساس .

اذا حتى العمليات الفعلية التي يقوم بها القطاع العام بواسطة مصرف لبنان تتم بسعر السوق الحرة انما القيود تجري على اساس السعر الانتقالي القانوني ، فهنالك صندوق للتعويض يقيد له او يقيد عليه فتجري المقاصة بنتيجة هذه القيود .

الاستعمال الاول اذا للسعر الانتقالي القانوني هو معاملات القطاع العام من حيث مسك الدفاتر فقط ، وليس من حيث المدفوعات الفعلية للقطاع العام . كذلك يستعمل السعر الانتقالي القانوني في حساب موازنة مصرف لبنان . اذا كان لدى مصرف لبنان دولارات مثلا فهذه الدولارات تقيد بالسعر الانتقالي القانوني الذي هو اليوم ٣٠٨ قروش .

الاستعمال الآخر للسعر الانتقالي

— التتمة في الصفحة ١٠ —

جمعية تجار بيروت تدرس انعكاسات تعديل السعر

بادرت جمعية تجار بيروت الى دعوة مجلس ادارتها الى اجتماع يعقد ظهر يوم الاثنين المقبل لدرس مشروع قانون تعديل السعر الانتقالي لليرة اللبنانية لمعرفة ما اذا كان له تأثير على القطاع التجاري خصوصا لجهة الرسوم الجمركية واسعار السلع المستوردة .

مزارعو الحمضيات يرفضون وقف التصدير

صيدا — « النهار » :

عقد امس ممثلون عن مزارعي الحمضيات وضامنيها وبعض المصدرين واركان تعاونية الحمضيات في الجنوب، اجتماعا في صيدا درسوا فيه التوصية التي اتخذتها اللجان المختصة في وزارتي الزراعة والاقتصاد حول وقف تصدير الحامض بغية خفض اسعاره محليا .

وانتقل المجتمعون برفقة نائب صيدا الدكتور نزيه البزري الى مكتب محافظ الجنوب السيد هنري لحود حيث جرى عرض المشكلة واسباب ارتفاع الاسعار والتوصية بوقف التصدير وانعكاساتها على منطقة الجنوب .

واعلن النائب البزري باسم الوفد رفض التوصية « لان ذلك يضر بمصالح صيدا والجنوب » ثم اجرى المحافظ اتصالين هاتفيين مع وزيري الاقتصاد والزراعة عارضا الموقف فوعد الوزيران ببحث الامر مع المراجع المختصة والعمل في ضوء مصلحة الجنوبيين .

اضراب عمال « ماليان » : الاتحاد الوطني للنقابات يتهم وزارة العمل

عقد الاتحاد الوطني لنقابات العمال مؤتمرا صحافيا عرض فيه تطورات اضراب عمال مصنع « ماليان » للزجاج .

وتلا نائب رئيس الاتحاد بيانا اشار فيه الى ان ادارة المصنع اتبعت اساليب الصرف الجماعي والافرادي التعسفي وارهاق العمال واخضاعهم لحسومات كيفية .

وتحدث عن الوساطة التي تولتها وزارة العمل فقال ان المدير العام للوزارة كان يفاوض ادارة المصنع ويقول لممثلي العمال ان قضيتهم خرجت من يديه الى الوزير في حين كان الوزير يماطل في عقد الاجتماعات وعرض الوساطة .

وذكر ان اساليب المصنع وتجاهل الحكومة كانت السبب في لجوء العمال الى الاضراب .

نص المشروع المتعلق بانشاء المكتب الوطني للادوية

تطبيق احكامه من دون تعديل يلحق بخزينة الدولة خسائر كبيرة

نشر امس مرسوم مشروع القانون المعجل الرامي الى انشاء مكتب وطني للادوية يتولى استيراد الادوية والمستحضرات الطبية وشراءها وبيعها وتصديرها .

وكان من المنتظر تعديل بعض احكام هذا المرسوم قبل نشره خصوصا المادة ١٨ منه التي تجيز « لصاحب العلاقة المتضرر ان يتقاضى تعويضا عادلا يقرره مجلس الوزراء ويكون مقدار هذا التعويض قابلا للمراجعة ضمن مهلة شهر امام المحاكم العادية » . ويقول الذين درسوا المرسوم بدقة ان تطبيقه من دون تعديل هذه المادة وبعض المواد الاخرى قد يؤدي الى تحميل خزينة الدولة مبالغ كبيرة تعويضات « للمتضررين » .

وفي ما يأتي نص المرسوم :

المادة الاولى — انشيء مكتب يدعى « المكتب الوطني للادوية » غايته استيراد وشراء وبيع وتصدير الادوية الوارد بيانها في المادة ٤٣ من قانون مزاولة مهنة الصيدلة الصادر في تاريخ ٣١ — ١٠ — ١٩٥٠ وذلك وفقا لاحكام هذا القانون .

المادة الثانية — يعتبر هذا المكتب من المؤسسات العامة ذات الطابع التجاري او الصناعي ويتمتع بالشخصية المدنية وبالاستقلال المالي والاداري وفقا لاحكام هذا القانون ويكون مركزه بيروت .

المادة الثالثة — يمارس وزير الصحة العامة الوصاية الادارية على المكتب ضمن حدود هذا القانون . وله ان يطلب الى التفتيش المركزي اجراء التحقيقات عند الحاجة .

المادة الرابعة — يتولى ادارة المكتب مجلس مؤلف من رئيس وعضوين يعينون بمرسوم يتخذ في مجلس الوزراء بناء على اقتراح وزير الصحة العامة من اهل الخبرة في الطب او الصيدلة او الاقتصاد .

تنهى خدمات كل من رئيس وعضوي المكتب بالطريقة نفسها في اي وقت .

لا يجوز تعيين رئيس مجلس الادارة وعضويه من بين اعضاء المجلس النيابي او الموظفين او المستخدمين في القطاع العام واصحاب المهن التي تتعاطى تجارة المواد الوارد ذكرها في هذا القانون .

ولا يجوز ان يعينوا الا من اللبنانيين المتمتعين بحقوقهم المدنية والسياسية والحائزين شهادات جامعية .

تحدد مدة ولاية المجلس بثلاث سنوات قابلة التجديد .

المادة الخامسة — يحدد تعويض رئيس مجلس الادارة وعضويه بمرسوم يتخذ في مجلس الوزراء بناء على اقتراح وزير الصحة العامة ويؤخذ من باب مصاريف المكتب العمومية وليس لهم ان يتقاضوا اي تعويض آخر من موازنة المكتب .

تحديد الملاك

المادة السادسة — يحدد بمرسوم يتخذ في مجلس الوزراء بناء على اقتراح وزير الصحة العامة ملاك مستخدمي المكتب ورتبهم ورواتبهم ونظام عملهم وشروط استخدامهم .

المادة السابعة — يعين المدير العام للمكتب بمرسوم يتخذ في مجلس الوزراء بناء على اقتراح وزير الصحة العامة ويجب أن تتوافر فيه الشروط العامة المفروضة للتعيين في وظيفة من وظائف الفئة الاولى في الملاك الاداري العام وان يكون حاملا اجازة جامعية يعود تاريخها الى خمس سنوات على الاقل .

يؤمن المدير العام ، باشراف ومراقبة مجلس الادارة الذي يحدد له صلاحياته، سير اعمال المكتب وتنفيذ مقررات مجلس الادارة . ويخضع موظفو المكتب لسلطته .

يحضر جلسات مجلس الادارة ويكون صوته استشاريا .

المادة الثامنة — يعين ، بطريقة تعيين المدير العام نفسها ، رئيس محاسبة ويخضع للشروط ذاتها المذكورة في المادة السابقة ما عدا شرط الشهادة الجامعية ، بل يشترط فيه ان يكون حائزا — بالاضافة الى شهادة البكالوريا اللبنانية القسم الثاني او ما يعادلها — شهادة في المحاسبة من معهد معترف به في لبنان مع خبرة خمس سنوات على الاقل بعد نيله الشهادة المذكورة .

تتناول المحاسبة كل الاعمال المالية وتجري وفقا للعرف التجاري .

يسأل رئيس المحاسبة عن كل ما يتعلق برواتب المكتب ونفقاته ، وعليه ان يقدم في آخر كل سنة الى مجلس الادارة موازنة من السنة المنصرمة تتضمن ما للمكتب وما عليه ويبين فيها حساب الخسائر والارباح .

تخضع اعمال المحاسبة للتفتيش المالي .ولرقابة ديوان المحاسبة المؤخرة .

صلاحيات مجلس الادارة

المادة التاسعة — يؤمن مجلس الادارة ادارة المكتب فيقوم بكل الاعمال الداخلة ضمن اختصاصه ويمثله لدى القضاء وله ان يفوض التوقيع الى رئيسه او الى احد عضويه .

ولمجلس الادارة في صورة خاصة الصلاحيات الآتية من دون ان يكون تعدادها في سبيل الحصر :

١ — يقوم بكل اعمال الاستيراد والشراء والبيع والايجار والقرض والاستقراض ويعقد الاتفاقات المختصة بها ويجيز التحكيم والصلح والخضوع والاسقاط وترقين القيود ورفع الحجز والاعتراض وذلك قبل اقامة الدعاوى وصدور الاحكام وبعدها كما انه يلاحق كل الدعاوى بصفة مدع او مدعى عليه او شخص ثالث الى آخر درجات المحاكمة .

٢ — يعين مستخدمي المكتب باستثناء المدير العام والمحاسب ، ضمن الملاك المحدد وينهي خدماتهم بناء على اقتراح المدير العام . ويحدد لهم شروط العمل .

المادة العاشرة — يرفع مجلس الادارة الى وزير الصحة العامة قبل اول نيسان من كل سنة وبعد الاطلاع على تقارير المدير العام ورئيس المحاسبة تقريرا عاما عن اعمال المكتب خلال السنة المنصرمة يضمنه حساب الواردات والنفقات والجردة وحساب الارباح والخسائر والميزان .

المادة الحادية عشرة — يقوم المكتب بالاعمال الموكلة اليه وفقا للعرف التجاري وله بنوع خاص ان يصدر الحوالات والشيكات ويفتح الاعتمادات في المصارف ويودع امواله فيها ويجري الصفقات .

لا تخضع اعمال المكتب لرقابة ديوان المحاسبة المسبقة .

المادة الثانية عشرة — يخضع استيراد الادوية والمستحضرات الطبية وتصديرها لاحكام قانون مزاولة مهنة الصيدلة الصادر في تاريخ ٣١ — ١٠ — ١٩٥٠ وللوزارة ان تفرض على المكتب استيراد الادوية الضرورية عند الاقتضاء .

المادة الثالثة عشرة — لا يجوز للمكتب ان يبيع الادوية والمستحضرات الطبية من العموم مباشرة الا في الحالات الطارئة التي يعود امر تقديرها الى مجلس الوزراء .

على الصيدليات أن تشتري من المكتب وان تبيع الادوية والمستحضرات الطبية التي يعينها لها .

تعريفة السعر الاعلى

المادة الرابعة عشرة — يضع وزير الصحة العامة ، بعد استشارة المكتب الوطني للادوية واخذ راي وزارتي المال والاقتصاد الوطني ، تعريفة السعر الاعلى لبيع الادوية والمستحضرات الطبية من العموم .

تحدد وزارة الصحة العامة بعد استشارة المكتب الوطني للادوية اسعار كل الادوية والمستحضرات الطبية قبل وضعها في التداول .

المادة الخامسة عشرة — لا يجوز لاصحاب الصيدليات ان يقتنوا او ان يعرضوا للبيع او ان يبيعوا الادوية والمستحضرات الطبية الا ضمن غلافاتها الاصلية ملصوقا عليها ملصقات التسعيرة الرسمية . ويجوز خلافا لكل نص آخر بيع الادوية والمستحضرات الطبية باقل من السعر الرسمي المحدد لها .

المادة السادسة عشرة — ينتدب وزير الصحة العامة بقرار منه احد موظفي الوزارة من الفئة الثالثة على الاقل المنتسبين الى الملاك الدائم ليكون مفوضا للحكومة لدى مجلس ادارة المكتب . وتحدد صلاحيات مفوض الحكومة بمرسوم يتخذ في مجلس الوزراء بناء على اقتراح وزير الصحة العامة .

المادة السابعة عشرة — يحق للمكتب مع مراعاة احكام المادة ١٣ اعلاه وخلافا لكل نص قانوني او تعاقدي يتعارض مع احكام هذا القانون ، وبالاخص المرسوم الاشتراعي الرقم ٣٤ تاريخ ٥ — ٨ — ١٩٦٧ ، استيراد وشراء وبيع وتصدير كل الادوية والمستحضرات الطبية المنوه عنها في المادة الاولى .

المادة الثامنة عشرة — يجوز للحكومة ، في الحالات التي يقررها مجلس الوزراء ، حصر استيراد اي دواء او مستحضر طبي بالمكتب من دون سواه من المستوردين وفي هذه الحالة يحل المكتب محل جميع المستوردين ووكلاء المصانع الاجنبية او ممثليها ويحق عندئذ لصاحب العلاقة المتضرر ان يتقاضى تعويضا عادلا يقرره مجلس الوزراء ويكون مقدار هذا التعويض قابلا للمراجعة ضمن مهلة شهر امام المحاكم العادية .

تعطى الافضلية للتوظيف لدى المكتب لمستخدمي وعمال المؤسسات التي حل محلها المكتب .

تحدد دقائق تطبيق احكام هذه المادة بمراسيم تتخذ في مجلس الوزراء .

المادة التاسعة عشرة — اجيز للحكومة ان تسلف المكتب المبالغ اللازمة لتمكينه من الشروع في اعماله وذلك بسلفات خزينة تسدد تباعا .

المادة العشرون — لا تخضع اعمال المكتب لاحكام المرسوم الرقم ٦٤٧٤ تاريخ ٢٦ — ١ — ١٩٦٧ ولا لاحكام المرسوم الاشتراعي الرقم ١١٤ تاريخ ١٢ — ٦ — ١٩٥٩ .

المادة الحادية والعشرون — يعاقب بالحبس من شهر الى ستة اشهر وبالغرامة من خمسمئة الى عشرة آلاف ليرة لبنانية او باحدى هاتين العقوبتين كل من يقتني او يعرض للبيع او يبيع دواء او مستحضرا طبيا غير محدد سعره على غلافه .

المادة الثانية والعشرون — عدا الحالة المنصوص عليها في المادة ١٨ اعلاه لا تسأل الدولة عن تعويض الضرر الذي قد يسببه هذا القانون ولا تقبل التدابير المتخذة تطبيقا له اي طريق من طرق المراجعة بما في ذلك الابطال لتجاوز حد السلطة .

المادة الثالثة والعشرون — يحق للحكومة بمراسيم تتخذ في مجلس الوزراء بناء على اقتراح وزير الصحة العامة ، ضمن مهلة سنتين من تاريخ العمل بهذا القانون ، تعديل احكام هذا القانون واكمالها وكذلك احكام قانون مزاولة مهنة الصيدلة الصادر في تاريخ ٣١ — ١٠ — ١٩٥٠ .

المادة الرابعة والعشرون — يعمل بهذا القانون فور نشره في الجريدة الرسمية .

...يان الغريقان في خلده

...اول احدهما نجدة الآخر ...جرفهما التيار واختفيا

البحث عن الشابين ...بيرت بواكزو وجورج ...بين غرقا قبل ثلاثة ايام ...ه خلدة الى نتيجة على رغم قيام رجال الاطفاء بتمشيط البحر واستخدام طائرة هليكوبتر تابعة للجيش .

واظهر التحقيق الذي تولاه المدعي العام في جبل لبنان الشيخ كميل جمجع ان روبيرت نزل الى البحر وهو يرتدي ثيابه وغطس رجليه حتى فوق الركبتين ، وفجأة اخذ بالصراخ مستغيثا وطالبا من رفاقه انقاذه من تيار راح يجرفه . وبالفعل نزل صديقه جورج ليساعده فجرفه التيار هو الآخر واختفيا .

ولم يقم اي دليل على انهما تناولا كمية من الخمر او فقدا وعيهما .

خمس صيدليات تتعرض للسرقة

تعرضت ليل الخميس — الجمعة خمس صيدليات دفعة واحدة للسرقة هي : صيدلية الحمراء والكومودور في بيروت والصيدلية الحديثة في عين الرمانة وصيدلية ابو غزالة في برج حمود وصيدلية مطر في الحدث .

وقد ابرقت نقابة الصيادلة الى المسؤولين محتجة ومطالبة بتأمين الحراسة على الصيدليات .

اصيبت بطلق ناري فاشتبه بعشيقها

صيدا — « النهار » :

اطلق مجهول النار على فدوى س. (٢٢ سنة) من بلدة المنصورية في قضاء صور فاصابها اصابة خطرة في بطنها فنقلت الى مستشفى صور . واعتقل عشيقها محمود مديحل بعدما تبين ان الفتاة حامل في شهرها الثالث واحيل على النيابة العامة في الجنوب وباشر المحقق حسن عثمان استجوابه بعد مصادرة بندقية صيد بفوهتين منه .

حادث عيتات : الموقوفون يطلبون تخلية سبيلهم

تقدم امس الموقوفون في حادث عيتات البالغ عددهم ٢١ موقوفا بطلبات لتخلية سبيلهم ، فقرر المحقق العسكري السيد لطيف ديب النظر فيها وبتها اليوم .

مفقودة

غادرت الفتاة السورية سميره احمد سلامه (١٥ سنة) منزل مخدومها السيد جورج ايليا في شارع السادات قبل شهر ونصف . في يديها تالون . الرجاء ممن يعرف عنها شيئا الاتصال بالهاتف ٢٤٨٢٢٨ — ٣٢٣١٦١ — ٣٦٦١٤٤ .

...الركن نخول ...جريدة « العمل »

...دعوى تقدم بها العميد ...نخول ، طلبت قيادة ...ى محكمة الاستئناف ...ي قضايا المطبوعات ، ...دة « العمل » في شخص ...ؤول ، لنشرها مقالا ...ا لم تقله المعلومات ...» جاء فيه : « نقلت ...بية للعمل ان زوجة ...ن جان نخول كانت تدخل ...ح سايد عقل في البترون ...وحة . كما شوهد ...كن يجوب المنطقة ...ن البترون دعما لمرشح

...عتبر المدعي ان الخبر ...من سوء نية وطلب ليرة ...ة تعويضا شخصيا .

...تاس » يعترض ...كام المطبوعات

...ن امس السيد ريمون ...لمدير المسؤول لوكالة ...» السوفياتية في ...الحكم الذي اصدرته ...ة المطبوعات في دعوى ...ع ابيلا والقاضي بحبسه ...سينه ٥٠٠ الف ليرة لبنانية ...ذلك لانه لم يمارس مهمة ...ؤول ممارسة فعلية وفقا ...اس .

...بق له ان اعترض على ...ين صدرا عليه لمصلحة ...د اسبر والامير فريد

...ول حادث ...م الرشيدية

...ن قيادة الكفاح المسلح ...، ايضاحا لما نشر في ...مس عن جريمة مخيم ...في صور ، أن القتيل ...٦ سنة) والمتهم بالقتل ...الى اي منظمة فدائية .

...من عمته ...تصبها بالقوة

...مس احمد ع.أ. (٢٠ ...ضواحي طرابلس الاعتداء ...حامدة أ. (٤٠ سنة) ...يته على تصرفاته الشائنة. ...د في حالة هياج افقدته ...على اعصابه فهاجم عمته ...طعنها بسكين ثلاث طعنات ...خبط في دمها فانقض عليها ...وهرب .

بورصة بيروت

تراجعت حركة بورصة بيروت يوم امس فسجلت الرزمة ٦٢٠ سهما بقيمة ٨٫٩١٧ ليرة في مقابل ٢٥٠٥ اسهم بقيمة ٢٢٧٩٨٢ ليرة يوم الاربعاء (اقفلت البورصة يوم الخميس لمناسبة خميس الصعود) ، اي بتراجع في قيمة المبادلات بلغ ١٤٧٫٠٦٥ ليرة وفي عدد الاسهم بلغ ١٨٨٥ سهما .

شمل العمل ٨ انواع من الاسهم (في مقابل ٤ انواع يوم الاربعاء) هي : عقارية المرفأ ٧٥ سهما ، المالية العامة ١٥٥ سهما ، العقارية للبنان ١٠٠ سهم ، نهر ابرهيم ٥٠ سهما ، الترابة ٥٠ سهما ، العامة للشرق ١٥ سهما ، بون جوس ٢٢٥ سهما ، البارد ٥٠ سهما .

زاد سعر سهم عقارية المرفأ ٥٠ قرشا والمالية العامة ٥٠ قرشا واستقر سعر سهم نهر ابرهيم .

خفت حركة العرض والطلب قليلا وتعادلت الطلبات والعروض (٦x٦) .

على صعيد العملات الاجنبية ، على رغم البلبلة التي سادت سوق بيروت المالية نتيجة لمشروع قانون تحديد السعر الانتقالي لليرة اللبنانية ، تحسن سعر الدولار حوالة والفرنك البلجيكي حوالة والفرنك الفرنسي تجاري ومالي والكورون الاسوجي حوالة ، فيما تراجع سعر الدولار الكندي والدولار الاميركي بنكنوط والفلوران الهولندي والفرنك الفرنسي بنكنوط والجنيه الاسترليني بنكنوط والمارك الالماني بنكنوط والريال الايراني والشلن النمساوي . واستقرت اسعار العملات الاخرى .

وعلى صعيد العملات العربية ، زاد سعر الدينار العراقي فيما تراجع سعر الدينار الاردني والريال السعودي . واستقرت اسعار العملات الباقية .

وطرأ تراجع نسبي على سعر الذهب ، فبيع الكيلوغرام يوم امس بـ ١٧٠٠ دولار في مقابل ١٧٢٥ دولارا يوم الاربعاء الماضي .

المبادلات

عقارية المرفأ	١٥٢،٥٠
المالية العامة	٨٨
العقارية للبنان	١٤١،٥٠
نهر ابرهيم	٨١
الترابة	١٠٨،٥٠
العامة للشرق	٣١٦
بون جوس	٩٦
البارد	١١٨

العرض

قاديشا	١٨٧
صناعة التبريد	٥٠،٥٠
الجوت	٩١
الريجي	٩٧
سوليفر	٦٢،٥٠
ادارة المرفأ	١٨٤

الطلب

سيل	٤٢،٥٠
صناعة التبريد	٤٩
الريجي	٩٠
سوليفر	٦٠
الكازينو	٨٧
الانترنيت (حق اكتتاب)	٦٦

اقفال ١٢ — ٥ — ٧٢

العملة	شراء ق.ل.
الكورون الدانماركي	٤٣،٥٠
الكورون الاسوجي حوالة	٦٤،٣٠
الكروزيرو البرازيلي	٤٧
دينار البحرين	٦٩٣
الدينار العراقي	٧٨٥
الدينار الاردني	٨٣٨
الدينار الكويتي	٩٢٦
الدينار الليبي	٧٣٥
الدولار الاوسترالي	٣٥٨
الدولار الكندي	٣٠٤
الدولار الاميركي	٣٠٤،٧٥
الدولار الاميركي حوالة	٣٠٥،٥٠
الدراخما	٩،٨٠
الفلوران الهولندي	٩٤،٦٠
الالف فرنك افريقي	١٢٣٧
الفرنك البلجيكي حوالة	٦،٩٥
الفرنك الفرنسي	٦١،٩٠
الفرنك الفرنسي تجاري	٦١،١٠
الفرنك الفرنسي مالي	٦٢،٢٥
الفرنك السويسري حوالة	٧٩،٢٠
الالف لير ايطالي (بنكنوط)	٥١٨
الليرة القبرصية	٧٩١
الليرة المصرية	٤٣٥
الليرة المصرية حوالة تجاري	
اسمي	٧٢٠
الليرة السودانية	٥٧٥
الليرة الاسترلينية	٧٩٤
السترلنغ آريا شك	٧٩١
الليرة الاسترلينية حوالة ٢/٦١/٦٥	٧٩٨،٧٥
الليرة السورية	٧٠،٥٠
الليرة التركية	٢٠،٨٠
المارك الالماني	٩٥،٨٥
المارك الالماني تجاري	٩٦،٢٠
البيزيتا الاسبانية	٤،٧٠
البيزو الارجنتيني (الجديد)	٢٧
الريال الايراني	٣،٩٠
ريال قطر ودبي	٦٩،٣٠
الريال السعودي	٧٣،٢٥
الروبية الهندية	٣٦
الشلن النمساوي	١٢،٩٥
الالف ين ياباني (بنكنوط)	١٠٠٠

الليرة الايرانية	٣٧٠٠
الليرة العثمانية التجارية	٣٦٠٠
الليرة العثمانية الرشادية	٧٢٠٠
الليرة الفرنسية (نابليون)	٣٩٠٠
البيزوس المكسيكي	٢١٥٠٠
الليرة الانكليزية (ملك)	٤٦٠٠
كيلو الذهب عيار ٩٩٥	٥٢٥٩٠٠

UIS — SARF $ 11,16

NEW YORK-AMERICAN EXCHANGES

NY 10 MOST ACTIVE STOCKS

	Volume	Close	Difference
Atlantic Richfield	185.500	63	Off 1 1/4
Pub. Ser. Elec. and Gas	141.100	24 1/8	Unch.
Texaco	121.600	30 1/2	UP 1/4
Alaska Interstate	118.800	44 1/2	Unch.
Mattel	116.400	23 7/8	UP 2
American Tel and Tel	108.500	42 1/2	UP 1/8
Gulf Oil	106.400	24 3/4	UP 1/2
International Nickel	99.400	30 3/4	Off 1/4
Madison Square Garden	95.500	4 3/4	UP 1/8
Fannie Mae	95.300	23	UP 1/2

DOW JONES STOCK AVERAGES

	Previous	Close	Difference
INDL	934.83	941.83	UP 7.00
TRANS	254.20	256.58	UP 2.38
UTIL	108.86	108.86	Unch.
STKS	318.59	320.81	UP 2.22

	Previous	Close		Previous	Close
Accessogr. Multi.	36 1/8	37	Lockheed Aircraft	11 7/8	12 1/2
Amer. Airlines	46 1/4	46 5/8	L.T.V. Aerospace ..	—	—
Amer. Motors	9	8 7/8	McDonald Douglas	41 3/8	42 3/8
Amer. Tel and Tel.	42 3/8	42 1/2	Memorex	—	—
Ampex Corporation	7 7/8	7 7/8	Merrill Lynch	—	—
Apeco	—	—	Microdot	—	—
Asamera Oil ...	—	—	Monogram	—	—
Ashland Oil	—	—	Nat. Cash Register	30	30 1/2
Avco	15 7/8	16	National Homes ...	—	—
Arnet	—	—	Natomas	—	—
Bauch & Lomb	—	116 1/2	Nytronics	—	—
Bell & Howell	65 1/2	66 5/8	Occident. Petroleum	—	—
Bethlehem Steel ..	31 7/8	32 1/8	Ogden	—	—
Boeing	20 3/4	20 3/4	Pacific Petroleums	—	—
Bucker-Ramo	—	—	Pan Am World Air .	14 1/8	14 1/2
Burroughs	168 3/4	170	Pfizer	38 1/4	39 1/2
Callahan Mining	—	—	Phillips Petroleum .	27 1/2	28
Chrysler	33 1/8	33 3/4	Pitney-Bowes ...	—	—
City Investing	—	—	Pittston	37 1/8	36 7/8
Clary	—	—	Planning Research	—	—
CNA Financial	—	—	Polaroid	134 3/8	136 7/8
Colt Industries	20 1/8	20 1/4	Perez Corp.	—	—
Columbia Pictures .	—	—	Raytheon	41	41 3/4
Central Data	61 1/4	62	RCA	36 1/2	36 3/4
Data Proces. & Fin	—	—	Rockwood Computer	—	—
Dictaphone	—	—	SCM	—	—
Disney Walt Prod. .	169 1/4	173 7/8	Solitron Devices ...	—	—
Du Pont de Nemours	161 3/8	163	Sony	38 7/8	39 7/8
Dynam. Corp. of Am	—	—	Sperry Rand	35 3/4	36 1/2
Eastman Kodak ..	119 3/8	119 7/8	Standard Oil N.J.	71 1/2	71 1/2
Edo	—	—	Standard Oil Calif.	57 1/4	37 1/4
Electronic Memories	—	—	Susquehanna	—	—
Ennis Busin. Forms	—	—	Swank	—	—
Ethyl	—	—	Syntex	86	86 1/8
Fairchild Camera .	35	35 5/8	Systems Eng.	—	—
Fairchild Indus. ..	—	—	Teledyne	—	—
Ford Motor	68 1/2	68 5/8	Teleflex	—	—
Foxboro	—	—	Telex	—	—
General Am. Oil ..	—	—	Texaco	30 1/4	30 1/2
General Dynamics	31 7/8	31 3/4	Texas Gulf Sulfur .	17 1/4	17 1/4
General Instruments	24 3/4	24 3/4	Thiokol Chemical	18 3/8	18 3/4
General Motors ...	76 1/4	77 1/8	Trans World Airlin.	—	—
Georgia Pacific ...	—	—	Tyco Laboratories .	—	—
Grace (W.R.)	25 1/8	25 3/8	Union Carbide ..	47 3/4	48 1/2
Gulf and Western .	—	—	United Brands	15	15 1/2
Gulton	—	—	University Comput.	—	22
Hammond	—	—	Uniroyal	—	—
Int. Bus. Mach.	383 1/2	382	US Steel	31 3/4	32 1/4
Int. Tel & Tel. ..	53 1/4	53 1/8	Varian Associates	—	15
Itek	—	—	Whittaker	—	—
Kaiser Aluminium .	20 5/8	21 1/4	Xerox	137 3/8	138 1/4
Leasco	—	—	Zapata Norness ...	—	—
Ling-Temco-Vought	10 1/8	11 1/8	Zenith Radio	44 5/8	45 1/4
Litton Industries	16 3/4	16 7/8	Zurn Ind.	—	—
			Volume ...	12.500	13.990

هكذا في الأصل

هكذا صدر الأصل

المفكرة

جيد الى غائم جزئيا .
الرياح السطحية جنوبية — غربية الى غربية معتدلة .
الرطوبة من ٥٥ الى ٨٥ في المئة .
الحرارة في الساحل من ١٦ الى ٢٢ . في الجبال وفوق ١٠٠٠ متر من ١٠ الى ١٤ وفي البقاع والداخل من ٨ الى ٢١ .
البحر هادىء .
الحرارة المسجلة أمس في بيروت ٢٢ — ١٥ ، طرابلس ٢٠ — ١٤ ، الارز ١١ — ٢ ، رياق ١٨ — ٧ ، مرجعيون ١٦ — ٢ وضهر البيدر ١٢ — ٩ .
كان الطقس بعد ظهر أمس جيدا في دمشق والحرارة ٢٤ ، القاهرة ٢٦ ، طرابلس الغرب ٢٢ ، البحرين ٣٠ ، موسكو ١٤ وكوبنهاغن ١٢ .
مغبرا في بغداد ٣١ وجدة ٣٢ .
غائما في عمان ٢١ ، الكويت ٣١ ، طهران ٢٢ ، جنيف ١٠ ، اثينا ٢٣ ، روما ١٨ ، لندن ١٣ ، بلغراد ١٥ وميلانو ١٩ .
مضبا في اسطنبول ٢١ .
ممطرا في باريس ١٣ وفرانكفورت ١١ .

(دائرة الرصد الجوي في مديرية الطيران المدني)

● الحمل (٢١ اذار — ٢٠ نيسان) — تحاش ميلا الى عدم الاستقرار . يمكنك تفادي اخطاء كثيرة . ابتعد عن التطرف .
● الثور (٢١ نيسان — ٢١ ايار) البيئة الفلكية تعزز جديتك وقدرتك على التكيف والانتاج السريع والاضافي . تكافأ على كل جهودك .
● الجوزاء (٢٢ ايار — ٢١ حزيران) — علاقات متضاربة. تصادف صعوبات في حقول وفشلا غير منتظر في غيرها . امض في جهودك وتحاش القلق .
● السرطان (٢٢ حزيران — ٢٣ تموز) — فرص خارقة يكتشفها الخياليون والعمليون ، مهما كانت بعيدة .
● الاسد (٢٤ تموز — ٢٣ آب) — للعمل الجماعي اهمية كبرى لذلك تعاون مع من تشاركهم في المصالح والاهداف .
● العذراء (٢٤ آب — ٢٣ ايلول) — البحوث الفنية والعلاقات الشخصية تتطلب انتباها . تصادف ظروفا غير متوقعة وقد تضطر الى القيام بمشاريع طويلة الاجل .
● الميزان (٢٤ ايلول — ٢٣ تشرين الاول) — بيئة فلكية معتدلة . تقدم بحذر وليونة . انظر الى الاشياء نظرة حقيقية لا مثالية .
● العقرب (٢٤ تشرين الاول — ٢٢ تشرين الثاني) — نزاهتك وارادتك للعمل من اجل قضية ما تضعانك في مصاف المتسابقين نحو الارباح المستقبلية ، ادرس الامكانات قبل ان تعمل .
● القوس (٢٣ تشرين الثاني — ٢١ كانون الاول) — اقتبس فكرة جيدة من الناجحين من دون التقليل من قيمة ذكائك . ابتعد عن التطرف اذا اردت النجاح .
● الجدي (٢٢ كانون الاول — ٢٠ كانون الثاني) — تسعد حياتك اذا كنت طموحا وافدت من مواهبك الخفية وسع دائرة نشاطك وكذلك افقك الثقافي .
● الدلو (٢١ كانون الثاني — ١٩ شباط) — تأثيرات عدائية تنصحك بعدم كسب اعداء جدد. لا تنفعل اذا اردت تثبيت وجهة نظرك .
● الحوت (٢٠ شباط — ٢٠ اذار) — تأثيرات فلكية متناقضة . عليك بالتمييز بين الحقول التي تتطلب التكتم والحقول التي يجب أن تعمل فيها بنشاط .
* اذا كنت من مواليد هذا اليوم : لديك مواهب للابداع ومخيلة وروح عملية من شأنها مساعدتك على تحقيق احلامك . تلمع في الموسيقى والادب والرسم والديكور . حبك للطبيعة يجعل منك عالما زراعيا . خلافا لكثيرين من مواليد برج الثور انت شغوف بالحقوق واختيارك لها كمهنة يجعلك واسع الشهرة كسياسي او كقانوني .

الصيدليات التي تؤمن الخدمة من الساعة ٨ صباحا الى الساعة ٧ مساء (الزاميا) ويسمح بالقفل او بمتابعة العمل (اختياريا) لمن يشاء لغاية الساعة ٨ فقط .

اسم الصيدلية	المنطقة	الهاتف
● بيروت		
قـدورة	ساحة رياض الصلح	٢٢٥٠٢٥
الانيس	ساحة الشهداء	٢٣٢٩٤٨
الارز	ساحة الشهداء	٢٢١١٢١
الصحة	المرفا	٢٢٢١٣٦
بالمير	باب ادريس	٢٢٩٧٣٤
لايت هاوس	المنارة	٣٤٨٤٦٠
اسطفان	الوردية	٣٤٣٦٧٩
اونيسكو	الاونيسكو	٣٠٠٨٦٨
العمران	ابو شاكر	٣٠٦١٠٠
الشمار	راس النبع	٢٣١٠٣٨
سان ميشال	محطة مسعد	٢٢١٨٨٩
رباط	كراكول العبد	٢٣٠٦١١
راديو	كرم الزيتون	٣٢٨٥١٢
الاشرفية	الاشرفية	٣٢١٢٥٨
الترقي	المصيطبة	٣٢١٥٤٠
حمادة	عائشة بكار	٣٠٤٦٥٦
بريستول	الصنوبرة	٢٤٦٠٥٨
● فرن الشباك		
الشفاء	طريق الشام	٢٨٠٤٧٨
الحديثة	الحي الجديد	٢٨٤٩٤٧
● الساحل الجنوبي		
الامل	شياح — غبيري	٢٧١٣٨٥
بارد	بولفار الشياح	٢٧٠٢٤٩
الوطنية	حارة حريك	٢٧٠٤٥٤
باسيل	الحدث	٢٧٥٠٥٥
المعزز	الاوزاعي	٢٧٤١٧٦
● صيدا		
واكيم		٧٢٠٤٠٠
مرسيل عبدالله نمور		٧٢٢٢٥٥
● الساحل الشمالي		
شامليان	برج حمود	٢٦٢٠٨٥
الدورة	برج حمود	٢٦١٠٢٢
انطوان صقر	البوشرية	٢٦٧٩٦٧
عزام	سن الفيل	٢٦٣٢٧٥
الدكوانة	الكوانة	٢٦٣٧٣١
المتن	جل الديب	٤١٠٧٠٠
● جونية		
كـاورك		٩٣٠٣٠١
● جبيل		
الخوري		٩٤٠٢٥٣
● عاليه		
بارودي	شارع الدباس	٥٥٠١٤٣
● زحلة		
ابو سليمان	سوق البلاط	٨٢١٤٠٠
بياجيني	الجسر	٨٢٠٥٥٠
اسعد شيبان	المعلقة	٨٢١٣٢٠
● طرابلس والميناء		
سلطان	التل	٦٢١٠٣٣
الامانة	البلدية القديمة	٦٢٢٧٥٩
الشفاء	باب التبانة	٦٢٣٧٩١
		٦٢٤٦١١
ذوق	شارع الجميزات	٦٣٠١٢٠
الميناء	شارع الجمرك	٦٢٥٧٤٥
عين		

● اطباء مناوبون
الاطباء الذين يؤمنون المناوبة في منطقة فرن الشباك يومي السبت والاحد . ت : ٢٨٠٤٧٨ — ٢٨٤٩٤٧ — ٢٨٠٥٩٢ .

الكلمات المتقاطعة

الشبكة الرقم ٤٣٦٨

تقدمة : محمود مصطفى يعقوبي — طرابلس .

٩	٨	٧	٦	٥	٤	٣	٢	١	
									١
				■					٢
					■				٣
				■					٤
			■			■	■	■	٥
■	■	■		■					٦
■									٧
■									٨
					■			■	٩

افقيا :
١ — رئيس عربي راحل . ٢ — حيوان داجن — مشروب مرطب . ٣ — من الخـوات ان — يخيفا . ٤ — ابل — جدها في مندوبة. ٥ — اكتمل — شيـدت . ٦ — تلحق . ٧ — اديب لبناني راحل . ٨ — شاعر لبناني. ٩ — انهض (معكوسة) — القذفه بالحجار.

عموديا :
١ — زاولومارس — حرف ابجدي . ٢ — زهر النبات قبل ان يتفتح — مضجرة . ٣ — النظير (معكوسة) — لمعان . ٤ — رجع — لتساعد . ٥ — عكف ومال . ٦ — نعري — بحبوحة (معكوسة) . ٧ — من الفاكهة — ندخل . ٨ — يستعمل للتنظيف — ينهي . ٩ — آلة طرب .

حل شبكة امس

افقيا :
١ — بولس سلامه . ٢ — يبدأ — وطيد . ٣ — نديم — سنون . ٤ — ما — ابلل . ٥ — يحسن — هو . ٦ — عاد — اج — مم (معكوسة). ٧ — كنع — لن . ٨ — ملمون وهبه . ٩ — افغانستان .

عموديا :
١ — بينه — مكنا . ٢ — وبدا — احلف . ٣ — لدي — يد — فم (معكوسة) . ٤ — سلم — نوى . ٥ — امس (معكوسة) — نن . ٦ — لوس انجلوس . ٧ — اطنب — نهت . ٨ — ميولهم — آب (معكوسة) . ٩ — هولنده (معكوسة) — بن .

المئوية الاولى لاعدادية الانترناشونال كولدج

اطلاق اسم الدكتور ليفيت على احد مباني المشرف

الدكتور ليفيت يزيح الستار عن اللوحة.

في مبنى الانترناشونال كولدج الجديد في المشرف ، احتفل مساء الخميس بالذكرى المئوية الاولى لتأسيس الفرع الاعدادي في المدرسة ، في رعاية وحضور رئيس الحكومة السيد صائب سلام والوزراء الياس سابا وكمال خوري وصلاح سلمان — جميعهم من خريجي الانترناشونال كولدج — وعدد من اركان السلكين السياسي والديبلوماسي واساتذة المعهد وموظفيه الحاليين والقدامى وذوي الطلاب ، وممثلي الطلاب ، وحشد من الخريجين.

وكان ضيف الشرف مدير المعهد الفخري ومدير الاعدادية السابق الدكتور لسلي وستبروك ليفيت الذي قدم خصيصا من الولايات المتحدة مع زوجته وكريمته لحضور الاحتفال وازاحة الستار عن المبنى الذي يحمل اسمه . ورافقه عميد الاساتذة السابق السيد هنتنغتون بلس والسيدة قرينته .

والقى السيد موسى سليمان رئيس الدائرة العربية في المدرسة كلمة جاء فيها : « كم تكبر قلوبنا جميعا نحن الذين لنا شرف الخدمة الطويلة في هذا المعهد الكبير ، عندما نشاهد طلابنا وطالباتنا منتشرين في العالم العربي الواسع ، يسيرون بمسيرهم المستقيم على راس قافلة الانسانية ، يحملون حسب المدرسة الاولى التي علمتهم ان يغذوا طموحهم بثلاثة : الايمان بالسماء وخالقها ، الايمان بالارض وعاملها ، الايمان بالعلم وناشريه » . ثم رحب بالدكتور ليفيت والسيدة قرينته .

وتحدث السيد آرتشي كروفورد ، نائب رئيس الانترناشونال كولدج للشؤون الادارية ، عن تاريخ المدرسة مشيرا الى دور مديرها الفخري الدكتور ليفيت في انجازاتها العلمية والتربوية ، والى التعاون الذي قام اعواما طويلة بين الجامعة الاميركية والانترناشونال كولدج .

وانهى كلمته بالقول : « انتم مطلعون على المراحل التي مرت بها الانترناشونال كولدج في طور نموها الطويل . وانكم لتلمسون اليوم تقدمها وانجازاتها . فانا ، والحال هذه ، اترك لكم مجال التأمل في مستقبلها من خلال اعمالها ونتائجها » .

ابعاد الذكرى

وتطرق السيد توماس شولر رئيس الانترناشونال كولدج الى ابعاد الذكرى مشيرا الى تكريم الدكتور لسلي ليفيت وتدشين المبنى الذي يحمل اسمه .

وبعدما ردد بالعربية «الشكر الله» ، قال موجها كلامه الى الدكتور ليفيت : « لقد عدت الينا بعد غياب طويل ونحن اليوم في هذا المكان لنعبر لك عن امتناننا للمثال الصالح الذي خططته في اعمالك الرائدة الصالحة التي انارت لنا السبيل » .

ثم تقدم الدكتور ليفيت وازاح الستار عن لوحة « مبنى لسلي وستبروك ليفيت » . وبعد مراسم التدشين القى كلمة اشاد فيها بمؤسسي المعهد والاسلاف من الاداريين والمربين والقيمين عليه في الحاضر معبرا عن اعتزازه بالاستمرار في مشاركة الانترناشونال كولدج في نشاطها .

واعرب عن تأثره وشكره للتكريم الذي حصل عليه باطلاق اسمه على احد مباني المعهد في المشرف اسوة بالمربين الكبار الذين سميت باسمائهم بقية مباني المعهد الجديدة .

الصلح والعظم ومقصود يتساءلون :

ايّ مصير في الاميركية ينتظر الحريات الديموقراطية ؟!

الحريات الديموقراطية في الجامعة الاميركية كانت موضوع مناقشة خلال اليومين الماضيين . فمساء الخميس التقى الدكتور صادق جلال العظم والسيد منح الصلح في احدى قاعات مبنى النابلسي وتناقشا في موضوع «القمع الفكري في الجامعة الاميركية». وظهر أمس القى الدكتور كلوفيس مقصود محاضرة في وست هول عن « الحريات الديمقراطية في الجامعة الاميركية » .

ماذا في المناقشة ؟

طرح السيد منح الصلح سؤالين . الاول : « ما هو دخل الطلبة في اعادة الاساتذة أو التدخل في شؤون ادارة الجامعة ؟ » فاجاب : « ان الجامعة ليست مكان تلقي العلم فحسب بل هي مجال المشاركة في تلقيه » . والثاني : « كيف تريد الجامعة المثقف اذا لم يوافق بركات مقاييس الجامعة ؟ » فاجاب : « الدكتور بركات هو عامل واديب وبحاثة ورجل وطني ، اي احد الامثلة عما يجب ان تكونه الثقافة . فاذا امتنعت الجامعة عن تجديد عقده تكون لا تريد هذا النموذج من المثقفين » . واضاف : « هل النموذج المعاكس هو المطلوب ؟ » .

واقترح « شعار التجديد للدكتور بركات » على صعيد « منع مطابقة سياسة الجامعة الاميركية لسياسة الحكومة الاميركية» والعمل على تحقيق مصطلح « الثقافة الوطنية » .

ضد بقاء بركات

وقال الدكتور صادق جلال العظم انه « ضد بقاء بركات في الجامعة الاميركية لسبب بسيط هو ان الجامعة لن تبقيه وهي لا يمكنها التراجع في اي موقف تتخذه ، ولان الدكتور بركات كسب لحركة التحرر العربية » .

واضاف : « ان الدكتور بركات متهم بجرائم « الثورية » واقامة علاقات طيبة مع حركات التحرر الطالبي وبعدم تقيده بقالب ومفهوم الحرفية المهنية الذي تفرضه الجامعة والذي لا ينبع من حاجات المنطقة » .

واشار الى ان « مفهوم التخصص المهني الذي تشيعه الجامعة وتحاكم الناس على اساسه قد نما وتطور على اساس استجابة المجتمعات الراسمالية النامية وتطورها . وهذا المعيار للتخصص ليس نابعا ولا علاقة له بحاجاتنا وديناميه مجتمعنا المتخلفة ».

وكان قدم للمناقشة جورج بشير من « اللجنة التحضيرية للاتحاد الوطني لطلاب الجامعة الاميركية » ، الداعية الى اللقاء .



الدكتور كلوفيس مقصود .

محاضرة كلوفيس مقصود

تحدث الدكتور كلوفيس مقصود عن « تخلف دور الجامعة في عملية التغيير بالتقائه مع السياسة الاميركية الامبريالية (...) وتسخير الاساتذة وتحريف مهمة الاكاديمية لايجاد خلفية تبريرية وواجهة حضارية وراء اسنان القمع الفاشي » .

وتكلم عن دور الجامعة في تشكيل ذهنية الانتلجنسيا العربية« بترجيح اللاالتزام على الالتزام الذي يعود الاساتذة وقطاعات الانتلجنسيا العربية الاشمئزاز من المشاركة الجماهيرية » .

القضية الاكاديمية

وقال : « ان قضية الدكتور بركات هي في الاساس قضية الاستاذ الاكاديمي الذي يعاقب على اكاديميته والذي يترك اكاديميته ويتعاون مع السلطة فيكافأ على عدم اكاديميته » .

واضاف ان الهدف من هذه الممارسات ومحاولة طرد الدكتور بركات هي : اولا ان تحاط المقاومة الفلسطينية بقطاعات شعبية غير مرتبطة معها عضويا . وثانيا تمويه تدخل اميركا .

وانتهى الى القول : « ان الجامعة الاميركية هي اميركية من حيث المنشأ ويجب جعلها عربية من حيث الوصول» .

جان صليبا

سهرة في الكازينو لدعم مؤسسة التضامن

ظهر امس عقد السيد روبير اسطمبولي رئيس مؤسسة التضامن للتعليم مؤتمرا صحافيا في نقابة الصحافة وعرض نتائج اعمال المؤسسة خلال سنتها السادسة التي انتهت في ٣١ كانون الاول ١٩٧١ ، وهنا ابرزها :
— ارتفع عدد الذين ساهموا في تمويل المؤسسة الى ٣٧٥ شخصا أو مؤسسة بزيادة ١٠ في المئة .
— بلغ عدد طلبات القروض الجديدة المقبولة خلال ١٩٧١ ٤٥ مقابل ٣٢ خلال ١٩٧٠ اي بزيادة تفوق الـ ٤٠ في المئة . وأصبح المجموع العام للطلاب المستفيدين من القروض لسنة واحدة او لسنوات عدة حتى ٣١ كانون الاول ١٩٧١ ، ١٣٨ طالبا مقابل ٩٣ في نهاية ١٩٧٠ .
— بلغ مجموع تعهدات المؤسسة تجاه الطلاب حتى نهاية ١٩٧١ : ٤٥٩٦٠٧ ليرات دفع من اصلها فعليا ٢٦٨٤٠٧ .
— بلغت قيمة القروض المدفوعة فعليا للطلاب خلال ١٩٧١ ١٠٠٦٧٥ .
— وصل مجموع القروض المسترجعة خلال ١٩٧١ الى ٢٤٠٨٧ ليرة .
— عدد الطلاب الذين انهوا تسديد قروضهم المسلفة لهم قبل آخر ١٩٧١ ، ٢٦ من اصل ٩٣ استفادوا من القروض خلال الاعوام الخمسة الاولى وكان عدد هؤلاء ١٠ فقط في آخر ١٩٧٠ .

واشار الى ان المؤسسة رغبة منها في انعاش صندوقها قررت اقامة سهرة راقصة في كازينو لبنان في التاسعة مساء السبت ٢١ ايار تقدم خلالها مسرحية فكاهية مع عرض للازياء . للحجز الاتصال بمكتبي كازينو لبنان في فندق فينيسيا .

استفتاء كلية العلوم : جائزة للاستاذ المتفوق

اعلن رئيس مجلس فرع اتحاد طلاب الجامعة اللبنانية في كلية العلوم الياس صعب ان المجلس قرر تقديم جائزة رمزية الى الاستاذ الذي ينال اعلى نسبة من النقاط في الاستفتاء الذي يبدأ يوم الاثنين المقبل ويستمر اياما عدة والغاية منه تقييم اساتذة الكلية . وكان مقررا مباشرة الاستفتاء امس الا ان مجلس الفرع ارجاه الى يوم الاثنين .

وفي بيان وزع أمس اكد المجلس « ان اقصاء الاساتذة الذين يعينهم الاستفتاء في شكل صريح سيرفع مستوى التعليم في الكلية » .

جمعية عمومية للطلاب

وعند الظهر عقد الطلاب جمعية عمومية حول الاستفتاء والامتحانات ، فتحدث جريس جبور عن مبدأ المسابقة الواحدة لكل مقرر دراسي وقال ان هذه لا تعطي فكرة واضحة عن مستوى الطالب . وذكر ان نتائج امتحانات الفصل الاول (شباط) كانت مرتفعة وان ادارة الكلية قد تكون لجأت الى فكرة المسابقة الواحدة لتقلص عدد الناجحين .

ووصف تحديد مدة ٣ ساعات لكل مقرر بانها غير معقولة ، لان بعض المقررات السنوية تعد ٨ وحدات فيما تعد وبعض المقررات الفعلية وحدتين ومع ذلك تعطى المسابقة في كل مقرر ٣ ساعات . وأكد ان الاستفتاء غير موجه ضد الادارة أو الاساتذة وأن الغاية منه هي تعزيز الجامعة اللبنانية .

وتكلم فايز جباوي عن نظام المنح للمتفوقين وقال ان هناك مبلغ ١٥٠ الف ليرة لكل كليات الجامعة ومعهديها من دون ان يكون التوزيع متكافئا في ما بينها .

وتحدث عدد من الطلاب فاعلنوا موافقتهم على الاستفتاء . وختم رئيس مجلس الفرع الجمعية بقوله ان المجلس سيعتمد على الادمغة الالكترونية في فرز نتائج الاستفتاء .

رياضة

العراقي اكمل جسم شرقيا وعربيا

كتب خليل نحاس :

فاز عباس هنداوي من العراق ، ببطولة الشرق الاوسط والعرب في كمال الاجسام .

وجرت امس المسابقة في قاعة شركة التلفزيون اللبنانية ، القناة ٧ ، ونقلت مباشرة وحضرها المدير العام للشباب والرياضة العقيد غالب فحص وجمهور من الرياضيين .

اشرف عليها الحكام اسكندر كرالي ومصطفى حنفلي وحسن كوني ووليم فهمي وبهجت دلول ومحمد القيسي وكركين سيمونيان ، وقدمها ناصيف مجدلاني ومليح عليوان .

وهنا النتائج للفئات الثلاث :

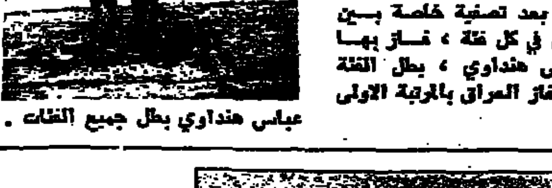
الفئة القصيرة
١ — طالب شهاب — العراق
٢ — رضا مهدي — العراق
٣ — سيد جابر حسن — مصر
٤ — خليل خالد — لبنان

الفئة المتوسطة
١ — عباس هنداوي — العراق
٢ — مؤيد عزت — العراق
٣ — كمال بو ظان — سوريا
٤ — محمد تشقوس — مصر

الفئة الطويلة
١ — علي الكيار — العراق
٢ — خالد القيسي — العراق
٣ — نظير كمكي — لبنان
٤ — علي عبد الخالق — مصر

ترتيب الدول
١ — العراق ٣٦ نقطة
٢ — لبنان ١١
٣ — مصر ١٠
٤ — سوريا ٩
٥ — الاردن وفلسطين

وبطولة الشرق الاوسط والعرب لجميع الفئات بعد تصفية خاصة بين الثلاثة الاوائل في كل فئة ، فاز بها العراقي عباس هنداوي ، بطل الفئة المتوسطة ، وفاز العراق بالمرتبة الاولى بين الفرق .



عباس هنداوي بطل جميع الفئات .

شؤون البلد

ربّ العمل "يمشور" العمّال والعمّال يختارون "بلدنا الحضاري"

لماذا اختار ٤٦٧ من وكلاء شل — بوتاغاز (فرنسا) لبنان لتمضية ثلاثة ايام في العيد الاربعين لتأسيس هذه الشركة ؟

« استعرضنا عددا كبيرا من البلدان وزرنا القسم الاكبر منها ولم نجد سوى في لبنان التسهيلات المغرية والمؤهلات السياحية التي تجذب وكلاءنا والتي تجعلهم يمضون ثلاثة ايام مليئة بالسعادة والفرح والمحبة . ولبنان كان منذ زمن بعيد مركزا سياحيا من الدرجة الاولى دار في مخيلتنا وكنا نحلم بزيارته وهو ذو حضارة سياحية لا مثيل لها » .

هذا ما قاله احد اعضاء الوفد الذي وصل امس على اربع طائرات بوينغ تابعة لطيران الشرق الاوسط — الخطوط الجوية اللبنانية واستقبلهم ، كالعادة ، قائد الشرطة السياحية المفوض عادل عبدالرحيم ورافقهم من الطائرة حتى سيارات البولمان الضخمة التي نقلتهم الى فندق فينيسيا حيث ينزلون . وصلوا على دفعات وكانوا سعداء . ينظرون الى الطائرات الجاثمة يصورونها وسمعت احدهم يقول : « من المخجل ان تضرب اسرائيل الطائرات اللبنانية في المطار لانه مدني ولا وجود للجيش فيه » .

بين الـ ٤٦٧ الواصلين ٢١٠ سيدات وآنسات ومعهم ايضا المدير العام للشركة السيد شارل اندريه بوزو دي بورغو والسيد اندريه برنارد المدير العام لفرع الشركة المكي .

دي بورغو قال ان لقاءه مع موظفي الشركة سيكون مناسبة للتحدث اليهم ويتعرف عن كثب عليهم ويرافقهم في جولات تفقد الطابع الرسمي ليطغى عليها الطابع الاخوي وتسود المحبة .

ان هذا النوع من الرحلات ظاهرة لانها تنشىء علاقة جديدة بين رب العمل والعامل وتكون تقديراً من الفريق الاول للفريق الثاني على الجهود التي يبذلها لتحسين وضع الشركة وهذا النوع من التقدير شاع في الدول الغربية وكانت امثال هذه الرحلات مكرسة ازالة الفروقات .

ر . ش .

المفوض العام عادل عبد الرحيم يستقبل الوفود . (جورج)

ليالي الباليه لجورجيت جباره

آخر عرض هذا المساء الساعة التاسعة وغدا الاحد، ماتينيه الساعة الرابعة والنصف « لليالي الباليه » في مسرح فينيسيا . تباع البطاقات في شباك المسرح وفي مكتبة « دوانتاون » الحمراء ، قبالة سينما ستراند .

واية اللبنانية الضائعة

لى عسيران : في هذه المنطقة على الروائي ان يتفاعل

بعد يوسف حبشي الاشقر والياس الديري وسهيل ادريس وجورج شامي ، ننشر جواب ليلى عسيران عن الاسئلة الخمسة التي طرحتها « الصفحة الثقافية » حول الرواية اللبنانية ممهدة بها ومرافقة للطاولة المستديرة التي ستعقدها « دار الفن والادب » منتصف هذا الشهر .

والاسئلة هي :

١ — ما السبب في فقر الانتاج الروائي في لبنان حيال الفنون الادبية الاخرى ؟

٢ — ما تأثير الالتزام او عدمه على الرواية شكلا ومضمونا ؟

٣ — هل ثمة معاناة حقيقية من مشكلة الحوار في الفصحى ام في العامية ؟

٤ — ما علاقة انتاج الكاتب المباشرة او غير المباشرة بالواقع اللبناني ؟

٥ — ما العلاقة المثلى بالقارىء ؟

وهذا الجواب الخامس من ليلى عسيران .

ران . « الموسيقى مثل

... الانتاج الروائي

...صعب علي فهم هذا الفقر ...وقت الذي تتفاعل وتنضج ... الاخرى من حيث الجودة، ...ة القلق التي يعاصرها ... هي التي تفجر مواهبه ، ...عر والمسرح والرسم . ... تعاني مثل الرواية من ... كيفي ، ومن بعدهما تاتي ...رة التي نجدها آخذة في ... هل المشكلة في دور ...دور النشر تحجم عن نشر ... وجود قراء ؟ او الواقع ... يبحث من انتمائه الحديث ...ي تنوء تحت كثرة الصدمات

فتجد هي في المسرح مشاركة وفي الشعر تفريجا سريعا وفي اللوحة تجاوبا تلقائيا من مجرد الرؤية ، فلا تعود للقارىء او للكاتب رغبة في مطالعة الرواية او سردها ، ويصب طاقة المطالعة عنده على الفكر السياسي ؟

لا شك ان الفنان الروائي « من » قادة التحول والتغيير والثورة في اي مجتمع ، والتاريخ حافل بالامثلة . ربما نقص القصاص العربي الثقافة الكافية للاضطلاع بهذا التوق والقدرة الفنية ، لانه مبتور من ثقافته الاصلية ، رفضها مع رفضه البالي من تاريخه ، ثم قفز وتعلق بالانتاج الفكري الغربي دون تفاعل حقيقي بين الاثنين . وانغمس من ثم مجددا في البحث عن هويته، لينطلق الجيل الصاعد في التعبير روائيا عن رحلته تلك .

٢ — الالتزام وعدمه

انا ضد مدرسة الفن للفن في هذه الحقبة التاريخية المصيرية من التطور العربي ، ذلك لاني اشعر ان الروائي لا يمكنه ان يتجاهل الصراع القائم في البيئة العربية ، بل انه مطالب بالتفاعل مع القضايا المصيرية اضافة الى القيم الجمالية ، وهو ان فعل فالالتزام ياتي في كتاباته في شكل تلقائي طبيعي ولاسيما اذا استطاع ان يطرح التزامه او قضيته باسلوب حديث يتلاءم مع القيم الادبية العالمية .

٣ — مشكلة الحوار

لا اشعر ان الحوار في الفصحى المبسطة يعيقني عن ابداء رأي ضمن الحوار مهما هذا كان شاعريا او واقعيا . حتى اني اشعر ان العامية تخدش احساسي حيال جمال اللغة العربية التي لها طاقتها على التعبير عن احدث الخواطر وشتى الاساليب .

٤ — علاقة الانتاج بالواقع

لا شك ان الواقع اللبناني اثر على انتاجي تاثيرا مباشرا ، اذ بانفتاحه السلبي والايجابي هيا لي فرصة الرفض والتفاعل والكتابة . ولا مجال هنا للشرح الطويل عن ردود فعلي الروائية سواء وفقت فيها ام لم اوفق .

٥ — العلاقة بالقارىء

قارىء الرواية ما زال محدودا ، وبالتالي مجالات الحوار معه ضيقة . اضافة الى انعدام النقد الروائي في شكل يساعد على جعل قراءة الرواية احدى عاداتنا الحضارية . وانا افتش دوما عن القارىء الذي يكون بوجوده الايجابي حتى لو كان ينتقد ، طرفا في الحركة الروائية المطلوبة .

ل.ع.

غدا الجواب السادس : نور سلمان

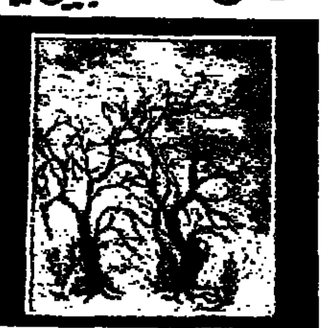
مؤلفات عسيران

لنموت غدا (رواية — ١٩٦٢).
الحوار الاخرس (رواية — ١٩٦٣).
المدينة الفارغة (رواية — ١٩٦٥).
عصافير الفجر (رواية — ١٩٦٨).
خطر الافعى (رواية — ١٩٧٢).

مؤلفات جورج شامي

هذه مؤلفات جورج شامي الذي نشرنا امس جوابه :
النمل الاسود (قصص — ١٩٥٥).
الواح صفراء (قصص — ١٩٥٩).
اعصاب من نار (قصص — ١٩٦٣).
زهرة الرمال (قصة للاحداث — ١٩٦٣).

مدرسة تعبيرية



من ١٥ أيار تعرض اوديت ناجرا زيتياتها في فندق كارلتون . وتنتمي الفنانة الى المدرسة التعبيرية ، حيث الوحي ياتي من الطبيعة والاشجار والازهار والبيوت في الوان فرحة . وسبق ان عرضت في فندق فينيسيا ١٩٦٩ وها هي الان تقدم خمسين زيتية الى المتذوقين .



...النفسي يتناول المراهقين

٥٢٪ شبانا و٦٦٪ فتيات يحبذون الجنس في الخطبة

الجلسة حول « المراهقين » في قاعة معهد الطب الفرنسي .

... النفسي العالمي الذي استمر امس وانتهى عند المساء ، عولجت ...سالة « الزوجين ومشاكلهما » في قاعة مستشفى دير الصليب . ...جتماع عفوي بين الاطباء والحاضرين في القاعة نفسها حول مواجهة

...تي خلاصة للمناقشة حول « المراهق والاخرين » التي اقيمت بعد ظهر قاعة معهد الطب الفرنسي ، وشارك فيها : البروفسور اجورياغيرا، شمعون ، والبروفسور ميشال سابير .
...صة لمناقشات اليوم الاخير .
...روفسور اجورياغيرا ان مشكلة المراهقين دقيقة لدى اطباء النفس ويقسم الموضوع نقطتين : عالم المراهقين ، والمراهق والمجتمع .
...مراهقي السنين الفائتة انهم كانوا يعيشون في وحدة ، ويخضعون ...طلق للارادة الابوية . كانوا يرفضون التعبير عن رغباتهم لانهم كانوا ...بسد عائقا . يتوقون الى الحرية ولكن لا يجراون على المطالبة بها . ...يطر على حياتهم والنجاح في المجتمع كان الهدف الوحيد .
... فان المراهقين يرفضون القوانين والتقاليد ويريدون شخصية منطلقة ...ن على المجتمع المزيف فينتمون الى حركات متفرقة للتخلص من الزيف. ...ي الحق والعدل لا عن الحسنة والشفقة . واحيانا يتهربون من مشاكلهم ...تحمل مسؤوليتها . وفي كلمة يريدون الحياة ويريدونها في كثرة ، المخدرات ويلجاون الى الرقص . والبعض يرفضون الحب لانهم يرونه ...يتهم ، فيعيشون في قلق .
...تيات فالمشكلة الاولى لهن جنسية .
البروفسور اجورياغيرا بضرورة الحوار (الاخذ والعطاء) واعتبار ...غاية يفتش منها كل فرد ، مع تفهم لمشاكل المراهقين دون مقاصاتهم ...م على تحمل مسؤولياتهم .
...ر منير شمعون بدأ بتحديد « الاخرين » وهم : البالغون ، اعضاء ...المربون والدولة . وفترة المراهقة في لبنان تختلف عما هي في الدول . فالمجتمع اللبناني يحوي ٣٢٪ من سكانه اميين و ٤٨٪ من النساء ...جاوزن الاربعين وهن اميات ايضا ، مما يفضي الى عدم التفاهم بين ...ولاد .
...ة اللبنانية تتميز بروح التضامن التي لا تعترف بمسؤولية المراهق والمراة . ومحور الشرف العائلي هو المراة فقط . والولد يعتبر كملكية خاصة ...تجاري . والحياة الاجتماعية مقيدة بخوف من العلاقات الجنسية فتمنع ... والسهرات (ربما يعود ذلك الى مرارة في حياة الاهل الذين لم ...ن قضاء فترة مراهقتهم في حرية) . يدافعون عن الاعراف الدينية ويتهمون اولادهم عوض ان يتحاوروا معهم . وتقوم هوة بين الاهل لا تزال تتسع من جراء التيارات الخارجية واطلاع المراهقين الواسع . ١٩٦٦ كان التفاهم الى نسبة ٦٨٪ وفي سنة ١٩٧٢ نقص الى ٤٢٪ . يرى من واجبات البالغين الا يبتعدوا عن حياة المراهق وان يعيشوا كي يتجنبوا المشاكل مع المراهقين .
، البروفسور ميشال سابير بعض المشاكل الاخرى التي تواجه المراهقين ...منف . وهو مع تعاطي الحياة الجنسية .
بعض الاسئلة اجاب المحاضرون ان ٥٢٪ من الشبان يحبذون العلاقات في فترة الخطبة و ٦٦٪ من الفتيات . بينما ٥٥٪ من مجموع المراهقين العذرية مهمة جدا و ٣٤٪ مهمة جزئيا و ١٣٪ غير مهمة .

سيزار باسيم



مهرجان كان : بونويل الكبير الاسباني : « أنا عضو في ناد لبناني »

— ٢ —

مهرجان كان — من سمير نصري :

عروض المسابقة الرسمية تستمر دون افلام تذكر . وهذا « الطبقة الحاكمة » للبريطاني بيتر ميدال مسح بيتر اوتول كوميديا ساخرة عن انكلترا مريضة بداء الكبرياء والسيطرة. وتنقص الفيلم الخفة والمرح الكافيان لتغطية اخراجه التقليدي . «الاسكون» للياباني ماساهيرو شينودا ميلودراما مملة عن اضطهاد المسيحيين الاولين في يابان الماضي .

افضل ما شاهدناه في اليوم الثالث من المهرجان ، فيلم فرنسي قدمه « اسبوع النقاد » : « السن العشرون في الاوراس » اول روائي طويل لرينيه فوتيه ، السينمائي الذي ظل سنين يمد العالم اجمع بالوثائق السينمائية الوحيدة حول حرب الجزائر ، حتى ١٩٦١ . وسجن في مرة ، واعتبره الفرنسيون خائنا للوطن لانه كان يؤمن بصراع الجزائريين لتحرير بلادهم. وفيلمه ، الذي انتظر اثنتي عشرة سنة ليتمكن من تحقيقه ، عن مجموعة صغيرة من الشباب الفرنسي المجبر على الاشتراك في حرب مميتة لا يفهم مغزاها او معناها ، وكيف يهرب جندي مع مجاهد جزائري كان مفروضا ان يقتل بعد ساعات دون محاكمة والصداقة البسيطة التي تربط بين رجلين لا يفهمان بعضهما لغة البعض .

« السن العشرون في الاوراس » يحكي عن حرب الجزائر من وجهة نظر فرنسي يكره الحرب ويكره ما هو عسكري ، اراد اعطاء وثيقة عن ماساة عاشها . الفيلم جميل في بساطته وصدقه واعتقده مزعجا للضمير الفرنسي ومن الصعب ان اتصوره يعرض في باريس دون اثارة ضجة حوله . والى الان تعرض رينيه فوتيه لضغوط عدة كي يعدل عن اتمام فيلمه و « بالصدفة » احترقت في المعامل الفرنسية علب عدة من نيكاتيف الشريط وفقدت اخرى ، لكنه توصل الى تحضيره في بضع ساعات قبل عرضه على شاشة المهرجان .

وافتتح « اسبوعا المخرجين » بالفيلم السوري « المخدوعون » الذي حققه المصري توفيق صالح من احدى اجمل القصص لغسان كنفاني « رجال في الشمس » . وكان الناقدان الفرنسيان مرسيل مارتان وغي هونبل شاهداه في مهرجان دمشق لسينما الشباب واعجبا به جدا واصرا على عرضه في كان . ولم يجد توفيق صالح المبلغ اللازم لبطاقة الطائرة ولم يتمكن منظمو التظاهرة من معاونته ماديا ، فقدم « المتمردون » ولم يتبعه النقاش مع المخرج الذي يتلو عرض كل الافلام هنا .

انا شخصيا لست مقتنعا بالفيلم الذي اجده اضعف كثيرا من القصة التي اخذ منها ، وسارجىء تحليله الى حين عرضه في بيروت . وما علي ان اقوله ، هو ان « المتمردين » في كان استقبل في اهتمام . البعض قالوا اول فيلم جاد راوه حول القضية الفلسطينية والبعض اتهموه بانه مثل اي عمل سينمائي ممل حتى انه يغرق معه القضية التي يتطرق اليها . ومن الاستماع الى عدد كبير من المعجبين بالفيلم ، اتضح لي انهم معجبون اولا بقصة كنفاني وان قوة هذه القصة تجعلهم يتسامحون في ما يتعلق بمعالجتها سينمائيا . وهناك من يرى في توفيق صالح اهم مخرج مصري ، بعد يوسف شاهين ، ويشيدون في حماسة بموقفه السياسي الذي يرون فيه موقفا مختلفا تماما عن الديماغوجية والميوعة اللتين لمسوهما من قبل لدى المخرجين العرب الذين تناولوا القضية الفلسطينية .

وحضرت هذا الحوار بين ناقد كندي كبير وفريدي بواشي الناقد ومدير مكتبة الافلام السويسرية . قال الكندي : « فيلم بدائي جدا واخراجه يتميز بهذه السذاجة التي لا يمكنها ان تخدم قضية سياسية لها تلك الاهمية » . ورد عليه السويسري : « هذه السذاجة ذاتها جزء مما يجذبني في الفيلم . فهو ينطلق في صعوبة ثم في وقت ، واعني عند بداية سفر الفلسطينيين الثلاثة الى الكويت ، يدخل العمل في طور غير واقعي ينتهي به الى شبه جحيم خيالي عجيب ! » . واضاف بواشي : « على اي حال ، انا دهشت ان ياتينا مثل هذا الفيلم من سوريا . فمن شهور قليلة طلبت من سفارة سوريا ان تنظم سهرة افلام في مكتبة السينما عندنا وارسلت الي اشرطة سياحية من الدرجة الثالثة » . وعندما اخبرته ان السينما السورية تعطي اليوم افضل الافلام القصيرة في العالم العربي واقواها وعيا سياسيا ، قال انه سينظم يوما خاصا بالسينما السورية، مكونا من اشرطة قصيرة عدة وفيلم « المتمردين » .

صباح اليوم ، وكنت اتناول فنجان قهوة في مقهى صغير قرب قصر المهرجان، كان المنتج والموزع السوري نادر الاتاسي والموزع اللبناني ابرهيم المدلل يوقعان على عقد مع منتج فرنسي . والى مائدة اخرى ، جلس احد عمالقة الفن السابع العالمي : الاسباني لوي بونويل . اعلم ان بونويل يكره المقابلات الصحافية وجلست طويلا اتردد في التحدث اليه . ثم قمت وتقدمت وسالته هل ممكن اللقاء به في الوقت الذي يناسبه . وفي سرعة اجاب : « لا ... وانت تعلم لماذا ، اكره المسجلات والاسئلة . انا هنا لثلاثة ايام وليس لي فيلم في المهرجان . ولكن ، قل لي اذن انت لبناني ... انا اعرف لبنانيين كثيرين . انا عضو في ناد لبناني في المكسيك . هناك لبنانيون كثيرون في المكسيك وشعبك قريب الى قلبي » . وقلت له : « تريستانا » و « جميلة النهار » عرضا السنة الماضية في بيروت وكان لهما نجاح كبير . فسال : « وكانا مدبلجين الى اللبنانية ؟ » وعندما نفيت وتحدثت عن الترجمة المطبوعة على الشريط ، ضحك وقال : « آمل ان الترجمة لم تاكل النصف الاسفل للقطات » . وكان يلعب في استمرار بشريط آلة السمع التي في اذنه اليسرى . فمنذ سنوات وبونويل يفقد سمعه . ويقول البعض انه اخترع هذا الطرش المزعوم لانه خجول وان هذه الحركة تعطيه شيئا من الثقة .

(نقل المقال بواسطة آر فرانس) .

صورة لاذعة للمؤسسات الاريستوقراطية في بريطانيا . الى اليمين : بيتر اوتول في دور مليونير معقد جنسيا يظن حاله الله .

الفسيفساء الايطالية لغة عوالم



معهد الفنون الجميلة اللبنانية والمعهد الثقافي الايطالي يقدمان في الصالة الزجاجية لوزارة السياحة فسيفساء الفنانين المعاصرين لمعمل الفسيفساء في دافينسا (ايطاليا) . والمعرض يضم ١٩ قطعة لاشهر فناني ايطاليا وبعض اللوحات لفنانين اوروبيين نفذها حرفيو معمل الفسيفساء في دقة ورشاقة .

الالوان في الفسيفساء بعضها قاتم وبعضها مشرق كالاصفر البرتقالي ، الليموني ، الاحمر الفاقع ، الاخضر وجميع المشتقات . والاعمال تمت نقلا عن لوحات قيمة في الفن المعاصر. ومن يراها ينسى الاصل ويفاجأ بهذه الثروة اللونية مصفوفة في صبر ودقة بواسطة اصغر الجزئيات من الخطوط والنقوش والكتابة بالحركات والاحجام غير المتوازية . وهذا كله يجعل من الاعمال حدثا يلفت الانتباه ويستحق التوقف . انها ١٩ قطعة تنقلنا من الفن اللوني والزيتي الى الحجر دون ان تشعرنا بالغربة بين ما خلقه الفنان وما نفذه الحرفي .

في المكتبات :
« اشعار ضد المدينة اليابسة »
ديوان سيمون الديري

صدرت مسرحية
« صقلوب »
لشوقي خيرالله
(محاكمة ثقافية في الحزب الثوري الاتحادي) تباع في مكتبة خياط — الحمراء ، بيروت . وفي مكتبة الحاج — طرابلس ، التل .

معرض الربيع الثامن في ثانوية الآداب

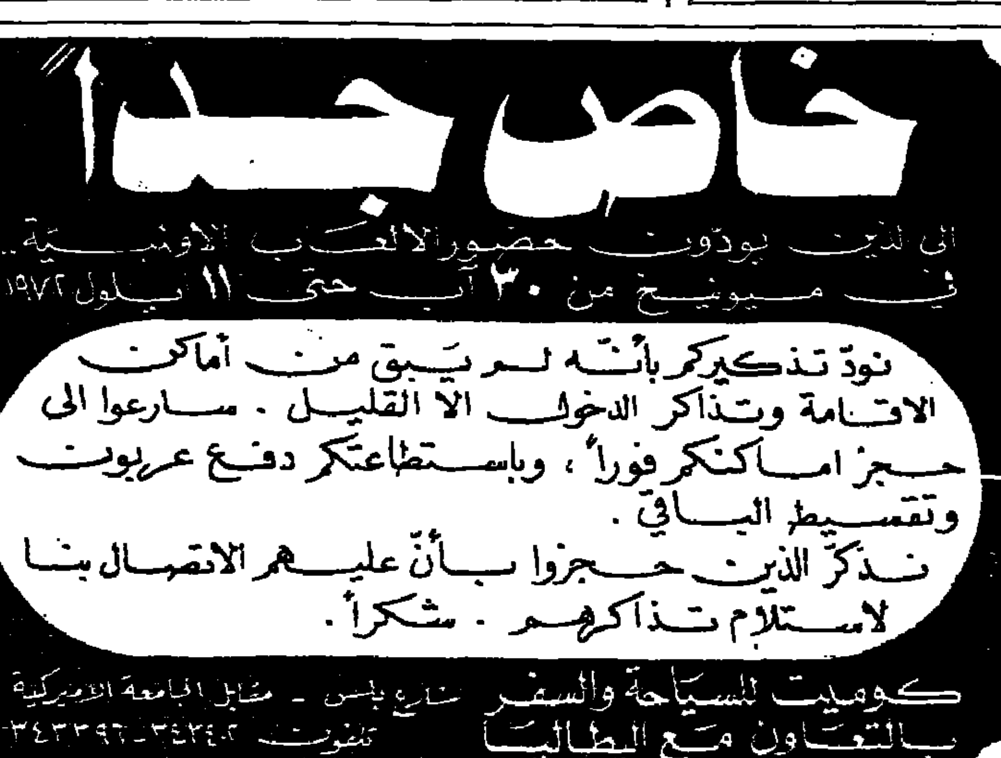




ثانوية الاداب . مدارس الاداب . طلاب الاداب . اصدقاء الاداب . كلهم التقوا في معرض الربيع الذي احيته مؤسسات الاداب وافتتحه باسم صداقة الاداب النائب الدكتور زكي مزبودي مشمولا برعاية رئيس المؤسسة الاستاذ حسن برير .

وضم المعرض الى جانب اللوحات الفنية التي زرعت الامل بنشوء مواهب في حقول الاداب — ضم اعمال مهارة قدمها الطلاب واشغال كانفا وفنون خياطة وتطريز . كلها كانت على مستوى رائع حاز الاعجاب ، اعجاب كل زوار الاداب خلال يومي السبت والاحد الماضيين.

الصورة : الدكتور زكي مزبودي محاطا برئيس المؤسسة الاستاذ حسن برير وبعض الاداريين والمشرف الفني على المعرض الاستاذ فؤاد دوغان . (بيان) .



المفكرة

قبل ٣٠ سنة

لندن — احتفل امس ، لمناسبة عيد جان دارك، بقداس حبري في كاتدرائية وستمنستر في حضور الجنرال ديغول واعضاء اللجنة الوطنية . وخطب بعد الانجيل المطران ميرس ، فقال ان الاحتفال بعيد جاندارك يقام للمرة الثانية في انكلترا . فالحالة الحاضرة قد ساعدتنا نحن الانكليز على تقدير الخدمات الوطنية الجليلة التي اسدتها جان دارك الى فرنسا ، لانها هي ايضا شاهدت وطنها محتلا ، مضطهدا ، ومنقسما على نفسه وقد بكت وتوسلت وعملت ولما تنكروا لها فرضت نفسها فرضا واستطاعت انقاذ فرنسا .

(«النهار» — ١٣ ايار ١٩٤٢)

القنوات ٢ و ٤ و ٧

٥،٣٠ موسيقى، ٦،٠٠ مجلتي، ٧،٠٠ انت ولبنان (برنامج العاب)، ٧،٣٠ الاخبار بالفرنسية ، ٨،٠٠ الو — الشرطة (مسلسل بوليسي — الحلقة الخامسة) ، ٩،٠٠ جريدة التلفزيون ، ٩،٣٠ فيلم عربي .

القناة ٩

٦،٣٠ موسيقى، ٧،٠٠ بالالوان: دمى متحركة ، ٧،٣٠ الاخبار بالفرنسية ، ٨،٠٠ مذكرات عائلة فورسايت (الحلقة الثامنة عشرة) ، ٩،٠٠ مسلسل فرنسي، ٩،٣٠ بالالوان : مهمة مستحيلة (حلقة جديدة) ، ١٠،٣٠ المصارعة الحرة .

القناتان ٥ و ١١

٥،٣٠ صور وموسيقى ، ٦،٠٠ مجلتي ، ٧،٠٠ العاب (انت ولبنان — هذا الاسبوع ، الليسه اللبنانية الفرنسية مقابل مدرسة المقاصد)، ٧،٣٠ ايام حلوة ، ٨،٠٠ الاخبار ، ٨،٣٠ حتكشيات منوعة ، ٩،٣٠ مهمة مستحيلة ، ١٠،٣٠ المصارعة الحرة .

● استوديو ٢٧ ، وادي ابو جميل : جيراتيان .
● غاليري وان ، شارع البطريركية : الياس الزيات .
● قصر الاونيسكو : معرض الربيع التاسع عشر .
● الجامعة الاميركية ، كلية الهندسة: معرض المعدات الهندسية ومواد البناء (الى ١٤ ايار) .
● فندق ألفندوم : جس بيروتي.
● الصالة الزجاجية : فسيفساء ايطالية .
● فندق الكارلتون : نهى طباره حمود .
● فندق الفينيسيا : روزيت بستاني .
● دار الفن والادب ، شارع عبدالباسط فاخوري : لؤي كيالي، وحيد مغاربه ، سمد بكن .

● مسرح بيروت ، عين المريسة، ت ٢٢٥٩٧٤ : « جحا في القرى الامامية » ، تاليف واخراج جلال خوري ، تمثيل سليمان باشا .
● المسرح الوطني الشعبي ، شارع بشارة الخوري ، ت ٢٢،١٩٦ : « فوق وتحت » تاليف فارس يواكيم ، اخراج برج فازليان ، تمثيل شوشو .
● مسرح بعلبك ، القنطاري ت ٢٣،٢٦٠ : « لعبة الختيار » ، اخراج برج فازليان ، تمثيل ريمون جباره ، الياس الياس ونبيه ابو الحسن .
● مسرح فينيسيا ، ت : ٢٥٢٩،٠٠ : « ليالي الباليه » لجورجت جباره .

اتوال ت : ٣٤٢٦١٦
معركة الشهوة : كانديس برغن وعدد من الممثلين (قصة حول الرجل الاميركي ، بصفته ذكرا ، في اخراج مايك نيكولز المعروف بجديته — للراشدين، وممنوع للاقل من ١٨ سنة) .

أمباسي ت : ٣٢٠٢٠١
القطط الارستوقراطية (رسوم متحركة مسلية من انتاج شركة والت ديزني — للجميع) .

الحمراء ت : ٣٤٢٠٤٤
شرير النهر : لي فان كليف ، جيمس ماسون ، جينا لولو بريجيدا (اسماء لامعة في قصة كاوبوي من الطراز الشائع والمقبول — لمن يرغب) .

الدورادو ت : ٣٤١٧٢٣
العانس : آني جيراردو (قصة حلوة عن عانس وعن عازب تقدم في السن في جو من الفرح الذي يتيح للقلوب ان تلتقي — للجميع).

اديسون ت : ٣٤٤٣٨٦
سيدة الاقمار السوداء : ناهد يسري (اول فيلم للبناني الشاب سمير خوري . ميلودراما عن امراة معقدة جنسيا — لمن يرغب من الراشدين ، وممنوع للاقل من ١٨ سنة) .

امبير ت : ٢٢٣٢٧٢
سيدة الاقمار السوداء : ناهد يسري (اول فيلم للبناني الشاب سمير خوري . ميلودراما عن امراة معقدة جنسيا — لمن يرغب من الراشدين ، وممنوع للاقل من ١٨ سنة) .

اورلي ت : ٣٤٩٤٣٣
الضحك في الوقت المناسب : نورمان ويزدوم (كوميديا غايتها الاضحاك والقهقهة . وتتوصل اليها ولا تتوصل — لمن يرغب) .

باڤيون ت : ٣٥٢٢٢٨
القبلة الاخيرة : ستانلي بيكر (مغامرة حربية ، رصاص ومعارك وقتلى — للراشدين) .

بيبلوس ت : ٢٥٨٢٢٣
مدام بوفاري : ادويج فينيك (قصة المانية ايطالية المانية ملونة عن مدام بوفاري ، قصة فلوبير الشهيرة ، انما مستغلة تجاريا بعض الشيء ومسلية — للراشدين).

بيكاديللي ت : ٣٤٠٠٧٨
جين آير : جورج سكوت ، سوزانا يورك (اقتباس حر وضعيف جدا لقصة شارلوت برونتي الرومنطيقية . انها المغامرات العاطفية ليتيمة فقيرة مع صاحب قصر كبير — للجميع) .

بيكال ت : ٢٢٨٦١٩
الحيرة : راجانا ممتاز ، بيل راج (قصة هندية عاطفية — لمن يرغب) .

دنيا ت : ٢٢٠١٩٥
غريب وراء الباب : تشارلز برونسون ، طوني بركنز (مغامرات بوليسية خفيفة — لمن يرغب) .

راديو سيتي ت : ٢٣٤٦٠٦
ماتالو : لو كاستيل (واحدة من قصص الكاو بوي التجارية حيث العنف والقتل واللامعقول — لمن يرغب) .

روكسي ت : ٢٣١٦٥٦
شرير النهر : لي فان كليف ، جيمس ماسون ، جينا لولو بريجيدا (اسماء لامعة ضمن قصة كاوبوي من الطراز الشائع والمقبول — لمن يرغب) .

ريفولي ت : ٢٢١٧٩٥
العاطفة والجسد : رشدي اباظة ، محمود ياسين (من اخراج حسن حلمي ، نرى التعقيدات العاطفية الجنسية لفتاة مصرية — لمن يرغب) .

ستاركو ت : ٢٩٠٦٠٠
ذعر في حديقة نيدل بارك (عن المخدرات واثرها الراعب في شخصين بوبي وهلن . وكنا نذكرنا حسنات الفيلم الاخلاقية والتعليمية قبل اعادته — للراشدين فقط) .

ستراند ت : ٣٤١٧٢١
معركة الشهوة : كانديس برغن وعدد من الممثلين (قصة حول الرجل الاميركي ، بصفته ذكرا ، في اخراج مايك نيكولز المعروف بجديته — للراشدين ، وممنوع للاقل من ١٨ سنة) .

سارولا ت : ٣٤٢٨٦٧
مبارزة بالبنادق : غوريغوري بيك (كاو بوي عجوز وطفلة صغيرة يلاحقهما الاشرار — لمن يرغب) .

سيتي بالاس ت : ٢٩٤٨٢٠
سيدة الاقمار السوداء : ناهد يسري (اول فيلم للبناني الشاب سمير خوري . ميلودراما عن امراة معقدة جنسيا — لمن يرغب من الراشدين ، وممنوع للاقل من ١٨ سنة) .

فرساي ت : ٣٤٧٤٨٠
غريب وراء الباب : تشارلز برونسون ، طوني بركنز (مغامرات بوليسية خفيفة — لمن يرغب) .

كابيتول ت : ٢٢١٨٧٣
القبلة الاخيرة : ستانلي بيكر (مغامرة حربية ، رصاص ومعارك وقتلى — للراشدين) .

كومودور ت : ٣٥١٠٣٧
مدام بوفاري : ادويج فينيك (قصة المانية ايطالية المانية ملونة عن مدام بوفاري ، قصة فلوبير الشهيرة ، انما مستغلة تجاريا بعض الشيء ومسلية — للراشدين).

كونكورد ت : ٣٤٧١٤٤
ماري ، ملكة الاسكوتلنديين : فانيسا ريدغريف ، غليندا جاكسون (استعراض مسل لصفحة من تاريخ العلاقات بين ماري ستيوارت واليزابيت الاولى — للجميع) .

كليمنصو ت : ٣٣٦٥٤٠
٣ افلام في البرنامج . ١ — عن الحشرات (وثائقي مهم) . ٢ — شوربة البط (لليوماكاري مع الاخوة ماركس : مهم) . ٣ — المزيد (عن المخدرات — للراشدين) .

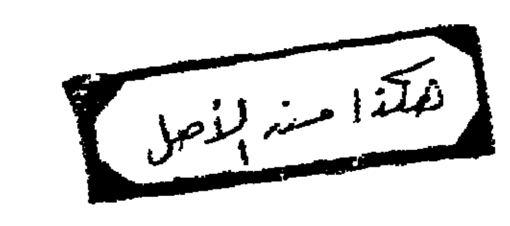
كوليزه ت : ٣٤٢٩٦٢
احد كبقية الاحاد : غليندا جاكسون ، بيتر فينش (العلاقات الجنسية العاطفية الرابطة بين ثلاث شخصيات تعيش في الوحدة : رجل وامراة ناضجان يتقاسمان شابا في العشرين . ذكي ومؤثر وعميق — للراشدين فقط ، وممنوع للاقل من ١٨ سنة) .

ليدو الاشرفية ت: ٣٢٢١٠٨
الاتصال الفرنسي : جين هكمان (الفيلم الحائز جوائز الاوسكار للسنة . البوليس الاميركي يطارد تجار المخدرات وسط العنف والخوف — للراشدين) .

متروبول ت : ٢٢١٤٢٥
وكر الاشرار : رشدي اباظة ، فريد شوقي ، هند رستم (مغامرة صنع القاهرة — لمن يرغب) .

هوليوود ت : ٢٢١٣٠٠
رجال في المصيدة : صلاح قابيل، آمال رمزي (كوميديا عاطفية — صنع القاهرة — لمن يرغب) .

● اخترنا : معركة الشهوة (اتوال ، ستراند) ، برنامج كليمنصو (كليمنصو) ، احد كبقية الآحاد (كوليزه — فقط للراشدين) .



إعلانات مبوبة

السطر ٢٠٠ قرش لبناني

متفرقات

اولترانيون — ارمات
نيون بلاستيك . ت ٣٢١٤٧٤ .

سوياماتيك لتنشيف اليدين ..٢٤٨٨٠ .

مؤسسة فاخوري ٣٢٧٧٠٠
نستبدل برادات ومكيفات الهواء القديمة بجديدة . أسعار لا تزاحم .

ويبقى الزجل سيد الساحة
مباراة دير القلعة الزجلية اصبحت كاملة — في الاسواق اسطوانتان جديدتان لوسي زغيب وزغلول الدامور اطلبوها من كل محلات بيع الاسطوانات .

اجهزة هاتف باسعار مغرية جاهزة للتسليم محليا وفي المنطقة الحرة . ٣٠٦٢٦١ صب ٤٤٥١ بيروت، لبنان.

بشرى لك يا سيدتي الموظفة اتصلي بالسيدة رينه حلو ٢٦٠٤٥١ فهي كفيلة بحضانة طفلك اثناء عملك جو عائلي ونظافة معهودة .

R. C. A. ?
نعم لتصليح البرادات والغسالات . شكور شكور الاتصال ٣٢٢٢٣٦ .

مكيفاهواء نورجبقوة ٢٢٠٠٠ وحدةفي حالة ممتازة. الاتصال بالتلفون ٢٩٥٤٢٥ الشقة ١٢ يوميا ما عدا الاحد .

POLYESTER/FIBERGLASS
خزانات ، قبب للانارة ، قوالب لصب الباطون ومبيع مواد اولية
راجعوا **NETRA**
ص.ب ٥٣٠٢ بيروت . ت ٣٦٨٧٢٤ .

كونتوار مالي للبيع . للمراجعة الهاتف ٢٨٤٢٢٨ .

بـ ٥٠ ل. ل. خزنة حديدية
والبقية على تسعة اشهر . للمراجعة شركة عبد المسيح التجارية ٣٦٢٢٨٨ .

قصر غابه بولونيا
يقدم كل احد ظهرامقبلات معالصحن اليومي شرقي او غربي مع الفاكهة والحلوى والقهوة بسعر ٨ لل (٤ لل للاولاد) . ت ٩٩٠٧١٨ .

الوانـن موضة قديمة
يا جارتنا ه الحيطان
دخلك روحي حطيلن
احلى ورق للجدران
ريمون خياط ٢٤٦٨٢٢ .

من « عبجي » لولا استحليت
« وراق الحيطان » ونقيت
بتصير تلاقي بالبيت
مرايه ع قبال مرايه
يوردان عبجي ت ٢٥١٥٧٠

عقارات

لادارة الاملاك ٢٨٤٣٢٩ .

ارض في بحمدون للبيع وللمقايضة ٢٤٦٨٨٩ و ٢٨٤٤٤٣ .

للاستثمار مقهى عين الحاج الياس بين بكفيا وضهور الشوير ٢٩٦٥٨٨ .

مؤسسة طويل وعبد المسيح
تعرض للبيع البنايات الاتية :
بناية ايراد ٢٤ الفا بـ ٢٣٠ الفا
بناية ايراد ٥٠ الفا بـ ٥٠٠ الف
وشقق في راس بيروت ٢٤٦٦٧٥ .

للبيع

ارض بحمدون المحطة ٢٢٤٨١٨ .

محل عطور منطقة الحمراء يصلح لنوفوتيه . الاتصال ٣١١٩٤٥ .

ارض للبيع ١٢٠٠ مم ريفون السعر معقول . الهاتف ٢٦٦٠٩٤ .

مصبغة للبيع مجهزة باحدث المعدات والالات الالكترونية . موقعها في اكثر مناطق بيروت اهمية . اعمالها رائجة جدا . الاتصال بالهاتف ٢٣٠٢٥٨ بين الساعة ١١ و ٣ .

مكتبة اربعة ابواب ٣٠٣٠٥٢ .

ارض مفروزة فاريا ٩٣٠١٦٥ .

شقق مفروزة للبيع الرملة البيضاء شرق سبينز بناية بيطار ٢٨٠٤٢٥ .

للبيع في الاشرفية فيلا روف كبيرة السعر ٢٢٥ ألف ليرة لبنانية . التلفون ٢٥٤٢٧٨ .

شقق مفروزة للبيع ٢ نوم وصالون وسفرة ومطبخ وحمامان شرفات واسعة المرجة ضمن منطقة سكنية رائعة طبقة ثانية وثالثة ٢٠ و٢٢ الف ليرة نقدا وبالتقسيط ٢٢٥٩٤٥ .

ارض وشقق مفروزة . ت٢٧٦٠٢٢ .

محل كبير شارع كليمنصو ١٢ على ١٨ مترا التلفون ٢٣٧٨٥٥ .

مستودع مؤجر ١٥٠٠ ليرة سنويا . الاتصال بـ ٢٥٩٤٤٧ محمود حجازي.

للبيع أرض في المنطقة التجارية ٦٠٠مم . للمراجعة التلفون ٣٤٩٦٠٦ .

ارض في عجلتون ٨٢٥ مم تسهيلات في الدفع ٣٥٨٩٨٤ .

للايجار

للايجار بناء صناعة . المكلس ٢٨٤٠٢١ .

روف بناية النصر قرب الكولا ٣ نوم وصالونان و ٢ حمامات وغرفة سفرة وغرفة للخادمة ومطبخ سعر مغر .

محل دون خلو للايجار مجهز ومكيف بشروط مغرية جدا . كراكول العبد طريق الشام ٢٢٤٢٨٤ .

للايجار مستودع«سوسول» مساحته ٢٢٠ مم الصيفي . الاتصال ٢٥٥٦٨٢ من الساعة ٤ الى ٧ مساء .

شقة في الحدث طريق صيدا ٣ غرف وصالون وسفرة وحمامان ٣٠٠٩٩٦ .

للايجار
شقة مفروشة في عين عار مؤلفة من غرفتي نوم ودار كبيرة ومطبخ كبير مع حديقة . الاتصال بـ ٢٨٩٨٢٨ — ٢٨٧٨٨٢ بين ١٠ و١ ظهرا .

معروضة في كازينو «الاوريزون» جونيه الشاليهات المستحدثة معكامل الرفاهية. الاتصال بالهاتف ٩٣١٦٤٦ .

شقق جديدة فخمة راس بيروت شارع اللبان ٢٣٠٢١٧ — ٣٠٨٨٨١ المراجعة في البناية ٥ — ٧ .

للايجار مستودع ومكتب ٦٠٠ مم فرن الشباك ٢٨٠٢٩١ ظهرا .

للايجار بيت يبعد ٣ كلم عن ساحة القليعات كسروان . ايجار معتدل . التلفون ٢٤٦٢٩٩ .

مكتب للايجار
مكتب زاوية طبقة اولى ٦ غرف وحمام موقع هادىء شارع المتحف (غرب بدارو) التلفون ٢٨٤٥١٩

للبيع أو للايجار

روف فخم للبيع او للايجار
ثلاثة نوم وصالونان وحمامات وشرفات كبيرة . مناظر البحر والجبل . المياه متوافرة بناية المنار راس بيروت شارع الدنوخيين ٣٤٧٢٨٦ — ٢٢٨٥٦٨ .

للبيع او للايجار
مطعم مع تراس ميرويا ٣٤٣٤٢٨ .

مطعم ٣ طبقات مغر ٣٦٣٦٧٢ .

مطلوب

مطلوب شراء اراض مساحة ٣٠٠ متر وما فوق . اتصلوا بمحل طه سيد نصار جادة الافرنسيين ملك المقاصد التلفون ٢٢٥٣٦٥ .

مدارس

الحضانة اللبنانية للاطفال
فرن الشباك ومنصورية — بحمدون — داخلي، خارجي . للمراجعة ٢٨٩٧٢٧.

مؤسسة قدموس / سن الفيل
مختلطة التلفون ٢٦٠٤٨٧ /٢٦٤٣٠٢ من الصفوف الابتدائية حتى الصفوف النهائية . لبنانية — فرنسية .
التسجيل جار .

مدرسة بيبلوس للعلوم المهن
تطلب اساتذة اختصاصيين لتدريس الكهرباء العامة والتبريد وتكييف الهواء . التلفون ٢٩٦٥٩٧ .

أدوات منزلية

سبتال
لحماية كاملة المطهر المثالي للفواكه والخضر بلا رائحة ولا طعم يباع في السوبر ماركت وفي محلات البقالة .

للعمل في الكويت
— مساح كميات ذو خبرة عشر سنين .
— مهندس مدني له خبرة ثماني سنوات على الاقل بعضها في الاشراف على اعمال الطرق والمجاري الصحية .
وللعمل في السعودية : — مهندس ميكانيكي ذو خبرة اربع سنوات
وللعمل في بيروت : — رسام في الهندسة الانشائية خبرة ٥ سنوات ويفضل خريج الصنائع .
اللغة الانكليزية ضرورية . الاتصال بالرقم ٢٥٢٤٢٠ .

وظائف

مطلوب

مطلوب آنسات للخياطة ٢٦٠٩٦٤ .

مؤسسة صناعية في حاجة الى محاسب يجيد اللغة الفرنسية والعربية ٢٧٢٧٩٧ .

عاملات خياطة متمرنات بشروط جيدة. الدورة ت ٢٣٤٠٧٤ — ٣٦٢١٨٩ .

مُدرس درجة اولى يطلب تلفونيست تجيد الفرنسية والانكليزية . ت ٢٢١٨٧٥ .

شركة عالمية في حاجة الى معلمين ذوي خبرة في تركيب المواسير ولحام الكهرباء للعمل في الخارج . فمن لديه الكفاءة الكتابة الى ص.ب ٦١٠٦ بيروت مرفقا بشهاداته ورقم هاتفه .

مطلوب ناظر مدرسة
يجيد اللغتين العربية والفرنسية ويلم بالانكليزية . حائز البكالوريا وما فوق . الاتصال بالتلفون ٢٨٨٦٦٣ .

شركة املفكو
في حاجة الى موظف ذي خبرة في السياحة والسفر . المراجعة قبل الظهر من ٩ الى ١٢ وبعد الظهر من ١٦ الى ١٨ — ٢٢١٧٦٠ — ٢٢١٧٦١ راشد .

مطلوب مهندس مدني
مطلوب مهندس مدني للعمل في شركة مقاولات في قطر بشروط ممتازة . خبرة لا تقل عن عشر سنين . راتب جيد مع سيارة وسكن .
ترسل الطلبات الى ص . ب ٨٤٠١ بيروت مع العنوان الكامل ورقم الهاتف قبل الثامن عشر من ايار الجاري .
المقابلات في بيروت يومي الجمعة والسبت ١٩ و ٢٠ ايار .

WANTED : Good apprearences with references 25 to 35 years — Men and women for a sale project in Beirut. Call 255733 MORELLI.

Large International firm requires.
1. Young Lebanese female receptionist
2. Experienced Lebanese accountant
Excellent knowledge of Arabic, English and French required. Send personal resumé to: VACANCY, P.O.Box 540, Beirut.

مطلوب خياطة نسائية وولادية ٢٩٣٠١٨

مطلوب خطاط ورسام
شركة بايونير جبر تطلب خطاطا ملما بالرسم ٢٧٠٦٥٠ .

نريد خادمة ٣٦٢١٧٤ جان حرب .

نلزمنا عاملات خياطة ودرز ماكينات بشروط مغرية . الاتصال ٢٨٢٠٣٠ .

المدرسة التنوخية الوطنية عبيه
في حاجة الى ناظر ومدرسين للعلوم والرياضيات في الصفوف المتوسطة . الاتصال بادارة المدرسة عبيه رقم الهاتف ٧ .

عاملات لمعمل خياطة ٢٩٥١٢٩ .

مطلوب رسامو انشاءات وخبرة ثلاث سنوات على الاقل ٣٠٠٦٠٩ .

شركة تجارية في حاجة الى مدير اداري — ثقافةوسط — لمخبرة في سوق بيروت. ترسل المعلومات والخبرة السابقة والاحوال الشخصية والعنوان والهاتف الى ص.ب ١٤٣٠ (ابرهيم) لتحديد موعد مقابلة .

Insurance firm requires experienced manager and salesmen for general insurance, also qualified sales agents for Life Assurance. Contact A. Khalil, Phone 625410, Tripoli.

Wanted English Shorthand Secretary with French knowledge. Contact 291600.

UNRWA requires at its Siblin Training Centre a TECHNICAL TRAINING INSTRUCTOR. Applications are invited from persons who possess a certificate of full Secondary Education, a Technical or Vocational Diploma and who have at least 3 years experience in the field of Telecommunication.
The selected applicant will be responsible for instruction and practical training in Networks, Telecommunication Principles, Telephony, and Telephone Exchange Systems including Strowger and Crossbar techniques. Experience on Teleprinter and Carrier equipment would be an advantage.
Qualified candidates with good knowledge of English Language and some teaching experience should apply in person not later than May 20, 1972 to Placement Officer, UNRWA Headquarters, Ghammachi Building, near UNESCO, Beirut, supporting their applications with photocopies of Diplomas and testimonials in their field of work.
Priority will be given to Palestinian Refugees.

مطلوب شاب اختصاصي في البيع: الرجاء الحضور يوم السبت ١٣ ايار بين الساعة الثانية والخامسة. السيد هاني ، الطبقة الاولى بناية سركيس قربمصلحة الكهرباء التلفون ٢٩٧٧٠٣

مطلوب رسام في البناء ٢٨٣٣٧٢ .

UNIVAC invites applications from experienced electronic computer maintenance technicians for employment in Beirut. Applicants with a minimum of three years experience in this field and of Lebanese nationality should apply in writing to P.O.Box 8429, Beirut or telephone 346630.

شركة تجارية في حاجة الى موظف لبناني لاعمال المكتب له خبرة عملية اقلها سنتان يجيد العربية والانكليزية. الكتابة الى المدير صندوق البريد ٤٨٩٥ بيروت .

مطلوب محاسب متمرن عربي فرنسي لمكتب محاسبة . الهاتف ٢٥٥٤٧٩ .

مطلوب معلم خياطة لادارة مصنع يجيد التفصيل والرسم. الخبرة ضرورية الاتصال بالهاتف ٢٣٠٤٢٤ .

معروض

لدينا مربيات وخادمات. ت ٢٤٠٧٥٧ .

مكتب يلدزلار للخدمات
يؤمن الخادمات من ١٠ الى ٣٠ سنة حسب الطلب ٣٦٢١٧٢ — مكرزل .

جامعية تعطي دروسا خصوصية في العربية والانكليزية لصفوف البكالوريا. الآنسة منى ٣٠٢٤٨٣ قبل الظهر .

توظيف أموال

« أيف » تسليف للموظفين
والتجار بشروط مغرية ٢٥٥٧٩١ .

تسلف الموظفين والتجار ٣٤٩٣٩٠.

لتسليف الموظفين ٢٨٤٣٢٩ .

تسليفات للموظفين والتجار
مؤسسة ايديال قد ٣٤٩٩٥٧/٨ .

مؤسسة طويل وعبد المسيح
اموال للتوظيف بتأمينات عقارية فائدة ٪١٠ بيروت والضواحي ٢٤٦٦٧٥ .

الى حاملي أسهم الفاندز متاعبكم انتهت
استفيدوا من عرض مدته ٤ اشهر واستبدلوا اسهمكم بودائع ثابتة فائدة ٦ الى ٪٨ . مصرف بريطاني خاص ومضمون . اكتبوا الى ص.ب ٤٧٦٢ او خابروا ٢٥٥٧٣٣ « كلسيكو » —

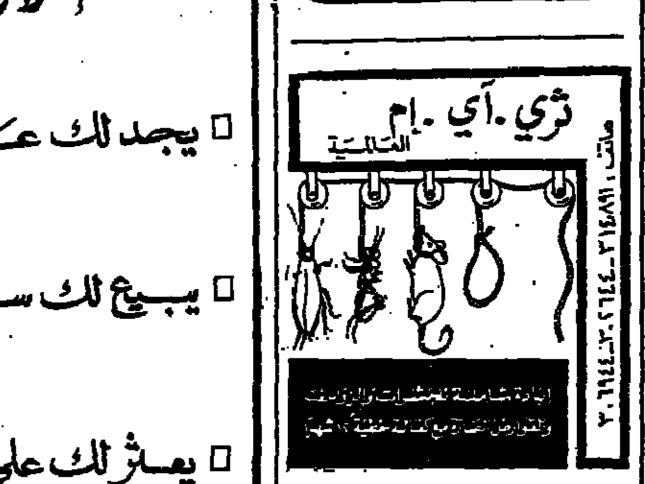
مفقود

مكافأة لسيارة مفقودة
اوبل كاديت بيضاء وسوداء موديل ٦٥ رقمها ١٤١٠٢ . ت ٢٢٧٣١٤ .

مبيدات

تي. تو. أنسكتيسيد
تبيد الحشرات والقوارض نهائيا
مؤسسة حمور وأبو عياش
بيروت ٣٠٨٦٤٤ . طرابلس ٦٢١٠٣٨.

كيف تتخلصوا منها
اتصلوا ب : ك . أو . انسكتيسيد
نديم تقي الدين وشركاه
تلفون ٢٢٢٧٨٠-٢٣٤٣٨٤
طرابلس : رعدون عسكر . تلفون ٦٢٩٩٠٥



تخلصوا من الصراصير
اتصلوا تلفونيا بـ :
BAYER
سرفيس

مفروشات

الراحة والاقتصاد
اقصدوا كاليري بيازار
اخر شارع السادات بناية المالب جو حمود ٣٤٢٣٧٩ . تفتح الصالة حتى الساعة الثامنة مساء ما عدا يوم السبت حتى الثالثة .

مطابخ معدنية صنع معامل الفولاذ اللبنانية . زيمون نجار وشركاؤه . ت ٢٤٨٥٤٤ .

زيارة واحدة الى دار
المفروشات المصرية
كورنيش المزرعة قبالة الحوادث بناية حجيج الطبقة الثانية فتحصلون على ارقى المفروشات والتحف واللوحات المصرية لمنازلكم في الجبل وبيروت . تتولى الدار الديكورات لمنازلكم باشراف مهندسين اختصاصيين في
فن الديكور . الديكور مجانا .

للبيع

خزائن محل نوفوتيه ٣٢٢٨٥٦ .

كاليري بون مارشيه تقدم

صالونا	طعاما	نوما
٥٥٠	٥٠٠	٨٠٠

تقاطع شارع السادات القلعة ٣٥٠٦٥٠ .

لوضع وبيع مفروشك بداعي السفر اتصلوا بصالة بيكوآر ٢٣٥٢١٤ .

صالونات ٨ قطع تصفى بين ٤٥٠ ل و ٥٥٠ ل . و ٦٥٠ ل. ت ٣٥٠٥٧٠ .

بيع باسعار الكلفة الدعاية
كل انواع المفروشات والتحف . كاليري الرابية ٤١٠٣٦٤ .

بيع بسعر كلفة المعامل
على كل انواع المفروشات واللوحات والتحف مثلا ثريا برونز ١٦ لمبة ١٢٥ ليرة و ٢٤ لمبة ٢٢٥ ليرة .
صالة المزرعة ت ٣٠٦٤٣٣

غرفة سفرة اسبانية فاخرة ١٠ كراس وفترينهودرسوار ٢٥٠٠ ل. ٣٥٢٣٦٦.

تصفية هائلة بارخص الاسعار
صالة بدر الدين ت ٢٩٢٦٤٥
صالون ٦ قطع ٧٥٠ لل نوم ١٤٥٠ لل سفرة ١١٠٠ لل . هذه الاسعار مخفوضة ٪٤٠ . قرب اوتيل بريستول.

نوم موبيليا ١٢٠٠ لل ٣٥٠٦٥٠ .

● لم يحدث من قبل !
● اوكازيون
● ٦٥٠ ل صالون كابيتونيه .
● ٤٥٠ ل صالون روستيك .
● ٤٧٥ ل صالون مودرن .
● ٧٥٠ ل صالون شرقي حفر .
● ٤٧٥ ل غرفة طعام .
● ٧٥٠ ل غرفة نوم كاملة .
● كاليري مرعي
● الحمراء الصيداني . ت ٣٤٤٤١١ — ٣٤٧٢٤٢ قرب مستشفى خالدي .

للبيع بداعي السفر صالون ستيل اونكلي استعمال شهرين ٣٦٤٧١٩ .

صالون كابيتونية ٩٥٠ لل ٣٥٠٦٥٠.

لاسباب اضطرارية
بيع مفروشات شقة فخمة كاملة صالونات وغرفة طعام وثريات ولوحات موقعة وغيرها . ت ٢٨٨٨٢٨ .

بيع بداعي السفر
ثريا ١٦ لمبة ١١٠ وثريا ٢٤ لمبة ٢١٥ لل وصالون لوي كانز ٩ قطع ١٦٥٠ ل.ل. صالة بيكو آر ٢٣٥٢١٤ .

بيع باسعار كلفة المعامل
غرف سفرقسمكة — اسباني — اسد لوي كانز لوي سيز وريجنسي . غرف نوم لوي كانز لوي سيز اسبانيولية وريجنسي صالونات نابوليون لوي كانز لوي سيز . شيبانديل كوين آن ستيل انكليزي شرقي مودرن واولترا مودرن.
معمل جيبكو التلفون ٢٢٧٧٣٢

بداعي السفر فرش شقة كاملة ستيل للبيع . التلفون ٣٤٦١٥٤ .

طعام موبيليا ١١٠٠ لل ٣٥٠٦٥٠ .

اعلان عن وظائف
في شركة بلاستكس ش.م.ل.
تعلن شركة بلاستكس عن حاجتها الى عمال لملء الوظائف الاتية :
١ — مدور آلة قولبة بالحقن للمواد البلاستيكية له خبرة جيدة .
Operator for plastic injection — moulding machine
٢ — مدور آلات لتقطيع اكياس البلاستيك له خبرة جيدة في الاشراف على عملها وخدمتها .
Operator servicing & Maintaining machine
٣ — عمال متمرنين غير أميين .
لتقديم الطلبات الاتصال بعد ظهر كل يوم ما بين الساعة الثانية والرابعة ما عدا يومي الجمعة والسبت بمدير شؤون المستخدمين في شركة بلاستكس — خلدة — الشويفات — طريق صيدا القديمة — التلفون ٤٣٠٢٢٠ — ٤٣٠٨٣٩ .

سيارات

٣٠ سيارة مستعملة تنتظركم لدى كاراتيل اوتو الحازمية ٢٨٢١١٤ .

نشتري ونستبدل كل انواع السيارات . ٢٨٢٥٢٢ .

انتبه
معرض عزوز للسيارات يقدم اليك سيارات مرسيدس مستعملة باسعار خيالية وبالتقسيط سن الفيل ٣٦٩٠٥٧ .

للبيع

اوتو بيكر دوسلدورف
يعرض اكبر تشكيلة سيارات مرسيدس مستعملة مستوردة من المانيا ٣١٢ شارع سامي الصلح . الهاتف ٢٨٥٢١٥ .

للبيع بداعي السفر
سيارة الفا روميو ١٧٥٠ موديل ٧٠ في حالة جيدة ٤٦ الف كلم . الاتصال ٢٢٦٨٢٨ .

GTO ٧٢ — ٢٢ الفا ٢٢٢٨٥٧ .

اوبل كابيتان ٦٦ حالة جيدة جدا. سعر ٤٢٠٠ ليرةفقط التلفون ٧٢١٨٢٠.

بداعي السفر اودي LS 100 ومازدا ٦١٦ كوبيه ٧١ — ٣٠٣٥٧٣ .

مرسيدس ١٨٠ — ٣٦٣٢٩٤ الدورة .

مرسيدس ٢٢٠ اس ٦٥ . ت ٣٠١٠٦١

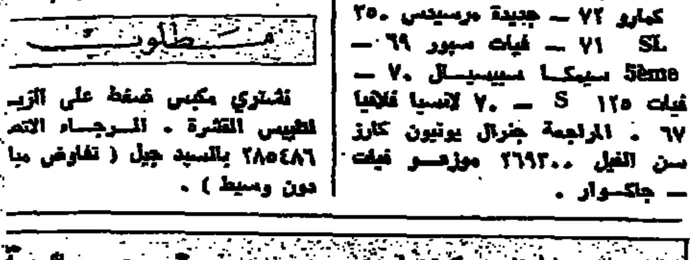
B.M.W. ٢٨٠٠ ١٠ الف كلم —١٩٧١ — اوتوماتيك ومكيف هواء مع زوائد عدة . التلفون ٢٢٢٨٣٩ .

لاندروفر مجددة حالة ممتازة ٢٣٩٥٨٥.

١٩٠ — ٦٥ المانية نظيفة ٦٢٣٤٩٤ .

كمارو ٧٢ — جديدة مرسيدس ٢٥٠ SL ٧١ — فيات سبور ٦٩ — 5ème سيكا سيبسيال ٧٠ — فيات ١٢٥ S — ٧٠ لانسيا فلافيا ٦٧ . المراجعة جنرال يونيون كارز سن الفيل ٢٦٩٣٠٠ موزعو فيات — جاكوار .

آليات



للبيع

نشتري محطة بنزين مع ارض بيروت ضواحيها او ارضا تصلح لتاسيس محطة دون وسيط ٢١٥٣ من الساعة ٤ الى ٦ مساء .

مطلوب

نشتري مكبس ضغط على الزيت لطبيس القشرة . المرجاء الاتصال ٢٨٥٤٨٦ بالسيد جيل (تفاوض مباشرة دون وسيط) .

إعلانات رسمية

اعلان
من المصلحة الوطنية لنهر الليطاني عن تقديم طلبات للاشتراك في استدراج عروض عائد الى تنفيذ حفر ابار استقصائية للتحري عن المياه الجوفية

في اطار الدراسات التي يقوم بها « مشروع الانماء المائي الزراعي لجنوب لبنان » تنوي المصلحة الوطنية لنهر الليطاني اجراء استدراج عروض محصور لتنفيذ اشغال حفر ابار استقصائية للتحري عن المياه الجوفية في جنوب لبنان ،
هذه الاشغال تشمل حفر ٢٠ بئرا بطول اجمالي قدره ٤٠٠٠ م. تقريبا .
والطريقة الوحيدة المقبولة هي طريقة الحفر بالدوران Rotary مع استعمال الطفلة كسائل للحفر .
فعلى المتعهدين المصنفين في الدرجة الاولى من الجدول الرقم / ٥ \ لتنفيذ « صفقات حفر الابار والتحري عن المياه الجوفية » في وزارة الموارد المائية والكهربائية وفقا لاحكام المرسوم الرقم ٣٦٨٨ تاريخ ٦٦/١\٢٥ والمرسوم الرقم ٩٢٠٦ تاريخ ٦٨\١٢/١٨ والراغبين في الاشتراك في استدراج العروض هذا ان يقدموا بطلباتهم الى المصلحة مرفقة بالمستندات المثبتة لاهلاتهم وذلك قبل الساعة الثانية عشر من اليوم الواقع الاول من حزيران ١٩٧٢ .
يجب ان تشمل هذه المستندات العناصر الاتية :
أ — ما يثبت خبرة المتعهد في تنفيذ الاشغال الاتية :
١ — حفر الابار بطريقة الدوران مع استعمال الطفلة كسائل للحفر في انواع الاراضي ، وخاصة الحفر في الطبقات الجيولوجية المتشققة مع فقد سائل الحفر وذلك لاعماق تراوح ؛ ٢٠٠ و٤٠٠ م .
٢ — استخراج العينات الجيولوجية بالطريقة الميكانيكية
Carottage Mécanique
في كل انواع الاراضي وخاصة في الطبقات الجيولوجية المتشققة .
٣ — استعمال الطريقة الكهربائية لدراسة الطبقات الجيولوجية الجوفية
Carottage Electrique
٤ — اجراء تجارب الضخ .
٥ — استعمال المواد الكيمائية الحوامض وفوسفات الصوديوم .
ب — الامكانات المتوافرة لدى المتعهد لتنفيذ مثل هذه الاشغال وذلك لجهة :
١ — الات الحفر (النوع والقدرة مع كل المعدات اللازمة .
٢ — الجهاز الكهربائي المستعمل لدراسة الطبقات الجيولوجية الجوفية (النوع والمواصفات ...)
٣ — كومبرسورات هواء — مضخة مياه ، قساطل ، مواد ....
٤ — الجهاز البشري المختص .
يمكن المتعهدين الراغبين في الحصول على ايضاحات ومعلومات اضافية تتعلق بشروط تقديم الاعلانات والاشتراك في تقديم العروض مراجعة :
المهندس سعد الدين مدلل
المصلحة الوطنية لنهر الليطاني
شارع بشارة الخوري — بناية غناجة
بيروت — لبنان

المدير العام بالوكالة
للمصلحة الوطنية لنهر الليطاني
شكري شماس



قضايا النهار

معارضة وموالاة

حت ستار الدفاع عن الديموقراطية ، وباسم هذه وقراطية ، اختار عدد من اركان الكتل في المجلس الجديد رضة سبيلا لخدمة ما يعتبرونه المصلحة العامة .

تحت ستار حماية النظام الديموقراطي البرلماني دخل يد من النواب حظيرة الموالاة .

ليس في بادرة هؤلاء والسبيل الذي اختاره اولئك ما يسيء الديموقراطية مفهوما ونظاما ، لانه لا يمكن ان يكون نظام قراطي حيث يتعذر على المواطنين لسبب او لاخر ، ان وا في الحقل العام النهج الذي يرون انه الاصلح والاسلم.

ن هنا ترحيبنا بانقسام المجلس الجديد جبهتين : جبهة ضة تعمل في نطاق النظام والمؤسسات الدستورية المنبثقة ه ، وجبهة موالية تعمل هي الاخرى ضمن النطاق نفسه . كننا لسنا مع توسل المعارضة والموالاة لهدم الديموقراطية ستار حمايتها ...

المعارضة يلتوي القصد منها اذا اكتفت بمخاصمة الحكم ليست في الحكم .

الموالاة تنقلب تواطؤا ان هي قصرت مهمتها على مسايرة م ، وتعامت عن رؤية عيوبه وسيئاته .

اجة لبنان الى معارضة وموالاة فاعلتين ... معارضة وتوجه ، وموالاة تؤيد ما يستحق التأييد ، ولا تجبن عن ما يستوجب النقد .

لويس الحاج

سنة التصحيح المصرية

سكندرية ستحتفل ٣ ايام بذكرى « حركة التصحيح » قام بها الرئيس انور السادات يوم ١٥ أيار ١٩٧١ وانتهت خصومه من مراكزهم الثابتة في الحكم الى السجون .

عشية الذكرى الاولى لهذه الحركة توزع وكالة انباء الشرق سط تقييما للحركة وضعه من خلال حديث مع الوكالة مباحث أمن الدولة اللواء سيد فهمي وركز فيه على انه يمكن البعض تبرير اتخاذ اجراءات لا تحقق أمن المواطن انها تحقق أمن الوطن » .

منذ انتهى خصوم السادات الى السجن تشهد جيوب في حوارا باردا احيانا وساخنا احيانا اخرى يدور حول تحديد م حركة ١٥ ايار . فريق يصر على اعتبارها « ثورة » ق آخر يرفض اعتبارها أكثر من مجرد « حركة تصحيح ». ي ساعد الفريقين على ان يقول كل منهما رايه هو المناخ اسي الذي بدأ يعيشه المصريون بعد تلك الحركة .

يلاحظ ان الرئيس السادات يقف متفرجا على الفريقين اورين من دون ان يحسم ويقرر ايهما على حق . هل هم يعتبرون ما جرى يوم ١٥ أيار ١٩٧١ « ثورة » أم الذين ونه « حركة تصحيح » ؟

الارجح انه لن يحسم لانه يدرك تماما ان الذين يعتبرون الحركة « ثورة » انما يحاولون بشكل مبطن الافتراض ان جمال عبد الناصر بدأت في ٢٣ تموز ١٩٥٢ وانتهت في يار ١٩٧١ لتبدأ بعد هذا اليوم ثورة أنور السادات . وهو ايضا ان الذين يرون ما حدث يوم ١٥ ايار ١٩٧١ كان لية تصحيح » انما يحاولون بشكل ظاهري الافتراض ان ري كان مجرد صراع سياسي افاد فيه انتصار السادات تلص بشكل نتنبي سيادة الاجهزة ليمدد سيادة القانون . يدرك السادات أيضا ان الذين يرون في ما حدث ذلك « ثورة » هم ضد حكم عبد الناصر ، وان الفريق الاخر ال على ولائه للرئيس الراحل . ومن هنا يصعب عليه ان م لان مقومات الحسم غير متوافرة ، يضاف الى ذلك ان الة لم تنضج بعد ، خصوصا ان الحسم معناه الخوض في ة دقيقة وذات محاذير .

صحيح ان السادات استطاع خلال « سنة التصحيح » حقق انجازات كثيرة أهمها قيام اتحاد الجمهوريات بالشكل ائي ، الا ان هناك أمورا تشكل خطرا على هذه الانجازات انها هي الان شاغله الشاغل . فبالاضافة الى موضوع كة يعتقد ان السادات منهمك في معالجة موضوع آخر ه مؤشرات في شأنه ويتعلق بمحاولة دولية لتطويق ظهر عن طريق انشاء ما يسمى « اتحاد وادي النيل » من يبيا ويوغندا والسودان . والارجح ان السيد بابكر ض الله نائب الرئيس جعفر نميري وصل الى القاهرة قبل لهذا الغرض .

كان الله في عون السادات عشية الذكرى الاولى لتسلمه سبه كلمـلا .

فؤاد مطر

"الواقعية" السوفياتية

البيان الذي أصدرته الحكومة السوفياتية ردا على قرار ئيس نيكسون فرض حصار عسكري واقتصادي على نام الشمالية ، نموذج واضح للسياسة « الواقعية » ي ينتهجها زعماء الكرملين في علاقاتهم الدولية .

و « الواقعية » تجلت ، أولا ، في عدم الغاء زيارة نيكسون سكو وبالتالي في اظهار الحرص على تطور العلاقات ميركية – السوفياتية وتوثيقها . وهي تجلت ، ثانيا ، حرص السوفيات على عدم اتخاذ موقف استفزازي ومتهور ا على الموقف الاستفزازي المتهور الذي اتخذته الحكومة ميركية ضد فيتنام الشمالية . ولو اتخذت موسكو مثل هذا وقف لكانت عرضت السلام العالمي للخطر ولكانت قلبت الحسابات الدولية الحالية .

لكن الجانب « الواقعي » الاكثر اهمية في البيان السوفياتي تأكيده على ان الطريق الوحيد لتسوية النزاع الفيتنامي طريق التسوية السلمية . والبيان يقول في هذا الصدد : ان الطريق الواقعي الوحيد لحل المشكلة الفيتنامية يكمن احترام حق الشعب الفيتنامي في تقرير مصيره من دون تدخل أو ضغط من الخارج . وأذا كانت الولايات المتحدة ستعدة لذلك فينبغي ان تعود الى طاولة المحادثات (محادثات سلام الفيتنامية) في باريس » .

وانطلاقا من هذا الموقف « الواقعي » ، هناك احتمال كبير ن يتوصل زعماء الكرملين مع نيكسون خلال زيارته المقبلة وسكو الى صيغة اتفاق حول فيتنام ، قد تكون دعوة الى قد مؤتمر دولي تشترك فيه الدول الكبرى (من اميركا الى وسيا الى الصين) والاطراف المعنية مباشرة بالنزاع لفيتنامي ، من اجل الوصول الى حل .

لكن هذه « الواقعية » تجعلنا نطرح السؤال الآتي : اذا كان الاتحاد السوفياتي يؤمن بان الفيتناميين الشماليين — هم اعظم نموذج للنضال الوطني في هذا القرن — يجب أن يتوصلوا الى تسوية سلمية ، فهل نستغرب ان يدعو الى التسوية السلمية العرب الذين لم تتح لهم الفرصة لان يحاربوا يوما كما يحارب الفيتناميون ؟

عبد الكريم ابو النصر

الموقف الأميركي من الوضع على الحدود اللبنانية - الاسرائيلية



الرئيس نيكسون يصافح السيد وديع شيخاني (وودرو وودي) الذي يشارك في تمويل حملته الانتخابية .

حصلت صفحة « قضايا النهار » على نص رسالة بعث بها الى احد المغتربين اللبنانيين البارزين في الولايات المتحدة ، نائب مساعد وزير الخارجية الاميركية لشؤون الشرق الادنى وجنوب آسيا السيد الفرد ل. اثيرتون حول موقف حكومته من الوضع على الحدود اللبنانية – الاسرائيلية .

وكان المغترب ، وهو السيد وديع شيخاني – المعروف في اميركا باسم وودرو وودي – قد ابرق الى مساعد وزير الخارجية لشؤون الشرق الادنى وجنوب آسيا السيد جوزف سيسكو ، على اثر الاعتداء الاسرائيلي الاخير على جنوب لبنان ، مناشدا اياه بذل جهد خاص من اجل المحافظة على سيادة لبنان وسلامته « لئلا يقع الشرق الاوسط كله في الفلك الشيوعي » .

وتلقى شيخاني من مساعد سيسكو رسالة جوابية هذه ترجمتها :

« وزارة الخارجية

واشنطن د.سي — ٢٠٥٢٠

٢١ اذار ١٩٧٢

عزيز السيد وودي :

جوابا عما اعربتم عنه من قلق في ما يتعلق بالغارات المثيرة الاسرائيلية داخل جنوب لبنان ، اريد ان اؤكد لك ان الولايات المتحدة تقدر علاقاتها الوثيقة بلبنان حق قدرها . ونحن نعتقد ان الابقاء على طابع لبنان الخاص هو في المصلحة الوطنية للولايات المتحدة. لقد أبلغت الولايات المتحدة لبنان في مناسبات عدة دعمها لسلامة اراضيه ولاستقلاله السياسي . وفي ٣ شباط الماضي اكد الوزير روجرز مجددا موقف الولايات المتحدة هذا في رسالة الى الرئيس فرنجيه . كما اعلن هذه السياسة في ٢٧ شباط الممثل الدائم للولايات المتحدة في الامم المتحدة، السفير جورج بوش ، في اجتماع لمجلس الامن عقد بطلب من لبنان للنظر في الاعمال العسكرية الاسرائيلية داخل اراضيه التي بدأت في ٢٥ شباط.

ان حكومة الولايات المتحدة اهتمت اهتماما بالغا لتتابع هجمات الفدائيين داخل اسرائيل وللاعمال الثارية الاسرائيلية . وقد دعونا تكرارا كلا من لبنان واسرائيل الى البحث عن بديل لهذا الاسلوب الخطر الذي لا يسبب خسائر مفجعة في الارواح فحسب ، بل ان له أيضا تأثيرا عكسيا على امكانات قيام تسوية سلمية عادلة ودائمة في المنطقة وفقا لقرار مجلس الامن للامم المتحدة الرقم ٢٤٢ المؤرخ ٢٢ تشرين الثاني ١٩٦٧ . ويسرنا ان نسجل ان الرئيس فرنجيه اتخذ خطوات للسيطرة على الوضع على طول الحدود اللبنانية مع اسرائيل واقراره. وحديثا اتخذ الجيش اللبناني مواقع له في جنوب شرق لبنان ، اي في المنطقة التي كانت معقلا للفدائيين والتي لم يكن الجيش اللبناني يمارس سيطرة فعالة عليها اعواما عدة . ان هذه البادرة من شأنها ان تساعد على تلافي المزيد من الحوادث على طول الحدود اللبنانية — الاسرائيلية . علاوة على ذلك ، اننا نحث الطرفين على الاستفادة على نحو اوسع من جهاز لجنة الهدنة اللبنانية — الاسرائيلية المشتركة كوسيلة لحل الخلافات ومنع الحوادث بينهما . ومع ذلك ، وفي التحليل النهائي ، لن يكون في الامكان على الارجح اقرار الوضع تماما في المنطقة ما لم يتم ايجاد طرق للتوفيق ، بموجب تسوية سلمية ، بين رغبة اسرائيل في الامن ورغبة العرب في استعادة الاراضي المحتلة خلال حرب ١٩٦٧ وفي حل عادل لقضية اللاجئين الفلسطينيين.

في غضون ذلك ، ومن وجهة نظرنا، ساهمت تأكيدات دعمنا لسلامة الاراضي اللبنانية ، في شكل ايجابي ، في تخفيف التوترات في المنطقة. ويمكنني ان اضيف اننا تشاورنا عن كثب مع الحكومة اللبنانية بين ٢٥ شباط واول اذار ، قبل دورة مجلس الامن الحديثة المتعلقة باعمال اسرائيل العسكرية ، وخلالها ، وايدنا قرار مجلس الامن الذي دعا الى الانسحاب الاسرائيلي الفوري من جنوب لبنان . وقد اعربت حكومة لبنان عن تقديرها لجهودنا . ارفق طيه نسخة عن القرار الذي اتخذه مجلس الامن في ٢٨ شباط بالاضافة الى بيان ادلى به السفير بوش في ٢٧ شباط .

آمل في ان تساعدك المعلومات الواردة اعلاه في توضيح السياسة الاميركية في ما يتعلق بهذا الموضوع. واذا كان في امكاني تقديم المزيد من المساعدة ، فارجو الا تتردد في الاتصال بي .

المخلص

الفرد ل. اثيرتون

نائب مساعد وزير الخارجية لشؤون الشرق الادنى وجنوب آسيا » .

بين النيابة والنظام السياسي في لبنان

بقلم المحامي انطوان كيروز

مفهومنا للنيابة ينبع من مفهومنا للديموقراطية . والديموقراطية مبدأ حكم الشعب لنفسه بنفسه . وهذا التحديد هو محض نظري لانه لا يعقل عمليا ان يكون جميع افراد شعب ، زاد عدده عن الالاف ، حكاما . ولا اجد في العالم اليوم تطبيقا لهذا النوع المثالي من الديموقراطية الا في ثلاث ولايات سويسرية ، سكان كل منها لا يتعدون بضعة آلاف ، حيث يلتقي افراد شعبها في الساحة الرئيسية للمدينة ويناقشون الحاكم مباشرة ويشترعون القوانين .

اذا ، من الناحية العملية التطبيقية ، كان لابد من ايجاد مؤسسات واعتماد مبادىء عامة ، تولد شعورا عاما لا يترك مجالا للشك وللرفض لدى جميع المواطنين ، كونهم حقيقة يحكمون انفسهم بانفسهم عن طريق هذه المؤسسات ووفقا لهذه المبادىء . اذكر منها : التمثيل البرلماني والانتخاب وتمثيل الحزب الواحد والدستور ومبدأ فصل السلطات الخ...

بمعنى آخر ، تكون الديموقراطية في القناعة الذاتية لدى كل مواطن ان الحكم ، وان كانت تمارسه قلة من المواطنين ، يمارس بارادة وبفعل اختيار حرين منه لهم ، وعن طريق مؤسسات وبتقيد من مبادىء اوجدها وارتضاها لنفسه .

من هذا التحديد الدقيق للديموقراطية، يفهم حرص المواطنين الشديد على امرين اساسيين جوهريين لا تنازل عنهما ولا مساومة ، هما : حرية ارادته في اختيار ممثليه في الحكم ، وعمل المؤسسات في شكل صحيح كما ارتضاها ومن دون تشويه ولا معطلات.

على ضوء ذلك تتحدد النيابة بانها تمثيل للشعب بفعل ارادة حرة من كل مواطن .وبالتالي ليست نيابة صحيحة.

● تلك التي يفرضها تمثيل طائفي، يلزم المواطن ان يقترع لمرشح من لون طائفي معين .

● تلك التي لا تطالها الا فئة محظوظة من افراد الشعب ، من اصحاب ثروات واقطاعات او ممن هم تابعون لهؤلاء وملتصقون بهم .

● تلك التي تزور فيها ارادة المواطن الحقيقية ، وتضيع بين تنخيب للاصوات وشراء للضمائر وتهديد ووعيد من رب عمل لعماله ومستخدميه او من في يدهم النفوذ السياسي والوظيفي لهؤلاء الذين هم تحت سيطرتهم وامرتهم.

● تلك التي لا مجال فيها للمرشح للنيابة للتعبير عن رايه بحرية وايصال صوته وبرنامجه ومبادئه الى جميع المواطنين ، اذ يرى كل وسائل الاعلام مسدودة في وجهه ومحتكرة او واقعة تحت سيطرة نفوذ المال .

واذا ما اشرنا ،علاوة على ما تقدم ، الى احجام نسبة كبيرة من الشعب عن الاقتراع ، لرفض او لترف او للامبالاة ، امكننا التاكيد ان اي مجلس نيابي في لبنان لا بد ان يشعر اعضاؤه انهم نواب ليس بارادة شعبية حقيقية ، بل بما اوتوا من وراثة او مال او وسائل اعلام وبما تمكنوا بواسطته من ان يوهموا الناخبين ويسيروا ارادتهم . ومن جهة ثانية يشعر الشعب ككل ، وكل مواطن فيه ، ان هذا المجلس لا يمثله تمثلا صحيحا ولا يجسد ما في اعماقه من آمال وتطلعات وما على السنته من مطالب وشعارات . بمعنى اخر ، هنالك طلاق رهيب بين الشعب اللبناني ومجلس نوابه ، يفصلهما واد سحيق.

وهنا اتساءل : لماذا هذا الطلاق بين مجلس نوابنا والشعب ؟ واين يكمن الداء : هل في النظام السياسي السائد في حد ذاته ام في الممارسة لهذا النظام؟

النظام السياسي هو ما سبق وعبرت عنه في سياق تحديدي للديموقراطية من انه مجمل المؤسسات والمبادىء التي بموجبها يمارس حكم الشعب عن يد اقلية منه .

وبين نظام سياسي واخر يكمن الفارق في كون تلك المؤسسات والمبادىء يختارها الشعب بارادة حرة ، وفي هذه الحال نكون في نظام ديموقراطي ، وكون تلك المؤسسات والمبادىء تفرض من الخارج او من فوق ومن قبل اقلية استولت على السلطة بالعنف وبقوة السلاح واستمرت فيها باسلوب بوليسي قمعي ، عندما نكون في نظام ديكتاتوري عسكري فاشستي .

على ضوء ذلك ، لا ارى ان العلة - علة الطلاق في لبنان بين المجلس والحاكم من جهة والشعب من جهة اخرى — تكمن في النظام السياسي في حد ذاته، اذ هو من حيث الشكل ديموقراطي ، ولا ارى احدا لا يرتضي هذا النظام ويطالب بنظام ديكتاتوري او عسكري.

الا ان نظامنا الديموقراطي معطل تعطيلا شبه كلي . وهذا التعطيل هو ذاته سبب العلة . واذا كان هنالك رفض ، فهو لهذا التعطيل لا للنظام في حد ذاته .

فما هي اذا اهم واخطر معطلات نظامنا الديموقراطي التي نرفض والتي نسعى الى ازالتها ، ليصبح نظامنا السياسي وتصبح مبادئه ومؤسساته تلك التي يرتضيها الشعب ويهدأ في العيش في ظلها ؟

١ — النظام التمثيلي الطائفي : هذه التركيبة الموروثة عن عهد الانتداب والتي تجعل المواطن ليس مقيدا باختيار شخص من طائفة معينة فحسب ، بل كذلك تذكي الحساسيات الطائفية والدينية فتؤثر الى حد بعيد في ارادة الناخب لتشوهها .

٢ — القانون الانتخابي المعمول به حاليا هو ايضا احد المعطلات للنظام الديموقراطي مع ما يفرضه من اعباء مالية باهظة على المرشحين ، ومع ما يحجم عن فرضه من وسائل رادعة ضد التلاعب بارادة الناخبين وافسادها عن طريق القوائم الانتخابية والرشوة وتسخير وسائل الاعلام .

٣ — الدستور : الموروث ايضا عن الانتداب مع ما احيط به من قدسية كأنه الكتاب المنزل ، يشكل ايضا احد الاسباب المشوهة للنظام الديموقراطي، لانه يكرس النظام الطائفي ويضع حواجز في وجه الترشيح والاقتراع ، كتحديد لسن المرشح ولسن الناخب . كما انه، علاوة على ذلك ، لا يعلن ولا يكفل للمواطن كل حقوقه السياسية والاقتصادية ، بل يكتفي باعلان بعضها شكليا . والعديد من الحقوق المعلنة في شرعة حقوق الانسان العالمية لا اثر لذكرها فيه .

٤ — طغيان السلطة التنفيذية على السلطة التشريعية حتى تكاد تكون هذه في شبه شلل كامل . ومرد ذلك ليس الى نصوص الدستور فحسب ، وهي التي تعطي السلطة التنفيذية اوسع الصلاحيات ، بل ايضا الى نوعية النواب الذين هم نواب عن مصالحهم واخوانهم وليس عن الشعب ، والى الطلاق بين المجلس النيابي وناخبيه ، هذا الطلاق الذي يجعل هؤلاء يتخطون بتطلعاتهم النواب الى من هم في السلطة التنفيذية . ناهيك بالنزعة في المجتمعات المتخلفة او التي في طور النمو نحو عبادة الفرد ونحو سلطة مركزية اكثر فعالية واكثر ضبطا للاوضاع والتحولات التي تتخبط فيها هذه المجتمعات .

٥ — الاحتكار لوسائل الاعلام (اذاعة — تلفزيون — صحف — مجلات) ، ان من قبل السلطة التنفيذية وحدها او من قبل اصحاب الثروات او من جهات غير منظورة . وقد زاد هذا الاحتكار خطورة عن طريق قانون تحديد عدد الصحف والمجلات ، وعدم الترخيص بتأسيس محطات تلفزيونية جديدة برغم وجود اكثر من ثلاث اقنية بتصرف لبنان غير مستعملة ، وكذلك عن طريق نظام المراقبة المسبقة على كل وسائل النشر بما فيها الكتب والمنشورات ، وقيام شركات مساهمة ابتلعت العديد من الصحف المستقلة .

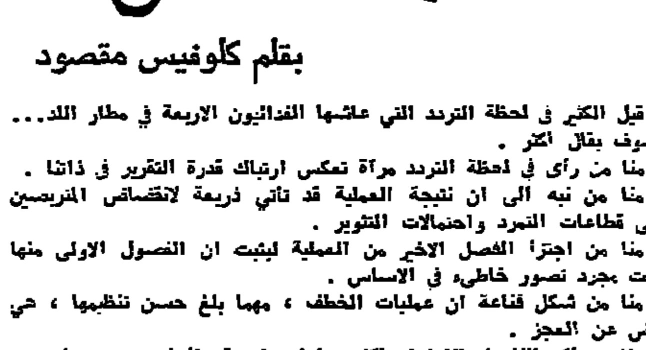
واحتكار وسائل الاعلام يقطع على كل مواطن وكل مفكر نشر رأيه بحرية وايصاله الى الشعب . حتى ان محرري الصحف ومعدي برامج الاذاعة والتلفزيون مستبعدون في فكرهم للقيمين على وسائل الاعلام هذه . فما يبقى اذا من الاعلان في الدستور عن حرية الفكر والمعتقد وابداء الرأي ؟ واين الديموقراطية عندما يكون الفكر مكبلا والرأي مكموما ؟

٦ — النظام التعليمي التربوي ، وهو قائم في اتجاه طائفي فئوي ، حتى لا نقول انه طبقي ، ليبقي الحواجز بين فئات الشعب ولبزرع في النشء الحساسيات الموروثة وليضمن فيهم نزعة المحافظة على ما هو قائم من دون تطوير ولا تغيير جذري .

٧ — عدم وجود ضمانات للحقوق الاقتصادية للانسان اللبناني ، هو ايضا من اهم المعطلات للنظام السياسي الديموقراطي . واقصد بالحقوق الاقتصادية تلك التي تضمن فرص العمل للجميع ، واستمرارهم في العمل من دون صرفهم كيفيا ، كما تضمن لهم مستوى معيشة لائقا .

هذه الضمانات للحقوق الاقتصادية من شأنها ان تعتق المواطن من تبعية الاستعبادية والاستبدادية لرب عمله ، ومن تعفير جبينه وتذليل ذاته للمتزعمين والنافذين ليؤمنوا له سبيل العيش . وبالتالي تجعل من ارادته حرة طليقة في اختيار الاصلح والاكفى لتمثيله في الحكم . من دون هذه الضمانات الاقتصادية ، لا معنى للحريات السياسية اذ تبقى الديموقراطية محض شكلية .

تلك هي اهم المعطلات لنظامنا السياسي الديموقراطي البرلماني . وقد آن الاوان ليفهم القيمون على هذا النظام ضرورة ازالة هذه المعطلات ، او على الاقل البدء في ازالتها تدريجا . وكل تأخير في ذلك من شأنه ان يذكي النقمة في الصفوف الشعبية ، خصوصا في الطلاب منهم والمثقفين ، ويفسح المجال رحبا لعناصر الاستغلال لتحول هذه النقمة الى ثورة جامحة تطيح بنظامنا الديموقراطي وترمي بمؤسساتنا ومبادئنا في اتون شهواتها ومصالحها . وعندها تصبح العودة الى الديموقراطية شبه اسطورة . فلنتدبر ما حل بغيرنا ولنعتبر .



حول عملية مطار اللد كلمة حق

بقلم كلوفيس مقصود

قيل الكثير في لحظة التردد التي عاشها الفدائيون الاربعة في مطار اللد... وسوف يقال اكثر .

منا من رأى في لحظة التردد مرآة تعكس ارتباك قدرة التقرير في ذاتنا .

منا من نبه الى ان نتيجة العملية قد تأتي ذريعة لانقضاض المتربصين على قطاعات التمرد واحتمالات التثوير .

منا من اجتزأ الفصل الاخير من العملية ليثبت ان الفصول الاولى منها كانت مجرد تصور خاطىء في الاساس .

منا من شكل قناعة ان عمليات الخطف ، مهما بلغ حسن تنظيمها ، هي فيض عن العجز .

منا من أكد اننا ما زلنا نعلن اكثر مما نستطيع ان نفعل ، وهو على حق في بعض هذا القول .

منا من غضب لان لحظة التردد في نظره جعلت استشهاد الفدائيين الثلاثة وأسر الرابع هدرا .

حتى ان البعض منا تمادى في الغضب وحجته ان هذه الطريقة في الاستشهاد تعطي مردودا عكسيا .

منا من جعل الحدث تبريرا للانقطاع عن الالتزام لان البطولة الملتزمة نفسها صورت له انها من دون جدوى .

منا من اعترته حالة كآبة فبقي مخلصا لكنه استمر مذهولا ايضا .

على ان لحظة التردد التي عاشها الفدائيون الاربعة في مطار اللد تستوجب ان تقال فيها كلمة حق بالاضافة الى ما قيل فيها من حقائق ...

لحظة التردد ، برغم كل ما قيل ، تبقى هي المميز الحضاري بين الثورة الفلسطينية والصهيونية .

قد يكون التردد خطأ منهجيا . لكن تلك اللحظة عبرت في جوهرها عما يختزنه المسحوقون الفلسطينيون الثائرون من قدرة فائقة على تجاوز الحقد والثأر . كما عبرت عما يختزنه الفلسطينيون المسحوقون الثوار من حيوية الانتماء الخصب الى الحالة الانسانية ...

بينما الصهيونية ، في حسمها البالغ الدقة وما ينطوي عليه هذا النوع من الحسم من قدرة على الانجاز ، تفصل قضية اساسية اذ تسلخ اليهودي عن الانسان وتمزق وشائج الالتحام بين اليهودي والانسان .

لحظة التردد هي تأكيد انتماء الثورة الفلسطينية الى وجدان العالم ، بعفوية وتصميم ، بينما لحظة الحسم عند الصهيونية هي بلورة وتجسيد للامبالاة الصهيونية تجاه كل ما هو خارجها وابقاء ذاتها في منأى عن مؤثرات الضمير ، بتصميم وبتصميم .

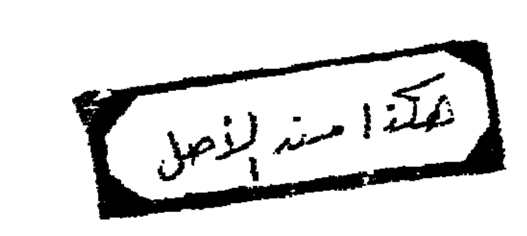
قد تكون لحظة التردد مغامرة في سبيل الديموقراطية الاعمق والاكثر اصالة ، بينما لحظات الحسم عند الصهيونية هي محصلة توجه منتظم نحو سبت جودن النازية الجديدة وترسيخه .

لحظة التردد عند المسحوقين الثوار دليل الانفتاح على الغير ، كل الغير ، بينما آلية الحسم عند الصهاينة هي نموذج الانغلاق والتزام مطلق بنهائيته .

لحظة التردد افشلت عملية لكنها انقذت انتماء الثورة الفلسطينية الى مدنية الثوار المجددة .

قيل في لحظة التردد التي عاشها الفدائيون الاربعة في مطار اللد الكثير من الحقائق ، وسوف يقال اكثر . لكن لحظة التردد هذه تستوجب منا كلمة حق ... بل شهادة حق .

هكذا عند الأصل



بيان من اللجنة المركزية للحزب الشيوعي السوري:
بكداش مسؤول عن الانشقاق ولا يمثل الحزب
«وحدتنا تتحقق بعودة بكداش الى العمل في اطار هيئاتنا الشرعية»

حدث تطور بارز داخل الحزب الشيوعي السوري ، فقد عقدت اللجنة المركزية للحزب اجتماعا موسعا يوم ٥ ايار بحثت خلاله الانشقاق داخل الحزب الذي كرسه بيان اصدره السيد خالد بكداش الامين العام للحزب في ٣ نيسان الماضي . وهذا هو الاجتماع الاول الذي تعقده اللجنة المركزية منذ اعلان الانشقاق .

واصدرت اللجنة المركزية بيانا يبدو من خلاله ان الاكثرية في الحزب الشيوعي السوري تقف ضد خالد بكداش وتؤيد الاتجاه الذي يمثله السيد دانيال نعمه عضو المكتب السياسي .

وابرز ما في هذا البيان تحميله بكداش مسؤولية شق الحزب ، والتأكيد انه ليس ممثلا شرعيا للحزب . لكن البيان لا يدعو الى طرد بكداش من الحزب ، بل يوصي « بمتابعة بذل الجهود المبدئية المخلصة » من اجل « جذب » بكداش ورفاقه الى الحزب و « الى العمل في اطار الهيئات الشرعية للحزب » .

وفي الوقت نفسه وجه الاجتماع الموسع للجنة المركزية « نداء من اجل وحدة الحزب » اتهم بكداش وجماعته « بانتحال اسم الحزب واصدار بعض النشرات باسمه وتكريس شق الحزب » . وشدد النداء على اهمية وحدة الحزب واعتبر الانشقاق ضربة لماضي الحزب الشيوعي السوري وتاريخه وحاضره ومستقبله .



خالد بكداش .

نص بيان الاجتماع

وفي ما يأتي نص البيان الذي صدر عن الاجتماع الموسع للجنة المركزية :

« انعقد في دمشق في ٥ ايار ١٩٧٢ وبدعوة من اللجنة المركزية للحزب الشيوعي السوري ، اجتماع موسع للجنة المركزية من اجل البحث في ازمة الحزب الاخيرة . وحضر الاجتماع ، بالاضافة الى اكثرية اللجنة المركزية ولجنة المراقبة ، ممثلون عن اللجان والمنظمات المنطقية ، وكذلك ممثلو اللجان الحزبية والمنظمات الجماهيرية .

واستمع الاجتماع في اهتمام وشعور كبير بالمسؤولية الى تقرير عن ازمة الحزب قدمه الرفيق ظهير عبدالصمد عضو المكتب السياسي وسكرتير الحزب ، والى عرض موجز لابرز قضايا الوضع السياسي الذي قدمه الرفيق دانيال نعمه عضو المكتب السياسي وسكرتير الحزب . كما استمع الاجتماع الى التقارير التي قدمتها المنظمات والكثيرون من الرفاق كمساهمة ملموسة في اغناء التقرير والعرض السياسي .

ان التقرير الاساسي المتعلق بازمة الحزب عرض الاسباب الجوهرية لازمة الحزب التنظيمية والفكرية والسياسية ، والعوامل المختلفة التي ساهمت في تعميقها ، والاسباب المباشرة التي دفعت بها الى حافة الانقسام . كما عرض المواقف والنشاطات التنظيمية والسياسية التي اتخذها المكتب السياسي من اجل مواجهة الانقسام وصيانة وحدة الحزب ، مبينا في الوقت نفسه الامكانات المتاحة لتجاوز الازمة وترسيخ الوحدة على اساس الماركسية اللينينية والاممية البروليتارية .

واظهر التقرير ان النهج التكتلي الذي دأب على رسمه وممارسته خلال فترة من الزمن ، الرفيقان خالد بكداش ويوسف فيصل انتهى بهما الى اذاعة بيان انقسام في ٣ نيسان ١٩٧٢ يتضمن مغالطات وتشويهات لمواقف الحزب الاساسية . وهذه التشويهات والمغالطات لا تستند الى اساس وتدحضها المواقف المبدئية المعروفة التي اتخذتها اللجنة المركزية ومكتبها السياسي . وليس في مقدور كل المحاولات التي يبذلها اصحاب بيان ٣ نيسان لتبرير عملهم هذا ، ان تعفيهم من تحمل مسؤولية عملهم الانشقاقي الذي رفضته وادانته في شدة « شكلا ومحتوى » منظمات الحزب وجماهيره وكل القوى التقدمية والحليفة في بلادنا . ان كل الذرائع عاجزة عن تبرير عملهم الانقسامي هذا وخاصة بعدما اطلع الحزب وجماهيره واصدقاؤه على مقررات المجلس الوطني التي اتاحت « فعلا » فرصة جدية لتجاوز ازمة الحزب وصيانة وحدته على اسس مبدئية .

وبعدما تم الاتفاق في هيئات الحزب على الاسس التي سيعدل على اساسها مشروع البرنامج في ضوء قرارات الكونفرانس الوطني ، وبعدما تم الاتفاق في المركزية على عقد اجتماع مركزي موسع للبحث في قضايا التنظيم وحل الكتل في نيسان ، لذلك لم يكن هناك اي مبرر او سبب لشق الحزب عند اصحاب بيان ٣ نيسان .

كما اشار التقرير الى السبل المبدئية الرئيسية الممكنة لمعالجة ازمة الحزب وصيانة وحدته وترسيخها على اسس الماركسية اللينينية في الفكر والتنظيم، وعلى ضرورة استمرار الحزب في القيام بكل مهماته الحزبية والوطنية والاممية ، واظهر التقرير انه لا يزال في الامكان صيانة وحدة الحزب ؛ والعمل لها ، من اجل المساهمة في شكل افضل في صد الهجمة الامبريالية — الصهيونية — الرجعية ، وتعزيز الجبهة الوطنية التقدمية والنهج الوطني التقدمي في بلادنا ، ومتابعة النضال من اجل الاشتراكية والوحدة العربية . كذلك لتمكين الحزب من القيام بواجباته كاملة امام طبقته العاملة وامام شعبه، وامام الطبقة العاملة العربية والعالمية .

وقد تناول العرض السياسي الذي قدمه الرفيق دانيال نعمة شرح الظروف الداخلية والعربية والدولية ، مشيرا الى الحالة الصعبة والمعقدة التي تتعرض اليها حركة التحرر العربية وانظمة الحكم التقدمية من جراء الهجمة الامبريالية الصهيونية والرجعية . كما جرى تأكيد اهمية تعزيز الجبهة الوطنية التقدمية والنهج الوطني التقدمي والعمل من اجل توطيد وتطوير علاقات الصداقة والتعاون بين بلادنا والاتحاد السوفياتي والبلدان الاشتراكية الاخرى ، وتوطيد وتطوير دولة اتحاد الجمهوريات العربية . واشار العرض السياسي ، ايضا ، الى زيارة انور السادات الى موسكو والنتائج الايجابية التي تمت لصالح العلاقات بين البلدين واثرها في عملية النضال ضد الاحتلال الاسرائيلي ودعم البلدان العربية التقدمية سياسيا واقتصاديا وعسكريا .

واذا كان التقرير الاساسي المخصص لمعالجة ازمة الحزب تناول الخطوط والسمات الاساسية للازمة والسبل المبدئية ، فقد جاءت تقارير الرفاق ممثلي كل المنظمات مساهمة اغنت التقرير واظهرت النشاطات الانقسامية التي يمارسها انصار بيان ٣ نيسان في مناطقهم، واوضحت النشاطات الايجابية التي تقوم بها المنظمات الحزبية الشرعية من اجل درء الانقسام وصيانة وحدة الحزب وتعزيزها . واشارت كل المداخلات الى الضرر الذي الحقه اصحاب بيان ٣ نيسان بقضية الحزب في هذه المرحلة المعقدة التي تمر فيها بلادنا .

لقد اعرب الاجتماع الموسع للجنة المركزية عن تأييده الكامل للخط المبدئي الذي رسمته اللجنة المركزية ومكتبها السياسي في معالجة ازمة الحزب ، هذا الخط المنطلق من الدعوة الى صيانة وحدة الحزب ، ومن متابعة الحزب وهيئاته القيادية الشرعية ممارسة مسؤولياتها في حل مهماته الوطنية والاجتماعية . ورأى الاجتماع ان الاستمرار في هذا الخط المبدئي يلقى التأييد الواسع من قبل جماهير الحزب ومنظماته ولجانه ومن قبل القوى التقدمية والديموقراطية في بلادنا .

« الانشقاق ضار ومؤذ »

وعبر الاجتماع عن اسفه العميق للموقف الذي وضع اصحاب بيان ٣ نيسان الانشقاقي انفسهم فيه وذلك برفضهم المساهمة في العمل من خلال هيئات الحزب الشرعية . واستنكر الاجتماع بيان ٣ نيسان وادان اسلوب موقعيه لمعالجة الخلاف الفكري والتنظيمي في الحزب . ان الاجتماع الموسع يعتبر البيان عملا ضارا ومؤذيا ليس بقضية الحزب فحسب بل بقضية نضال شعبنا المعادي للامبريالية والصهيونية وبقضية الجبهة الوطنية التقدمية ونضالنا من اجل ازالة آثار العدوان الامبريالي الاسرائيلي ، ومن اجل الاشتراكية والوحدة العربية .

وقد اتخذ الاجتماع قرارات وتوصيات مهمة ستلعب دورا في صيانة وحدة الحزب وتتحدد هذه القرارات في الشكل الآتي :

١ — توجيه نداء الى الحزب وجماهيره من اجل وحدة الحزب الشيوعي السوري .

٢ — الدعوة الى الاحتفال بالذكرى الثالثة للمؤتمر الثالث للحزب الشيوعي السوري .

٣ — اذاعة بيان لمناسبة مرور ٥ سنوات على عدوان ٥ حزيران الاسرائيلي .

٤ — توجيه رسالة تحية وتأييد الى كفاح الشعب الفيتنامي البطل ، وقيادة جبهة التحرير الشعبية الفيتنامية .

٥ — توجيه رسالة لمناسبة الذكرى الخمسين لتأسيس اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية .

٦ — المساهمة النشيطة في احتفالات ذكرى مرور تسعين عاما على ميلاد جورجي ديمتروف ، الزعيم الفذ للطبقة العاملة البلغارية ، والقائد المرموق في الحركة الشيوعية والعمالية العالمية .

وفي الوقت الذي اوصى الاجتماع الموسع للجنة المركزية ومكتبها السياسي بمتابعة قيادة اعمال الحزب الشيوعي السوري انسجاما مع خط الحركة الشيوعية العالمية المقرر في بيان المؤتمر الثالث للحزب الشيوعي السوري وبالاستناد الى الوثائق الاساسية الرئيسية للحزب الشيوعي السوفياتي، اوصى الاجتماع اللجنة المركزية ومكتبها السياسي بمتابعة بذل الجهود المبدئية المخلصة من اجل جذب الرفاق ، موقعي بيان ٣ نيسان وانصارهم الى العمل في اطار الهيئات الشرعية للحزب ، ومن اجل ايجاد افضل واسرع الحلول المبدئية لازمة الحزب بغية اعادة الوحدة الى صفوفه على اسس الماركسية اللينينية ومبادىء الاممية البروليتارية وجعلها وحدة ارقى وامتن من اية وحدة سابقة في حياة الحزب » .

وفي ما يأتي نص النداء « من اجل وحدة الحزب » : « ان المسؤولين عن بيان ٣ نيسان لا يزالون يواصلون نهجهم في تشكيل المنظمات الموازية كما حدث في طرطوس ودرعا ودير الزور وحماه، وفي اصدار النشرات المنطقية الموازية وانتحال اسم الحزب عند اصدار بعض النشرات . ان مواصلة هذا النهج من شأنها تكريس شق الحزب، الامر الذي لا يثير سخط اكثرية منظمات الحزب وجماهيره فحسب ، بل ويثير ، في الوقت نفسه ، لدى القوى التقدمية والحليفة في بلادنا وفي العالم العربي ، شكوكا مشروعة حول هذا السلوك الموجه ضد وحدة فصيلة جدية من الفصائل الثورية في بلادنا ، ضد وحدة الحزب الشيوعي السوري .

ان مسؤولية تاريخية كبرى تقع على عاتق كل من يصر على متابعة هذا النهج الذي يكرس الانقسام ويضع العراقيل في وجه اية محاولات توحيدية يبذلها الحزب واصدقاؤه . والكثيرون يتساءلون عن اسباب شق الحزب ودوافعه . ان الشيوعيين يبحثون عن نقاط الالتقاء مع القوى التقدمية ويدعون الى التعاون معها على اساس هذه النقاط في جبهة وطنية تقدمية ، فلماذا يلجأ الانقساميون الى البحث عن نقاط الافتراق والخلاف مع رفاقهم في الحزب ولمصلحة من يجري ذلك ؟ اننا اذ ننطلق من موقف الوحدة ونتوجه الى رفاقنا طالبين منهم مرة اخرى العودة الى الحزب والنضال في داخله ، فلاننا ندرك ان في الامكان حل الخلافات داخل [illegible]

اي شعار او ستار ، من شأنه ان يلحق الاضرار بقضية الجبهة الوطنية التقدمية والنهج الوطني التقدمي في بلادنا ، وبقضية النضال لازالة آثار العدوان وعودة الشعب العربي الفلسطيني الى بلاده وتقرير مصيره على ارضه ، وبقضية النضال من اجل الاشتراكية والوحدة العربية .

واذ يشغل حزبنا الشيوعي السوري مكانه النضالي بين الفصائل الثورية والتقدمية ، متمتعا بهيبة ونفوذ جماهيريين سواء في بلادنا او في النطاق العربي ، يدرك انها كلها كانت ثمرات تضحيات جمة بذلها شهداؤه ومناضلوه في مختلف المعارك الوطنية والطبقية . وكذلك يدرك ان بيان ٣ نيسان في مثابة ضربة وجهت ليس الى هذه الهيبة الجماهيرية ، وحاضر الحزب ومستقبله فحسب ، بل انما ايضا تنكر لتاريخه ، ولكل الجهود والتضحيات . وطبيعي جدا ، اذا ، ان تبدي الاحزاب الشيوعية العربية الشقيقة والاحزاب الصديقة ، التي اتيح لها الاطلاع على اخر تطورات الازمة، ان تبدي قلقها العميق واهتمامها لدرء الانقسام وصيانة وحدة الحزب الشيوعي السوري .

لقد كان المجلس الوطني لحزبنا الذي انعقد في اواخر تشرين الثاني ١٩٧١ في حضور ومساهمة ثلاثة احزاب شيوعية شقيقة (الحزب الشيوعي العراقي ، والحزب الشيوعي اللبناني، والحزب الشيوعي الاردني) خطوة مهمة وجدية في طريق صيانة الوحدة . ان التوصيات التي صدرت عنه في الاجماع والتي ساهمت في صياغتها وفود الاحزاب الشقيقة الثلاثة ، كانت في مثابة تجسيد عملي وجدي لسبل حل ازمة حزبنا . وكان الحزب يسير في تحقيق هذه القرارات ، وامكن الاتفاق على القضايا الفكرية المعلقة في مشروع البرنامج السياسي وكان مستعدا للبحث في القضايا التنظيمية في ٥ نيسان وقد عرقل ذلك بيان ٣ نيسان الانقسامي . ان صدور هذا البيان في مثابة خروج عن اجماع الحزب ، وهو هروب ورفض لكل المساعي الممكنة لمعالجة ازمة الحزب الفكرية والتنظيمية .

ان قضية صيانة وحدة حزبنا الشيوعي السوري ترتدي حاليا اهمية بالغة سواء على النطاق الداخلي او العربي او الدولي .

ان وحدة حزبنا الشيوعي السوري على اساس الماركسية اللينينية والاممية البروليتارية ضرورة اساسية ليقوم الحزب بواجبه ودوره ، مع باقي القوى الوطنية والتقدمية ، في التصدي للهجمة الامبريالية الصهيونية الرجعية ، وفي تعزيز الصداقة العربية السوفياتية سندنا الاساسي في النضال الحازم لطرد المحتلين وازالة آثار العدوان الاسرائيلي ، ومن اجل دعم قضية الشعب العربي الفلسطيني في نضاله من اجل العودة الى وطنه وتقرير مصيره في ارض الوطن ، وفي سبيل المساهمة مع منظمات العمل الفدائي في كفاحها البطولي ضد الاحتلال . ان تعزيز الطريق التقدمي الذي اختارته سوريا العربية ، طريق التطور اللارأسمالي طريق النضال من اجل الاشتراكية والوحدة العربية ، والعمل على جعل الجبهة الوطنية التقدمية ، التي تأسست اخيرا ، تلعب دورها المهم في حياة البلاد ، من اجل حل هذه القضايا الكبرى يتطلب وحدة القوى الثورية ، وهذا في الضرورة يتطلب العمل على صيانة وحدة حزبنا الشيوعي ونبذ كل المساعي الرامية الى فصم وحدته التي لن يستفيد منها غير عناصر الردة المضادة ، والقوى الرجعية في بلادنا .

ان الاجتماع الموسع للجنة المركزية للحزب الشيوعي السوري يتوجه بنداء مخلص الى كل منظمات حزبنا والى كل [illegible]



سابا يوضح في مؤتمر صحافي

— تتمة المنشور في الصفحة ٥ —

القانوني هو لحساب الضرائب والرسوم خصوصا الرسوم الجمركية للمستوردات المحررة بالعملات الاجنبية . مثلا استورد احد الاشخاص بضاعة بمئة دولار ، على هذه البضاعة رسم نسبي قيمته ١٠ في المئة . على اي اساس تحول الجمارك هذه الفاتورة الى ليرات لبنانية حتى يتم دفع الـ ١٠ في المئة كرسم جمركي ؟

وجدنا انه افضل من ان يجري احتساب سعر يختلف يوما عن يوم حسب السوق لاحتساب الجمارك وحتى لا نخلق بلبلة عند التجار ، وجدنا انه من الافضل ان نعتمد سعرا انتقاليا قانونيا هو اقرب ما يكون الى السعر في السوق الحرة ، اعني ٣٠٨ . فعندما يستورد التاجر بضائع بمئة دولار تحسب هذه البضائع على انها توازي قيمتها بالليرات اللبنانية ٣٠٨ ليرات ويدفع الرسم النسبي على اساس كذا في المئة من ٣٠٨ ليرات لبنانية ، انما في الواقع يكون التاجر دفع ٣٢٠ قرشا او ٣٢٧ قرشا كما كان في السابق .

اذا استعمال السعر الانتقالي القانوني هو في الواقع لعمليات حسابية فقط في حسابات القطاع العام ولحساب الضرائب والرسوم الجمركية على المستوردات المحررة بالعملات الاجنبية.

اسباب تحديد السعر الانتقالي

وتساءل الوزير سابا : ما هي العوامل التي حدت الحكومة على ارسال مشروع القانون موضوع البحث الى المجلس النيابي ؟

ينص قانون النقد والتسليف على انه ريثما يحدد سعر رسمي لليرة اللبنانية بالنسبة الى الذهب يمكن وزير المال ان يحدد ما سمي سعرا انتقاليا قانونيا لليرة اللبنانية بالنسبة الى الدولار . اذا هنالك اجراء موقت في قانون النقد والتسليف سمح لوزير المال بأن يحدد سعر الليرة اللبنانية بالنسبة الى الدولار ريثما يتم تحديد سعر الليرة اللبنانية بالنسبة الى الذهب .

والمادة ٢٢٩ اعطت وزير المال هذا الحق ، لكن هذه المادة اعتمدت على سعر للدولار بالنسبة الى الذهب يساوي ٠،٨٨٨٦٧١ . غرام ذهب خالص للدولار . اعني هذه قيمة الدولار بالذهب عندما وضع قانون النقد والتسليف موضع التنفيذ وقالت لوزير المال ان يحدد سعرا انتقاليا لليرة اللبنانية بالنسبة الى الدولار على اساس ان هذا الدولار يساوي كذا غراما من الذهب . وقالت المادة ٢٢٩ ان هذا السعر الانتقالي القانوني هو اقرب ما يكون الى السعر الحقيقي في السوق الحرة . وبناء على هذه المادة صدر القرار ٤٨٠٠/١ في تاريخ ٣٠ كانون الاول ١٩٦٤ الذي حدد بموجبه سعر انتقالي قانوني لليرة اللبنانية بالنسبة الى الدولار المساوي كذا ذهبا ، واصبح هذا السعر نافذا ولا يزال نافذا اعتبارا من اول كانون الثاني ١٩٦٥ .

حدد السعر الانتقالي القانوني في ذلك الحين بـ ٣٠٨ قروش للدولار لان ٣٠٨ قروش في ذلك الوقت كانت اقرب ما تكون الى سعر السوق الحرة . اعني الـ ٣٠٨ قروش التي حددت في ذلك الوقت كانت في الواقع اقرب ما تكون الى سعر الليرة اللبنانية بالنسبة الى الدولار في السوق الحرة .

واعتمد هذا السعر منذ اول ١٩٦٥ وما زال معتمدا . اعتمد في حسابات الدولة الرسمية وفي حسابات الضرائب والرسوم الجمركية .

ما الذي جعلنا نطلب نصا تشريعيا جديدا اليوم ؟

تعرفون ولا شك ان حكومة الولايات المتحدة الاميركية اتخذت اجراءات عدة لتحسين وضع الدولار كعملة مالية وفي الاسواق المالية. بدأت هذه الاجراءات في منتصف آب ١٩٧١ واستمرت في كانون الاول ١٩٧١ وانتهت رسميا الى خفض سعر الدولار بالنسبة الى الذهب. وعمل بذلك رسميا في الولايات المتحدة ابتداء من ٨ ايار ١٩٧٢ الساعة ١٢ ظهرا بتوقيت واشنطن .

فعلى هذا الاساس اعلنا رسميا بهذا الخفض للدولار . كان الاعلام من الحكومة الاميركية ومن صندوق النقد الدولي الذي نحن اعضاء فيه ، وعليه كان مشروع القانون في ١٠ ايار ١٩٧٢. الذي حدث بعد تغير سعر الدولار بالنسبة الى الذهب رسميا هو الآتي :

المادة ٢٢٩ اعتمدت على سعر للدولار بالنسبة الى الذهب ، اصبح ابتداء من ٨ ايار ١٩٧٢ مختلفا . لم يعد هذا السعر قائما. اعني ٠،٨٨٨٦٧١ . غرام من الذهب الخالص اصبحت اليوم اقل مما كانت وذلك ابتداء من ٨ ايار ١٩٧٢ .

فاذا اردنا ان نحدد السعر الانتقالي لليرة اللبنانية بالنسبة الى الدولار ، فالدولار اصبح اليوم مختلفا عن سعره بالنسبة الى الذهب عما كان وعلينا ان نغير النص التشريعي الذي ورد في المادة ٢٢٩ من قانون النقد والتسليف حتى نتمكن من اعتماد سعر انتقالي قانوني جديد يرتكز على الدولار بقيمته الجديدة بالذهب والتي تعدلت فقط ابتداء من ٨ ايار ١٩٧٢ رسميا .

معاملات القطاع الخاص

واريد ان اؤكد هنا على امور قد تهم الرأي العام منها ان اي تبديل للسعر الانتقالي القانوني لن يؤثر في المعاملات التجارية من حيث السعر .

اما في ما يتعلق بالضرائب والرسوم فهنالك نص صريح في المادة ٢٢٩ من قانون النقد والتسليف في فقرتها الرابعة يقول : « ان اي تعديل او تطبيق لسعر انتقالي جديد لليرة اللبنانية يجب الا يؤدي الى زيادة في الضرائب والرسوم على المعاملات المحررة في العملة الاجنبية » .

وقال : اذا صدر مشروع القانون بالشكل الذي ارسل فيه الى المجلس النيابي فان الحكومة ستعمد الى تحديد سعر انتقالي جديد لليرة اللبنانية واني اسمح لنفسي بأن اقول اليوم وانه بالنظر الى المعلومات المتوافرة لدينا عما ستكون عليه حالة سوق القطع في لبنان في المستقبل القريب ، فان السعر الانتقالي القانوني سيكون نحو ٣٠٨ او بكلام اصح لا نرى اليوم مبررات لان نعدل السعر الانتقالي القانوني بالنسبة الى الدولار (٣٠٨ قروش) .

وبما ان سعر العملات الاجنبية تعدل بالنسبة الى الدولار فسيجري التعديل بالنسبة الى العملات الاجنبية وقيمتها بالنسبة الى الدولار . وهذا التعديل الذي سيحدث لن تنتج منه اي زيادة في الضرائب والرسوم الجمركية تماما كما حدث عندما طبق السعر الانتقالي الحالي اي ٣٠٨ قروش في اول ١٩٦٥ . وقبل ان يطبق سعر ٣٠٨ كان يطبق ٢١٩ او ٢٢٠ قرشا ، وكانت تستوفى الضرائب والرسوم على اساس ٢٢٠ قرشا . وعندما طبق ٣٠٨ خفضت الرسوم الجمركية بمعدل نسبي بحيث ان العبء الضريبي الفعلي على المستوردات بقي هو نفسه .

الاسئلة والاجوبة

وفي مجال الرد على الاسئلة قال الوزير سابا :

لا يمكن ان يكون هذا الاجراء سريا اولا باعتباره يستوجب نصا تشريعيا .

س — هل من عقبات تحول دون ربط سعر الليرة بالذهب بدلا من ان يربط بالدولار ؟

ج — ربط سعر الليرة بالذهب يعني حسب انظمة صندوق النقد الدولي ان لبنان اصبح ملزما بمساندة هذا السعر الجديد وانه لا [illegible]

لبنان يربح من اعادة النظر في السعر الانتقالي لليرة قال :

نربح ، وبأي معنى ؟ نربح دفتريا اي ان الذهب الذي لدينا اليوم ، تقيمه وحتى يصدر مشروع القانون بـ [..] دولارا « الاونصة تروى » للسـ[..] ٣٠٨ . اصبح اليوم بعد هذا التـ[..] ثمن « الاونصة » ٣٨ دولارا اي ا[..] ارتفع ٣ دولارات . اذا اعتبرنا السعر الجديد سيبقى ٣٠٨ مثلا فـ[..] ذلك ان سعر الذهب ارتفع بالنسـ[..] الى الليرات اللبنانية اي ان الـ[..] الذي كان عندنا ووزنه كذا اصبح قيمته بالليرات اللبنانية اكثر مما [..] في السابق وهذا على الحساب والـ[..] اي زيادة في الدولار وزيادة في الـ[..] اللبنانية على اساس الدفتر . ان الـ[..] كوزن لم يزل ذاته ، قيمته بـ[..] ارتفعت ، واذا بقي سعر الليرة ثـ[..] ٣٠٨ فان قيمته ايضا بالنسبة الى الـ[..] اللبنانية ايضا ارتفعت بالنسبة نفـ[..]

وقال الوزير سابا : سعر الـ[..] اللبنانية بالنسبة اليك والي والـ[..] التاجر والسائح سيبقى كما تحـ[..] عوامل العرض والطلب بغض النظر [..] اي قانون او اي قرار يصدر عن [..] المال . وسئل : هل يمكن ان يـ[..] ذلك الى خفض القيمة الشرائية لليـ[..] فاجاب : ابدا ، وهذا النص لا يؤ[..] قيمة الليرة اللبنانية الشرائية [..] الخارج .

وسئل ايضا : لماذا حددت مهـ[..] ستة اشهر لتعديل السعر الانتقـ[..] الجديد ؟

فاجاب : لاننا اعتبرنا انه قبل [..] نحدد سعرا جديدا انتقاليا يلزمنا [..] حدها الاقصى ستة اشهر حتى نـ[..] عوامل العرض والطلب في السوق [..] اي اساس ستستقر لنتمكن من تحـ[..] السعر الانتقالي ويكون الاقرب [..] السعر الحقيقي في السوق الحرة [..] نص عليه القانون .

وردا على سؤال يتعلق باحصاء[..] مصرف لبنان ونشرها قال :

ان المصارف المركزية العالمية اعتـ[..] طريقتين حسابيتين بعد كانون الا[..] ١٩٧١ : حساب بالسعر الرسمي ا[..] ٣٥ دولارا للاونصة ووضعت ملاحظ[..] بانه اصبح هنالك خفض فعلي الى [..] دولارا الاونصة على حساب جديد .

وحساباتنا تصبح على هذا الاسا[..] وكان لا يمكن لمصرف لبنان ان يعيد تـ[..] موجوداته بالدولار والذهب على اسا[..] السعر الجديد للدولار بالنسبة الـ[..] الذهب قبل ان يبلغنا رسميا صندوق النقد الدولي ان هذا الاجراء اصبـ[..] فعليا . وقد وجه الينا الانتقاد من غـ[..] حق على هذا التأخير لانه لو سبقنـ[..] هذا الاجراء لوقعنا في خطأ لان السـ[..] الرسمي الجديد للذهب لم يعمل بـ[..] اعتبارا من كانون الاول ١٩٧١ بل عـ[..] به اعتبارا من ظهر ٨ ايار ١٩٧٢ .

واعود فاكرر القول ان السـ[..] الانتقالي القانوني لا يؤثر على قيمة الليـ[..] اللبنانية بالنسبة الى العملات الاجنـ[..] والذي يحدد ذلك هو ميزان المدفوعا[..] اللبناني الذي هو في حالة فائض .

وهناك شيء آخر اريد ان اوضحه ما يتعلق بالخسارة التي قيل انها تلحـ[..] بالخزينة . في الواقع عندما كان سعر الدولار ٣٢٧ في السوق كان المستورد يستورد مثلا بضاعة بـ ١٠٠ دولار ويدفع عليها فعليا ٣٢٧ ليرة لبنانية وفي الجمرك تقيم هذه البضاعة بـ ٣٠٨ [illegible]

الصحة تخضع بيع الادوية المسكنة للرقابة

قررت وزارة الصحة العامة اخضاع بيع بعض الادوية المسكنة والمهدئة للرقابة . وتطلب الوزارة عدم بيع هذه العقاقير الا بموجب وصفات طبية على ان يحتفظ الصيادلة بهذه الوصفات مدة خمس سنوات . وقررت الوزارة تكليف مفتشي الصيدلة التابعين لها القيام بجولة واسعة للتأكد من ذلك حسب السجلات الخاصة لهذه الغاية .

مليون ونصف مليون لمجلس السياحة

صدر مرسوم باعطاء المجلس الوطني لانماء السياحة مبلغ مليون و ٤٢٥ الف ليرة من اصل حصة الدولة من عائدات الكازينو لتحسين السياحة والاصطياف والاشتاء .





...يون الشماليون يتغلغلون في منطقة سايغون
...مهيداً للهجوم على عاصمة فيتنام الجنوبية
...ي: الطائرات الأميركية هدمت السدود

... ١ أيار – وصف ، ...غلت حملة الفيتناميين ...ة يومها الرابع ...و واضحاً الان ان ... الشمالية تستعد ... المرتفعات العليا في ... على مدينة كانتوم ، ...ي منطقة سايغون ... العاصمة الفيتنامية الجنوبية .

وكان المسرح الرئيسي اليوم للعمليات الحربية مدينة آن لوك التي تبعد مسافة ٩٠ كيلومتراً الى الشمال من سايغون .

وقد صبت القوات الفيتنامية الشمالية قذائفها على المواقع الفيتنامية الجنوبية في آن لوك بينما هاجمت قاذفات القنابل الاميركية من نوع ب ٥٢ القوات الشمالية التي تحاصر المدينة منذ ستة اسابيع .

واصبحت المدينة مدمرة تدميراً كاملاً من جراء المعارك العنيفة التي دارت في ضواحيها وفي بعض اجزائها .

وقال اليوم ضابط ميدان في قرية تشون ثانه التي تبعد مسافة ٣٥ كيلومتراً الى الجنوب من آن لوك ، انه لا تزال هناك دبابتان او ثلاث في المدينة تهدد المواقع الحكومية .

وتحول نيران فيتنامية شمالية ارضية دون اقتراب طائرات الهليكوبتر الفيتنامية الجنوبية .

وقالت مصادر في سايغون ان اكثر من ١٠٠٤٥٠٠ قذيفة شيوعية اطلقت على آن لوك في الساعات الاربع والعشرين الماضية . وقامت القاذفات الاميركية الضخمة من نوع ب ٥٢ باحدى وعشرين غارة ضد المواقع الفيتنامية الشمالية حول آن لوك خلال الفترة نفسها التي انتهت ظهر اليوم ، وهو رقم قياسي .

منع التجول في سايغون

من جهة اخرى امرت الحكومة في سايغون اليوم باغلاق الحانات والمقاهي ومنعت اقامة الحفلات الموسيقية والبرامج الترفيهية بموجب حالة الطوارىء التي اعلنها الرئيس نوين فان ثيو يوم الثلثاء ، وقالت « وكالة انباء فيتنام » الرسمية ان منع التجول الذي اعلن امس من العاشرة مساء الى الخامسة صباحاً سيصبح ساري المفعول اعتباراً من يوم غد .

تهديم السدود في فيتنام الشمالية

● في هانوي اعلنت الاذاعة ان القنابل الاميركية اصابت قلب الحي التجاري في هانوي وهدمت السدود التي تحمي جزءاً من البلاد من مياه فيضان النهر الاحمر واحدثت اضراراً جسيمة في طريق رئيسية تؤدي الى المطار .

وقالت ان القنابل ، التي القتها الطائرات الاميركية في الغارات الجوية يوم الاربعاء ، اصابت المباني حول بحيرة هوان كيم وان الصواريخ ، التي اطلقتها الطائرات المغيرة ، اشعلت النار في الموقع التاريخي في هوان كيم .

وذكرت ان قنابل وصواريخ اخرى اصابت شارع جيالام وسدود النهر الاحمر ، عند مشارف المدينة .

واعلنت الاذاعة ايضاً ان قنابل وصواريخ اطلقت على كنيسة «اي مو» وعلى مستشفى لم تذكر اسمه في هانوي . وزادت ان المستشفى اصيب وتضرر ، لكن « الاطباء ومساعديهم والمرضات واصلوا القيام بواجباتهم بهدوء ، فيما كانت ارض المستشفى تهتز تحت اقدامهم ، وحالوا دون وقوع خسائر كبيرة في الارواح » .

وقالت الاذاعة ان ثلاثة طوابق من بناية البعثة الاقتصادية الصينية الشعبية اصيبت وتضررت .

اصابة سفينة سوفياتية ؟

وذكرت الاذاعة ايضاً ان سفينة سوفياتية اصيبت باضرار جسيمة وجرح ربانها وقتل احد ملاحيها عندما هاجمت طائرات اميركية ميناء كوا اونغ الفيتنامي الشمالي يوم الاربعاء الماضي .

نيكسون جازف كثيراً ... فيتنام الشمالية

... ١١ أيار – من ...علوف :

...يس نيكسون القاضي ...شمالية خطوة جريئة ... جديداً للحرب .

... ان خطة الرئيس ... عدم تدخل الاتحاد ...سوفياتي في الاسابيع ... تخفيف حدة الهجوم ... وقد تقنع هانوي ...عات للوصول الى ... في ١٩٥٤ و١٩٦٢ . ...عرض الاميركي للسلام ... اذ يقضي بانسحاب ... المتبقية في فيتنام ...خلال ٤ اشهر ، شرط ...ف اطلاق النار ، مع ...

...ي يعني ان قوات ...بقى في الاراضي التي ...وم الحالي من دون التعرض الى قصف جوي ومع استمرار ورود الاسلحة التموينية . لكن المعلومات الواردة من باريس الى واشنطن تفيد ان فيتنام الشمالية لا تثق بالوعود الاميركية ، وان الولايات المتحدة لن تدعم حكومة الرئيس ثيو في سايغون بعد انسحاب قواتها .

نيكسون جازف

وكانت اشارة نيكسون في خطابه الى ان الولايات المتحدة لن تسمح بانتصار فيتنام الشمالية لان ذلك سيشجع دولاً اخرى في الشرق الاوسط او اوروبا على القيام بحرب ، كانت – كما اعتبرها الديبلوماسيون هنا – موجهة الى الناخبين اليهود لتطمينهم الى ان الولايات المتحدة لن تسمح بتجدد القتال في الشرق الاوسط .

من جهة اخرى يدرس الاستراتيجيون الاميركيون مفعول قرار نيكسون ويقولون انه جازف كثيراً من دون ان تؤدي خطوته الى اي ربح مباشر على صعيد الحرب . ويضيف هؤلاء ان السياسة التي بدأها نيكسون قبل ٣ اعوام ، والتي تقضي بالتقارب مع الاتحاد السوفياتي والصين قد تتضرر ، كما قد يتوقف الاتفاق حول تحديد استعمال الصواريخ النووية والتي ينتظر ان يعلن عنه خلال زيارة نيكسون الى موسكو في ٢٢ ايار .

رد الفعل الداخلي

على الصعيد الداخلي ، اعتبر عدد كبير من السياسيين الاميركيين خطوة نيكسون « خطرة ومغامرة » اذ صرح السناتور مايك مانسفيلد بعد عودته من الصين بانه « يبدو ان الحرب ستشتعل مجدداً » . كما اعلن المرشحان الديموقراطيان لانتخابات الرئاسة السناتوران همفري وماكغفرن معارضتهما لغم موانىء فيتنام الشمالية .

ونشر في صحيفة «واشنطن بوست» التي صدرت امس اعلان على نصف صفحة يدعو همفري وماكغفرن وماكلوسكي والسناتور ادوارد كينيدي والسناتور وليم فولبرايت والسناتور ادموند موسكي والسناتور توفي والسناتور مارتكي ، باسم الشعب الاميركي ، الى ادانة « العدوان الفيتنامي الشيوعي » ويقول الاعلان : « المطلوب فقط من هؤلاء السياسيين ايقاف ادانة بلدنا » . ويضيف : « المطلوب من جميع الاميركيين ادانة العدو ودعم الولايات المتحدة وابلاغ فيتنام هذا الواقع » .

من جهة اخرى لا تبدو حركة الطلاب والحركات الداعية الى السلام ووقف الحرب الفيتنامية ناشطة كثيراً ، كما كانت لدى غزو كمبوديا . وقد يعود ذلك الى ان لا ضحايا اميركيين كثيرين الان . ويؤيد معظم الاميركيين خطوة نيكسون اذا كانت ستؤدي الى « حل للازمة وانسحاب مشرف » للاميركيين من الهند الصينية .

شهادة سوفياتية ...

« لعائلة تران هوو اربعة اطفال . وقد جرحوا جميعاً خلال الغارة البربرية التي قام بها الطيران الاميركي على هايفونغ في ١٦ نيسان ١٩٧٢ » . هذا هو كلام الصورة كما وزعته وكالة « نوفوستي » .

وزعت وكالة انباء « نوفوستي » السوفياتية صوراً من الجانب الفيتنامي الشمالي في الحرب . من هذه الصور ما يظهر ضراوة القصف الاميركي الجوي لميناء هايفونغ المحاصر ، ومنها ما يظهر اسلحة مختلفة تملكها قوات هانوي وتستخدمها في حملتها الشاملة على القوات الفيتنامية الجنوبية والاميركية . ويأتي توزيع هذه الصور ، كشهادة من الجانب السوفياتي على ما يجري في فيتنام ، بعد يوم من صدور بيان للحكومة السوفياتية يطالب بفك الحصار عن فيتنام الشمالية فوراً .





احدى وحدات الصواريخ التابعة للجيش الفيتنامي الشمالي .



دبابة تابعة لقوات الفيتكونغ تطلق النار على المواقع الفيتنامية الجنوبية .



بعض الغنائم التي كسبتها قوات فيتنام الشمالية خلال حملتها .

انتقل الى رحمته تعالى المأسوف عليه

احمد محمد معصراني

والد فوزي وفتحي

وسيصلى على جثمانه الطاهر ظهر اليوم السبت ١٣ ايار في جامع الشهداء حيث يوارى الثرى .

التعازي قبل الدفن وبعده وفي الثالث والاسبوع في منزل الفقيد في محلة شوران ، قبالة الحمام العسكري ، بناية طحان ، الطبقة الثانية .

انتقلت الى رحمته تعالى المأسوف عليها

الحاجة خيريه سلمى

حرم ابرهيم هاشم (ابو شريف) ووالدة شريف وحسن وهاني وسميح وشريفة ارملة المرحوم عباس حلاوي (ام سمير) وليلى زوجة علي حب الله

ينقل جثمان الفقيدة من منزلها في بناية تلفيو ، خلف القناة ٧ ، تلة الخياط الساعة التاسعة صباح اليوم السبت ١٣ ايار ويصلى على روحها الطاهرة ظهراً في النادي الحسيني في صور .

تقبل التعازي بعد الدفن ويوم الاحد ١٤ ايار في صور للرجال في منزل الحاج حسن حب الله وللنساء في منزل شقيقها المرحوم ابرهيم سلمى . وفي بيروت في منزل الفقيدة ايام الاثنين والثلثاء والاربعاء ١٥ و١٦ و١٧ ايار .

الرجاء اعتبار هذه النشرة اشعاراً خاصاً .

قداس وجناز

لمناسبة مرور اربعين يوماً على وفاة المرحوم

كامل جورج بطحيش

يقام قداس وجناز اليوم السبت ١٣ ايار ، الساعة السادسة مساء ، في كنيسة سيدة الملائكة في شارع بدارو . عائلة الفقيد تدعو الاهل والاصدقاء الى الاشتراك معها في الصلاة عن نفسه وترجو اعتبار هذه النشرة بمثابة اشعار خاص .

قداس وجناز

تصادف غداً الاحد ١٤ ايار ، ذكرى مرور اربعين يوماً على وفاة المرحوم

فرج الله زخيا سرور

فيقام الساعة العاشرة قبل الظهر قداس وجناز عن نفسه في كنيسة السيدة في درعون ، حريصا .

الرجاء اعتبار هذه النشرة كدعوة خاصة .

قداس وجناز

يقام في كنيسة مطرانية الروم الكاثوليك ، طريق الشام ، قداس وجناز عن نفس المرحومة

جنفياف اشيل فلاجيلا

ارملة المرحوم جان اسكندر طنبرجي غداً الاحد ١٤ ايار ، الساعة الثانية عشرة ظهراً .

عائلة الفقيدة تدعو الاهل والاصدقاء الى الاشتراك معها في الصلاة عن نفسها وترجو اعتبار هذه النشرة بمثابة اشعار خاص .

يقام الساعة العاشرة صباح غد الاحد ١٤ ايار ، في كنيسة سيدة النياح للروم الارثوذكس في رأس بيروت ، قداس وجناز عن نفس المرحوم

حليم سعد فرحة

المتوفى في المهجر

شقيقة الفقيد الماز ارملة المرحوم داود جبارة واولادها سامي وحبيب وفواز ونواف وروزه ونسيمه والزوتهي وجورجيت وعائلاتهم يدعون الاهل والاصدقاء الى مشاركتهم في الصلاة واعتبار هذه النشرة كدعوة خاصة .

تقبل التعازي في باحة الكنيسة .

قداس وجناز

جوزف توفيق خالد واليس زوجة جوزف نونوتريز زوجة غوستاف معوض ولودي زوجة جورج ابو شقرا وجاكلين زوجة حنا عواد وعائلاتهم يدعون الاهل والاصدقاء الى مشاركتهم في الصلاة عن نفس والديهم المرحومين

توفيق يوسف خالد

وزوجته

زلفا ايوب ابي راشد

غداً الاحد ١٤ ايار ، الساعة الثانية عشرة ظهراً في كنيسة مار يوسف الرعائية (الحكمة) .

يرجى اعتبار هذه النشرة بمثابة دعوة خاصة .

لمناسبة مرور اربعين يوماً على وفاة المرحومة

ليلى ديب الرومي

زوجة جورج خزاعي الاسود

يقام غداً الاحد ١٤ ايار ، في كنيسة مار نهرا في فرن الشباك الساعة العاشرة قداس وجناز لراحة نفسها . تقبل التعازي في باحة الكنيسة وفي منزل الفقيدة في المصيطبة ملك ديب الرومي .

الرجاء اعتبار هذه النشرة بمثابة اشعار خاص .

قداس وجناز

لمناسبة مرور اربعين يوماً على وفاة المرحوم

اسعد سعيد عقل

يقام غداً الاحد ١٤ ايار ، الساعة العاشرة صباحاً في كنيسة مار ميخائيل ، طريق النهر ، قداس وجناز لراحة نفسه .

عائلة الفقيد تدعو الاهل والاصدقاء الى مشاركتها في الصلاة عن نفسه وترجو اعتبار هذه النشرة بمثابة اشعار خاص .

تصادف غداً الاحد ١٤ ايار ذكرى مرور عام على وفاة المرحوم

بولس نصري اليان

فيقيم اهل الفقيد قداساً وجنازاً لراحة نفسه في كنيسة مار ساسين ، في بيت مري . الساعة الحادية عشرة .

الرجاء اعتبار هذه النشرة دعوة خاصة .

يقام الساعة العاشرة صباح غد الاحد ١٤ ايار قداس وجناز عن نفس المرحوم

فايز مارون الجبيلي

في كنيسة السيدة سن الفيل .

الرجاء اعتبار هذه النشرة اشعاراً خاصاً .

قداس وجناز

يحتفل في كنيسة مار انطونيوس في بيت شباب بقداس وجناز عن نفس المرحومة

ماريا يوسف جبر

ارملة المرحوم طوبيا مسعد الاشقر الساعة العاشرة صباح غد الاحد ١٤ ايار .

اهل الفقيدة يرجون الاهل والاصدقاء اعتبار هذه النشرة اشعاراً خاصاً .

يقام غداً الاحد ١٤ ايار ، في التاسعة صباحاً ، قداس وجناز لراحة نفس المرحوم

حنا طانيوس المير

والد جوزف وغابي وايلسي وماري تريز زوجة جورج فرا .

لمناسبة مرور ٤٠ يوماً على وفاته .

وذلك في كنيسة مار انطونيوس في زحلة ، حارة الراسية .

اهل الفقيد يدعون الاهل والاصدقاء الى مشاركتهم في الصلاة ويرجون اعتبار هذه النشرة بمثابة اشعار خاص .

في التاسعة والنصف قبل ظهر غد الاحد يقام قداس وجناز لراحة نفس المرحوم

عبدالله شمو ملو

في كنيسة مار جرجس للسريان الارثوذكس في زحلة .

ارملة الفقيد وعائلته واشقاؤه يدعون الاهل والاصدقاء الى مشاركتهم في الصلاة عن نفس فقيدهم ويرجون اعتبار هذه النشرة بمثابة اشعار خاص .

ذكرى اربعين

يقام الساعة السادسة والنصف مساء اليوم السبت ١٣ ايار قداس وجناز عن نفس المرحوم

عبيدو رزق رزق الله

في مطرانية الروم الكاثوليك ، طريق الشام . الرجاء اعتبار هذه النشرة كدعوة خاصة .

شكر على تعزية

آل الزعتري يتقدمون بخالص الشكر والامتنان من كل من تفضل بمواساتهم في فقد والدهم المرحوم

احمد مصطفى الزعتري

والد مصطفى وابرهيم ومحمد سواء بحضورهم او ببرقياتهم او بارسال الاكاليل ويسألون الله الا يفجعهم بعزيز .

شكر على تعزية

ارملة المرحوم انطوان سعد وافراد عائلة سعد يشكرون جميع من آساهم في وفاة فقيدهم المرحوم

انطوان سعد

ان كان بالحضور او بارسال البرقيات راجين الله الا يفجعهم بعزيز .

الرجاء اعتبار هذه النشرة بمثابة اشعار خاص .

ذكرى اسبوع

تصادف اليوم السبت ١٣ ايار ذكرى مرور اسبوع على وفاة المرحوم

محمد وحيد تسابحجي

شقيق موفق وتيسير ومحمد

فتتلى آي من الذكر الحكيم عن روحه في منزل الفقيد ، شارع كورنيش المزرعة ، مقابل السفارة الروسية ، بناية سيف . تقبل التعازي للسيدات طوال اليوم وللرجال ابتداء من الساعة الخامسة .

ذكرى اربعين

تصادف غداً الاحد ١٤ ايار ذكرى مرور اربعين يوماً على وفاة المرحوم

مالك محمد مطر

شقيق فضل وانيس وعوني والمرحوم خضر .

فتتلى آي من الذكر الحكيم في الزرارية ، قضاء صيدا ، في النادي الحسيني ، الساعة العاشرة صباحاً .

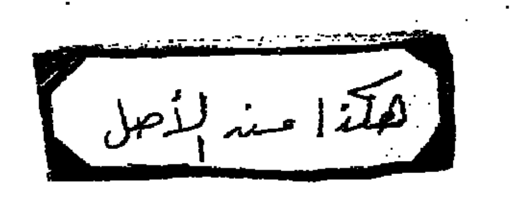
الرجاء اعتبار هذه النشرة بمثابة دعوة خاصة .

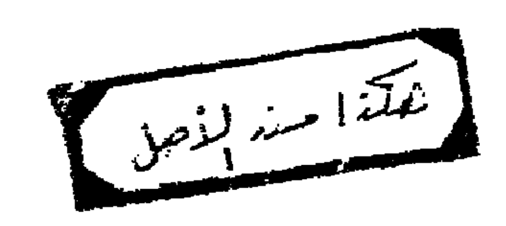
ذكرى سنة

لمناسبة مرور سنة على وفاة ولدهما

انطوان دمياني

جورج دمياني وقرينته يدعوان الاهل والاصدقاء الى الاشتراك معهما في القداس الذي يقام غداً الاحد ١٤ ايار ، الساعة العاشرة والنصف ، في كنيسة القديس فرنسيس للآباء الكبوشيين ، شارع الحمراء .









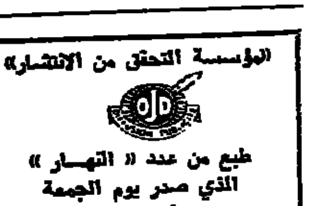


البطريرك بيمن يبدي اعجابه بمعبد جوبيتر

زحلة – « النهار » :

امس زار البطريرك بيمن البقاع وتوقف أمام معبد جوبيتر في بعلبك مبديا اعجابه به . وفي شتوره رد على المحتفين به بكلمة دعا فيها الى توحيد جهود الدول العربية « لتخليص الاراضي المقدسة » . وفي المساء حضر في بيروت استقبالا اقامه له السفير السوفياتي السيد سرفار عظيموف .

«المؤسسة التحقق من الانتشار»



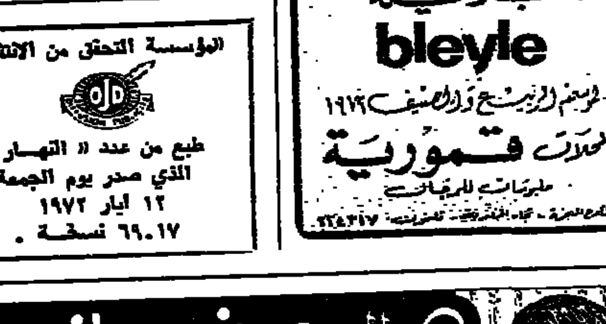
طبع من عدد « النهار »
الذي صدر يوم الجمعة
١٢ ايار ١٩٧٢
٦٩.١٧ نسخة .

لحياة اطول

الافضل ان تدخن مع مبسم سيجارة مهما يكن نوعه

لا تنتظر ان يمنعك الطبيب عن التدخين . فالطبيب لم يستطع ولن يستطيع منع نفسه . وسئل ابو النواس : اذا مات قريب لك اين تمشي في جنازته ؟ فاجاب بكل بساطة : المهم الا اكون انا في النعش . ويقول المثل « اشته ما تطلب نفسك لكن البس على ذوق الناس » . لكن من لم يتضايق من السيجارة ؟ تجرب التخفيف فلا تستطيع . ولغاية اليوم تحاول مصانع السجائر ايجاد فلتر فعال لازالة ضرر السيجارة على طريقة النارجيلة التي اشتهر بها اللبنانيون والشرقيون الا ان محاولاتها لا تزال اماني . بعد ان تجرب كل انواع السجائر جرب « اكوافلتر » شرط ان تستعمله حسب الاصول . اي اطرد الماء من بز الاكوافلتر لدى استعماله للمرة الاولى واقفل العلبة على بقية البزاز حتى لا تنشف من الماء فيكفيك البز الواحد من الاكوافلتر يوما كاملا . وننصحك بان تغير نوع دخانك مرة كل أسبوع حتى لا يتعود دمك صنفا معينا من الدخان فتصبح اسير سيجارتك بعد ان تكون متعة لك .

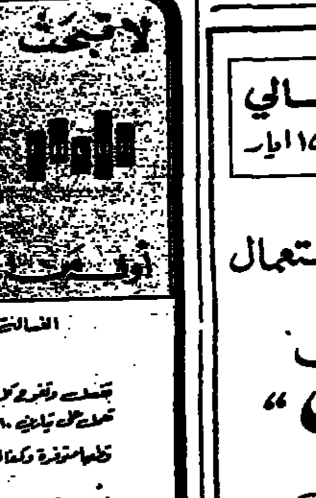
لكل من يحمل هذا العدد ويدخل محل وديع مراد في باب ادريس التلفون ٢٢١٣٦٦ بز سيجارة مجاناً .

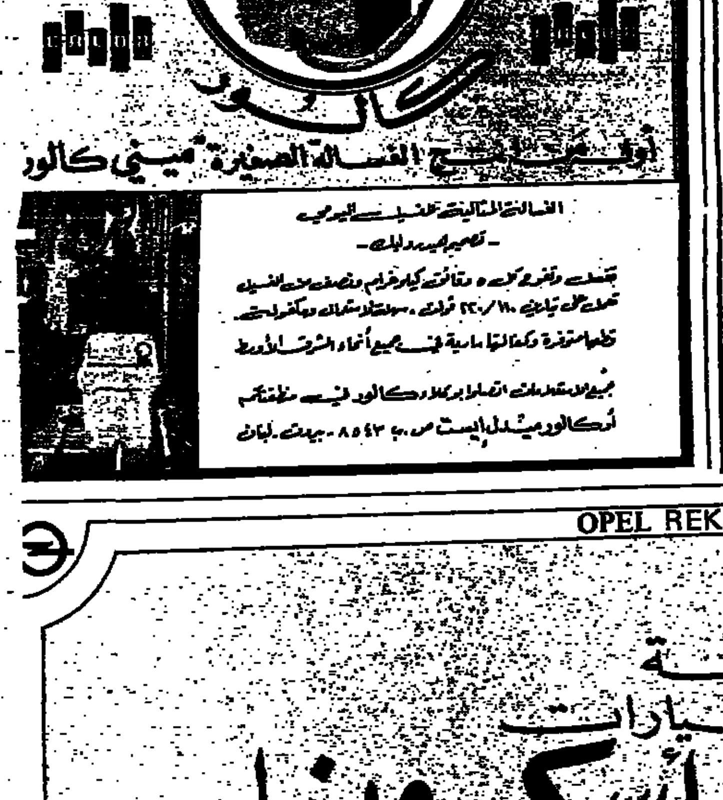














النهار
مؤسسها ١٩٣٣ : جبران تويني
المدير المسؤول : غسان تويني
رئيسا التحرير
لويس الحاج و ميشال أبو جوده
مدير التحرير
فرنسوا عقل
الادارة والتحرير
دار النهار الصحفية